中華民國僑委會登記証台誌新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
42, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2073
P. O. Box 96

督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號

今日出紙兩張半 每份港幣壹毫 (外埠另加一大仙)

蘇聯又發動新冷戰
邀西方國家開會討論德和約草案
主張所有盟國佔領軍完全退出德國
簽訂和約廿八國中竟包括中共在內

【倫敦十日路透社電】此間之外交觀察家今日認為蘇聯建議於兩個月內在華沙或布拉格舉行討論德國和約問題之事，似不為西方國家之政府所能接受。此等政府過去之立場，咸謂須通過自由普選以統一德國之事，應在討論德國和約之前。西方之觀點認為與一個施行分裂之德國締訂和約之嘗試，將使德國永遠分成兩國而已。英國外部發言人拒絕即席批評蘇聯此項新建議，但謂蘇聯今日在莫斯科發表之照會須詳細研究之時為止。此間對於蘇聯計劃舉行和約會議之建議所生之印象，乃蘇聯欲使西方國家承認德國問題會議之範圍縮小。此間之觀察家認為蘇聯主張在華沙或布拉格舉行對德和約會議，乃「一個意想不到之刺激」，因東西雙方於一九五五年討論德國問題之地點，乃在日內瓦——一個「中立」城市。此蘇聯新照會，係於米高揚來會艾森豪總統及杜勒斯國務卿之立場……

【倫敦十日美聯社電】蘇聯今日以「項對德和約草案」送交西方國家，並建議此兩個月中，在布拉格或華沙召集討論此和約之會議。蘇聯之塔斯社發表蘇聯此項照會之全文如下：「蘇聯政府今日在莫斯科以一項對德和約草案，分別致送美英法三國之駐蘇大使轉交彼等之政府，並轉知曾參加對德國作戰之其他國家，及東德與西德兩國之政府。蘇聯政府建議於兩個月內在華沙或布拉格召集和約會議，討論德國和約草案並確定此草案之條約全文。締結一項對德和約，此事之作用不僅阻止在保障歐洲之和平上有決定之作用，且亦有助於解決統一德國問題。蘇聯此項分致英美法三國政府之照會，亦是答覆此三國關於柏林問題之謀文，且亦再度表示蘇聯欲通過與柏林問題有關之國家，共同解決此問題之意向。」

【莫斯科十日美聯社電】英法美駐蘇各大使今日被邀到蘇聯外交部，領取關於柏林問題之通牒。美國駐蘇代辦戴維斯首先到蘇聯外部，法使狄哲蘭之，英使利萊爵士後至，而美大使湯普遜亦在被邀之列。惟於十時卅分抵達蘇聯外部。外交界人士稱：蘇聯此項通牒，包括對德和約及柏林地位之兩個問題。蘇聯不允接受此照會之擬議。西方國家之駐蘇大使等，今日在莫斯科領取此項照會，東德政府亦從此間之蘇聯使館得到一份。柏林西方國家於去年十二月卅一日，拒絕蘇聯之柏林建議，並使統一德國問題包括在內。東德通訊社謂，蘇聯今日答覆西方國家去年底照會蘇聯之柏林建議之覆文。印度之駐蘇大使亦被召到蘇聯外部。

【柏林十日美聯社電】蘇聯今日建議，於今後兩個月內召集一次國際會議，討論締結對德國和約。此建議見於蘇聯答覆西方國家首前照會內。東柏林之蘇聯大使館發言人稱：蘇聯此項照會，對締結對德和約及柏林地位之兩個問題，係不允接受此照會之擬議。西方國家之駐蘇大使等，今日在莫斯科領取此項照會。東德政府亦從此間之蘇聯使館得到一份。

【巴黎十日路透社電】法國外部發言人今日稱，法國政府現正研究蘇聯提出於兩個月內在布拉格或在華沙召集和約會議之照會。彼稱：此蘇聯照會於今日午間到達巴黎，但彼此時尚未能加以評述。

【波昂十日美聯社電】西德政府今日在未收到及研究蘇聯最新照會之前拒絕發表官方評述。但官方人士指出，任何使德國繼續分成兩國之和約，均非西德所能接受。

【波昂十日路透社電】據此間收到莫斯科消息稱：蘇聯今日在莫斯科分致西方各大使之對德和約草案，其內容建議所有外國軍隊於和約實行之一年內撤退出德國。蘇聯並建議中共應參加討論此和約會議國家當中之一國。此消息又謂，蘇聯建議德國有自衛用之國防軍，但德國將不得製造核子武器、火箭及潛艇。該消息引述外交方面人士之報導稱：在此和約草案中並建議西柏林於德國統一時應有「獨立、自由與中立市之地位」。

【莫斯科十日美聯社電】蘇俄今日宣佈：德國和約，應由下列廿八個國家簽字：蘇俄、英國、美國、法國、阿爾巴尼亞、比利時、白俄羅斯、保加利亞、巴西、匈牙利、希臘、丹麥、印度、義大利、加拿大、中共、盧森堡、荷蘭、紐西蘭、挪威、波蘭、羅馬尼亞、烏克蘭、捷克、南斯拉夫及南非。

蘇聯如同意德國統一
美將保証蘇不受襲擊

【華盛頓十日合眾社電】美國官員今日稱：如果克林姆林宮同意東西德通過自由普選，合併為一個統一德國，則美國可以給予蘇俄一個防止受到「德國所發動之侵略」之保証。彼等謂：此項建議，可能為對蘇俄提出一項關於歐洲安全及德國問題之解決之整個計劃之一部份。此計劃構成對蘇俄關於柏林危機提出反建議之要求之一項反應。美國官員謂：米高揚所提出之東西德聯邦制計劃，並非一個可以接受之辦法。彼等謂，德國統一及歐洲安全，才有機會在柏林問題之間獲得解決。蘇俄一個統一德國，可能加入北大西洋公約組織。美國已表示，該國將允許德國自由加入北大西洋公約組織，如果一個統一之德國所發出之……（下略）

艾克平衡預算案
料不易獲得通過
太空研究計劃撥款將無問題

【華盛頓十日合眾社電】民主黨控制之國會所擬的預算案，比艾森豪總統所提出之平衡預算案，將不易獲得通過。國會方面所提出之第八十六屆國會所提出之預算案中，另有一項勞工事新法案，則為「艾克」政府所提出之一項計劃，而在眾院方面所遭遇之挑戰，會為參眾兩院所提案之一。查文中所列……

「大話怕計數」
中共公社廚房用具
自稱有一千七百種

【東京十日泛亞社訊】以發表「驚人數字」為能事之中共，今日在「項新聞廣播」，又公佈一個屬於「類之數字」。該廣播稱，在河北省之安國縣公社之廚師，曾研製了一千七百餘種之廚房用具，包括切菜刀、竹製水管等。此間收到此項廣播時，大吃一驚，因日本人之廚房與中國人之廚房大同小異，最大之廚房如連水管計算在內，其用具不超過五十種，而中共之廚房用具，竟多至一千七百餘種，實足以表示中共之「進步」。

我對外貿易
去年度出超

【台北十日合眾國際社電】據今日宣佈：去年，中華民國對外貿易出超一千六百萬美元。中華民國貿易與外匯委員會主席嚴家淦在此宣佈。嚴稱：中華民國對外貿易去年出超之主要原因，在於私人出口貿易較前增加。

南斯拉夫一教授描述
智識份子反抗力
中共亦無法控制

【紐約九日中央社專電】由「自由歐洲委員會」出版的「東歐」月刊，在一月份的一期中，轉載去年八月份南斯拉夫發表在「南斯拉夫釋者」上的一篇南斯拉夫一位隱名的教授所寫，他是在最近訪問中國大陸時，根據親眼所見所聞寫成的。他說：「在廣播、黃色的歐洲資本主義者，目前中國大陸上所有知識份子……」（下略）

米高揚自動承認
蘇領導階層內訌
被清算人物中莫洛托夫仍將有出處

【芝加哥十日美聯社電】蘇俄副總理米高揚今晚揭露蘇俄權力鬥爭之詳情，外交之一角。彼稱：被貶蘇俄領袖之前任外交部長莫洛托夫，可能被委任一個重要職位。在一九五七年被逐出蘇俄領導集團及被貶為駐外蒙古大使之莫洛托夫，將來可能被派出任一個大國大使之任命。米高揚謂：「渠已被派出任一位大使，吾人尚未給予他以可信之職位」。

米高揚曾要求杜卿
提出另一項建議
以解決柏林危機

【華盛頓九日合眾國際社電】今日官方人士稱：蘇俄副總理米高揚曾正式要求國務卿杜勒斯提出另一項解決柏林危機之新建議……

中共在閩
建公路網

【東京十日美聯社電】中共今日宣佈：福建公路網已完成，一長六百三十公里……

英國科學家
促英聯邦
合製衛星

【倫敦十日合眾國際社電】英國合眾國際學家克羅夫今日在……

何克魯夫分析俄共高層鬥爭
顯示共產主義面臨崩潰危機

【台北十日中央社電】前俄共情報人員何克魯夫今日在亞盟……

投向自由之反共俄人何克魯夫

前任蘇俄情報人員何克魯夫，於元月九日晚九時，自馬尼剌乘民航公司班機飛抵台北。他是於一九五四年春，奉令擔任暗殺俄國……

米高揚帶來麻煩
芝加哥警探頭痛
有人揚言在航機放置炸彈

【芝加哥十日路透社電】警察今日報稱：渠曾接獲一個匿名電話，宣稱米高揚所乘之飛機……

香港政府公告

社會福利署現聘請公務員事務主任一名。有關上述職位詳情，請查閱本日英文報紙。此告。

一九五九年一月九日

市政局佈告

維多利亞游泳池開放時間：由一九五九年一月十二日至一月卅一日，維多利亞游泳池每日開放時間如下：上午七時至上午九時、下午一時至下午五時。

市政局及市政事務署秘書蓋禮士

一九五九年一月十日

亞洲畫報 六十九期已出版

內容要目：麥玲小姐代表本社向讀者賀年；西方團結應付柏林危機；孩子們的武器防護演習；血淚中的代用品；日本太子妃——正田美智子；女人與小聚會；香港在金山；十六屆國際工展會；法國選舉；亞洲畫報第五屆短篇小說比賽參加辦法；第六次有獎公眾意見測驗題目

封面：樂蒂小姐 每冊港幣八角

新界粉嶺居業置地植牧有限公司開派地價通告

本公司定期一九五九年壹月十叁日（星期二）起開派第十六期地價，各股東請攜同股票及印鑑到公司辦房領取地價，特此通告。

居業置地植牧有限公司啓

一九五九年壹月十四日

又一村 學校招生

董事長余達之 校長古卓崙

班級：幼稚班及小學各級 試期：一月十八日上午九時 報名：即日開始 校址：九龍界限街又一村 電話：五八六二二

邇密村生命堂學校聘請教員啓事

本校建築經已完成，現擬聘請男女教員多位，以有教學經驗或教育司署註冊，屬於基督徒，而具有該堂會教牧介紹証明為合格，願就者請將履歷及近照投交九龍京士柏第五區本校辦事處，合則另函通知。

本校董事會啓

銘學樓宇 瑞海大廈

欲購樓者，請實地到瑞海大廈，勿為宣傳所惧

層層單邊 材料好·設備好 建築短期中 九折優待 榮光街新樓 舖位租售

高雲大廈 租售

新一九五九年 車汽門臨壽 馬力更強！保養更省！ 太平洋行汽車部

根治胃病特效藥 雷定那胃片 立止胃痛

張俊強醫師 專主治 痔瘻

遺失啓事 一九五九年一月九日

香港工務局公告 一九五九年一月十一日

嬰孩自己藥片 常備此藥 家庭之福 BABY'S OWN TABLETS 韋廉士醫生藥局監製

中共蓄意製造事端 揚言將再濫轟金門

共軍日來軍運活動極頻繁 顯示損失慘重需即時補充

【台北市十日合衆國際社電】中共復再恫嚇將開始猛轟金門列島之後，今日，中國大陸沿海之中共大砲，繼續第三日未見開炮。此間之「軍聞社」稱：兩日前，中共於喊話中恫嚇中華民國大陸沿海地區之若干「人民公社」，因而恫嚇復再連續猛轟三日，惟未宣稱將於何日起轟。中華民國國防部發言人辯駁國今日稱：中共之恫嚇金門既宣，俾製藉找藉口，以便續再轟金門列島。中共於本星期四發出新恫嚇後，未再向轟金門列島，但過四個月來，連續停轟三日之首次。觀察家稱：中共顯已準備復再發砲，可能於明日（照中共自定之隔日發砲計劃，明日為發砲日）續再轟擊。

【台北十日中央社電】金門前線九日雖沉寂無砲，但附近海面曾有大批共匪船艇活動。據國防部十日發佈：圍頭、大小嶝、澳頭、廈門及烟墩山一帶附近海面上，自九日早上七時到下午五時，曾有各型的木船六百餘艘，小型登陸艇廿八艘，砲艇一艘，機帆船廿七艘大活動。國防部說：圍頭、大小嶝、廈門、烟墩山等地區，九日共有匪軍一千五百六十多人構工活動，卡車四百六十多輛次行駛，另在北莢半島有匪軍五百卅多人構築工事，完海附近海面，有匪砲艇一艘活動。

【台北九日合衆國際社電】中華民國國防部今日透露：去年八月廿三日中共開始砲轟金門列島以來，截至去年年底為止，中華民國官兵陣亡之總數為六百人。中華民國一軍中新聞官員稱：其中多數係於砲轟開始之最初數日在中共砲火之下陣亡。前此，中華民國政府另有官員宣佈：金門列島守軍之傷亡數目為五百零八百餘人。台灣省主席周至柔告台灣省議會稱：金門列島之陣亡守軍，二百七十名為台灣省人。台灣省人約佔百分之四十。過去兩個半月來，中共對金門列島大小十四個島嶼發炮七十萬發以上。同時，中華民國國防部稱：截至今夕深夜為止，中共大砲未再開砲，為中共不同自定隔日開炮計劃，於星日停止轟擊之首次。此間觀察家認為：此一出人意料之停轟行動，並非佳兆。渠等認為：中共或正準備另再瘋狂發炮濫轟。

【本報特訊】台北十日訊：據國防部新聞局十日稱：共匪在我金門前綫附近海面的軍運活動，日來至為頻繁，很表示匪共前三次濫轟以來數日遭我金門砲兵反砲擊的結果，損失慘重，需即時補充。據該局稱：九日上午七時至下午五時之間，金門對岸之圍頭、大小嶝、澳頭、廈門及烟墩山等地區海面，發現匪各型木船六百餘艘，小型登陸艇廿八艘，砲艇一艘，機帆船廿七艘大活動，往返于上述匪據點之間忙於輸送補給。其次在金門對岸的匪共據點九日上午七時至下午四時半之間，發現匪兵一千五百六十餘人，構工活動，卡車四百六十餘輛次行駛。據國防部稱：九日上午六時至下午六時，在觀察中台發現在我馬祖對岸的北莢半島完海陸地，有匪共五百卅餘人構工活動，同日上午八時零九分至九時卅八分，觀察發現匪砲艇一艘在完海附近活動。

日法相告內閣稱 國際共黨陰謀大 擬煽動赤化鬥爭

侵蝕落後國家進行孤立西方

【東京十日泛亞社電】日法相愛知揆一，昨在內閣閣議：國際共黨之派系觀點，仍未改變，彼等未曾放以前，根本無永久和平可言，共黨在中東及台灣海峽造成緊張局面後，已放棄所謂和平共存路綫，彼等目前之路綫，係以鬥爭取得和平，並將最近發表有關社會主義之宣傳論調，其用意則係在自由國家中煽動「社會主義革命鬥爭」。愛知揆一並謂：國際共黨一旦確定彼等之實力佔優勢，即將對自由民主國家大規模施行暴力，彼等目前之策略利用各種手段，將落後國家拉入共黨之勢力範圍，而使西方列強陷於孤立，惟國際共黨此種策略是否得手，則須視未來國際局勢之趨向以及列強力量之變化而定。按日本公安調查廳曾完成有關國際共黨動態長達七百頁之白皮書，曾名為國際共黨視狀，愛知揆一昨向內閣提出者，即該白皮書之結論。

為遏止發生內鬨 日揆為執政黨 提出黨務領袖

【東京十日美聯社電】日首相岸信介頃已完成自由民主黨之新領導層最高之繼任人，可能為前藏相池田勇人，乃反岸派之首領。自由民主黨之內爭，非為外交或內政之歧見，本政策問題，大部分起於爭奪權力。反岸派希望加強過問黨務之權力，指岸氏僅以夾袋人物担任黨內之最高級職務。上週，岸氏內閣有閣員三人辭職，擬迫使岸氏改變作風。此舉派系糾紛，乃日本政界之常事。社會黨內亦有爭執，然以歷屆爭執之成份居多。日本之共黨亦有糾紛，但本於黨之全體黨員主張，全力之決策，此種激烈份子，或遭開除。黨籍者，已有多人。自由民主黨新人上台，可能擴大黨籍，可能導致安定，然而，許多人士認為：該黨派系間仍存有根深蒂固之紛爭。

【東京十日美聯社電】今日，日首相岸信介為其黨派系鬥爭介入其黨派系鬥爭之自由民主黨選定五名最高級黨務人員，以遏止黨內反對派之勢力之擴展。此五人為：幹事長，係由擁岸份子福田赳夫担任。此五人將商定黨大會改選總裁之日期。如果岸氏不連任總裁職位（若干觀察家認為有此可能），岸氏將卸首相職，呼籲反岸派。

古巴革命領袖稱 決不干預美國權益

獲美承認至表愉快

【夏灣拿十日美聯社電】革命領袖加斯特羅今日稱：渠對美國人民具有同情感，惟申斥美國政府以武器供應獨裁者。渠指出由供給獨裁者巴提斯塔中央情報之租借事，乃美國供應者，以及「摧殘古巴人之民主感覺」。渠在記者招待會中說：「余必須承認美國在過去兩年，已無軍火供給巴提斯塔。現在美國已承認吾人，吾人至為快慰。」

【紐約十日合衆國際社電】古巴革命領袖加斯特羅今日在電視訪問中宣稱：渠之革命政府將不干預在古巴之任何合法美國權益。惟渠謂：由「歹徒主持」之古巴賭場，「並不代表美國之權益」。

【夏灣拿九日合衆國際社電】一個革命軍發言人今日宣稱：彼等於革命軍領袖加斯特羅於昨日勝利進入夏灣拿時，曾粉碎前總統巴提斯塔派支持者在手榴機槍伏擊中暗殺該革命軍領袖之企圖。該軍團並宣佈彼等之民兵，刻已依照新政府之命令實行解除武裝。其他革命團體，亦都已開始一致支持加斯特羅，此舉顯係終止敵對派系間在夏灣拿市街發生戰事之可能性。

奧國總理拉伯訪問日本

奧國總理拉伯最近赴東京，對日本作一月間之官式訪問，此為彼於一月九日進謁日皇時，與日皇裕仁夫婦及明仁太子合影。（泛亞社）

菲採兩項重大經濟措施

菲幣官價將貶值 入口貨抽附加稅

【馬尼剌十日泛亞社電】菲總統加西亞與國會兩院領袖，昨日經過七小時的詳細研究後，決定採納菲國中央銀行總裁克西諾所提之建議，即菲國中央銀行今後出售美元外匯，須徵收百分之二十五「附加稅」，此項決定，實即表示菲幣與美元間二對一（兩比索兌一美元）之官定價格，業已改變，使菲幣之官價貶值四分之一，惟中央銀行收兌美元時，則不給予百分之二十五附加稅，故此種措施，使進口商與出口商同受損失，唯一受益者，僅為管制外匯之政府。菲總統同時決定，恢復過去所施行之入口品「特別附加稅」，惟稅率若干，尚待進一步研究後決定，原則上為至少百分之十五．三，至多百分之十七。此一措施，使入口商再受損失，菲政府採取上述兩項措施之目的，在於穩定危機重重之國家經濟。

電】夏威夷成為美國第五十個州之法案，今日提交眾議院參院，民主黨參議員提案（一位），將加夏威夷之選出眾議員超過五十人。阿拉斯加之新增島嶼亦務委員會）提會。

美客機雪中撞山 百名乘客均遇難

【田納西州京斯波特九日合衆國際社電】一架美國聯合航空公司「柔聲則歇」DC三式班機昨晚在田納西州布勒夫附近撞山失事，機上一百名乘客及機上人員，本日到達東南航空公司及證實所有一百名及機上人員，經已在機之遇事地點，昨晚在荷爾領山失事時遇難。該架飛機係由孟斐斯開來，昨晚大雪中在此間附近之山邊撞毀。

美最大原子潛艇 哈里勃特號下水

【加州華列佐十日路透社電】美國第一艘能發射導向飛彈之原子潛艇「哈里勃特號」，昨日在此間船塢舉行下水禮。格林菲爾海軍少將稱該潛艇為世界海軍中最強大之潛艇武器。

南國決定承認古巴

【伯爾格來德十日路透社電】南斯拉夫通訊社今日報導：南國政府已決定承認古巴新政府。

中共對美國四十七次警告

【倫敦十日路透社電】北平電台今日廣播：中共政府今日發出第四十七次「嚴重警告」，指美國軍艦一艘，於今日上午九時至十時之間，侵入馬祖附近東引地區之領海。

對中共公社問題 美蘇兩代表爭論

美刊物不信大陸有六億人口

【紐約聯合國總部九日中央社專電】這兩天在聯合國以外有很多人談論的共匪公社問題，今天首次成為美國在聯合國辯論中的一項課題。在「防止歧視及保護少數民族小組委員會」的會議中，美國代表斯頗丁認為沒有當局的積極支持，不可能有維持宗教的自由。于是他指出中國大陸的情勢，並說：「普通無關係。在此項及相類的報導稱：目前在世界的一個廣大地區內，文明及人民的個體差不多已完全被置於一種新設立而被認為是社會進步之工具的公社制度之下。」蘇俄代表稱斯頗丁的「有點卑怯的評論」表示感到意外，爾後堅稱：他們為公社對於此會期所討論的事情，並無關係。在此項的辯論之前，斯頗丁同時指出：即予人權之事為應屬於合國外交家的注意，而且可能影響到未來聯合國對人權的辯論。此小組委員會係由人權委員會所選出的十二個會員國所組成，中華民國並非此小組委員會的會員國。

【紐約九日中央社專電】二月份的「美國水星」月刊說：一文表示不相信中國大陸有六億的人口。該文作者湯普遜引用科學的數字，認為中國大陸實際的人口數，可能是「約近四億」，甚至可能還不及此數。」

我促聯國難民會 速救濟香港難民

擬訂初步計劃決定認捐基金

【台北十日泛亞社電】據官方說：中華民國政府已擬訂救濟香港緊難民初步計劃一項，準備在聯合國救濟難民執行委員會會議中提出，請聯合國予以採納實施。政府并已決定認捐救濟基金一萬元，作為救濟基金，以為倡導，該項計劃將經本月八日行政院院會核定，聯合國救濟難民執行委員會會議，則定本月廿六日在日內瓦舉行。

蘇發動電子戰 干擾雷達頻率

美播艾克國情咨文 中共竟然加以干擾

【芝加哥十日合衆國際社電】西方軍事觀察家今日說：蘇聯海軍準備發動全面電子戰，以干擾西方之雷達頻率。此等專家於聆悉蘇俄電台及蘇聯所用之無線電發射的干擾電台的消息，曾在柏林四國會議期間電台干擾聯軍通訊之事件。「一個蘇聯的電子干擾之消息時所發出的指出一些專家，蘇聯在事件之本身，是極為危險的，共匪不讓大陸上的人民聽到美國總統的國情咨文演說。今天的「美國之音」廣播艾森豪在國會發表國情咨文時，以干擾西方之中共匪干擾。」又稱：「蘇聯在干擾中的重要一點，是極為危險的」。

【華盛頓十日美聯社電】中共干擾美國之音廣播艾森豪總統國情咨文。

狄托宇溫聲明 保証加強友誼

【仰光十日合衆國際社電】今日，緬甸總統宇溫與南斯拉夫總統狄托，發表聯合公報，說明兩國之友誼，兩國之友誼，以和平共處原則為基礎，將加強兩國間之合作。此間觀察家認為：此一發表的聲明，對兩國政府間的友誼，是一項積極的發展，聯合聲明中說：兩國領袖認為「於此相互了解及重視」的。兩國政府決定設立兩國領袖彼此之間加強及重要的友誼。狄托訪問緬甸的一週，已於今日結束，並將於今日前赴印度之馬德拉斯。

【仰光十日美聯社電】狄托總統在仰光作星期六日之訪問，即於今晨乘「格勒勃號」遊艇前往印度。狄托與其夫人係結束兩天之訪問後，即于今日啟程赴印度。

馬來亞中國銀行 正準備結束營業

促顧客將貨物遷出倉棧

【吉隆坡九日路透社電】屬於此一範疇之唯一中共所控制之中國銀行，本日請求其顧客將彼等所存之棧房中貨物，以供作存放港米之用。此米係由貨倉中運出。渠等認為係在倉棧內。屬於此一範疇之唯一中國銀行，本日請求其顧客將彼等所存之七十萬元白米及價值約五十萬元之棉布、雜貨、鐵器等，遷出倉棧。按中國銀行在吉隆坡所開設之十二間貨倉，根據禁止外國政府所控制銀行在馬來亞活動之最近法令，已由馬來亞政府撤銷其執照。該行已根據法令請求延長營業期限，俾可結束業務。據該行負責人稱：此乃中國銀行係在馬來亞結束業務之徵兆。

泰政府下月成立 乃他隆將再組閣

【曼谷十日泛亞社電】泰國政府擬中之臨時憲法，將於本月二十五日由軍方公佈，臨時憲法頒佈後約兩星期，臨時政府即可成立。時間適在泰曆節期間，大約二月七日至十日左右。臨時政府成立後，制憲會兩百多位委員，亦當會選出。因為將頒行之臨時憲法，依擬式十九條，並規定由國務院長成國家首長兼總委任制憲委員，關於臨時政府之國務院長一職，據可靠方面消息，屆時將由乃他隆上將再度出任國務院長。

古巴革命軍巡視夏灣拿

圖右為一月四日甫佔古巴總統府之夏灣拿革命軍首領長康比拉，圖左為彼所部之女戰士。彼等均為去年七月二十六日襲擊巴第斯達總統未成之革命軍，在名義上亦為革命軍領袖卡斯特羅所屬部隊，惟最近已形成古巴革命軍中之一異派。（美聯社）

日代表堀越禎三稱 中日合作策進會 商兩國經濟問題

對中國方面成就頗加讚譽

【東京十日中央社電】出席中日合作策進委員會第四次會議的日方代表堀越禎三昨晨從台北返抵東京。他對記者說：兩國間的經濟問題，他將以此次在台北開會討論的主要問題。他現任日本經濟團體聯合會副會長，他說日本代表團曾任理事會事務局長，他並未擔任何具體的職務。他對記者說，日本代表團提出的計劃，是中日經濟合作的重要建議。在中國方面的委員，由於在中國方面的委員，日本政府的政策協力的合作，日本代表團所提出的建議，很可能實現。他又說：日本代表團已在台北與中國方面的委員會委員們商談，他們已作成為合作的規定，他說，堀越禎三說中國方面的成就，頗加讚譽。他說：日本方面的努力比較落後。他承認：日本與中華民國貿易的不然心態度，歸因於官僚政治及日本政府。

府官員的缺乏了解，他認為使日本當局明瞭中日合作之重要性，乃是日本代表團的責任。他說：為欲趕上世界迅速發展的潮流，日本正在從事籌備以期最後使日本的貨幣可以自由兌換。他和矢次一夫為合會會長石坂泰三由於其之指派，為該會出席的其次所派，他與會的事務，他將在台北和中國方面的常務委員一月十九日離台北。

韓國民主黨 昨發動示威

反對新安全法例

【漢城十日美聯社電】韓國民主黨本週末將於漢城及全國各大城發動反對新安全法例之示威，其他民主黨之示威群眾，大約十二人左右，不顧警方之防範，從市中心區出現，並散發反對新安全法之傳單。其中六人左右行經手持標語，上書「寧死也不要」，「民主已死」之字樣，不久即被警方制止。今日，本報攝影記者的示威者，反對新安全法。

【美國軍事當局宣稱】「美國軍事當局已」現在安全之對「美國軍事計劃」之附屬。

防人民逃出鐵幕 匈共在邊境敷雷

【維也納十日合衆國際社電】奧國稱：匈牙利政府已在奧匈邊境佈設地雷，以防人民逃出匈牙利。此間之西方觀察家認為匈牙利此種舉動，乃預防匈牙利人逃入奧國之一種新措施。

【倫敦十日美聯社電】蘇聯警告破壞英土兩國團結。共黨控制之英國警察總部稱：美國國防部現已控制土耳其之美國空軍基地。

泰・國・年・景

曼谷航訊

本報駐曼谷特約記者乃汶良

今年新春，曼谷雖在戒嚴時期，但仍然過了一個熱鬧年。除夕晚上，街上還是人潮，大家慶祝紅綵紙幔，用蛋糕酒禮加國王服裝，四語等，狂歡通宵，與承平時期殊無兩樣。泰皇與行政領袖（乃沙立元帥）依照傳統發表廣播，向人民祝賀。唯一與平常不同的，是泰國音樂團體的活動異常沉寂。以往在年頭或年尾，戲院加開特場，往年迎新辭舊，少不了歌舞，社會看歌舞戲，於是勵精圖治。今年不大見了，原因是軍警當局現共黨透進了大多數樂團，所以特別規定泰國公衆娛樂，必須嚴加檢查，樂團等自動取消了避免麻煩，都打消了演出。

提起藝術中的若干樂團，許多人都知道了，原來好些男女青年們跟從自由，受了共黨的利用而不自覺，在樂團中間播傳共產主義，唱大陸歌曲，已是常事，而

據報導泰國中的共黨活動，是由某些共黨份子在那方面提供和發起。本報駐曼谷特約記者乃汶良，現在已查出若干樂團的動向，尤其是去年夏間若干樂團聯合舉行的一次慈善義演，那次義演是由華僑樂團倡導的，自從共黨控制，已於去年十月二十一日泰國軍事當局在革命之下，採取斷然措施之前，已有幾批的被捕入獄，被誣罪名甚多，包括動用公款充作共黨經費等等。在那次義演出中，若干樂團不僅使用「採茶撲蝶」的演化名，並將近似「扭秧歌」的歌舞搬上舞台的，而且所穿的服裝幾乎與列寧裝一樣，祇差入角帽上加上一顆紅星，便成如假包換的「八路軍」了。也由此時起，泰國當局深知共黨經透樂團的嚴重程度，因此革命以後，對樂團的監視也至為嚴密。

實際上，革命團在新年中，除了加緊肅清共黨當然是否定的。府是否揮舞於元旦成立的問題，現在事實證明，否案是在新年中，大家所最關懷的，是新政府的籌備工作以外，還在致力掃除政障礙與改善民生的工作。元旦以上午

乃沙立元帥曾率領大批文武官員晉宮向年青的泰王和美麗的王后拜年，泰王也卸除了莊重的官服，祇着了一套簡便的西裝，陪着御園內的西服，打扮得極為別致的詩麗吉王后，一同接見，大家「團和氣」，迎新前年乃沙立領導政變後，國民對泰國政體改變，乃砲一陣被忽下台的前總理鑾披汶元帥，也參加了這一朝拜的行列，站在乃沙立身旁，領受王與后的祝福。

皇宮中朝拜之後，接着是盛大的賽船儀式，在水上的各位高僧，都獲得一份豐厚的年禮，那天詩麗吉王后與乃沙立夫人盛集達女士的興致特別好，受歡的高僧也更個個笑逐顏開。

泰國的新年，政府機關祇有一天假期，二號起，革命團又恢復了忙碌的工作。今年以後，革命團工作的重心放在兩方面：一是嚴除積匪，積極掃蕩地痞流氓；其次是厲行肅毒，使毒民重獲新生。在前者，一位警察中將和一位警察少將，他們的身份與此有關，乃沙立親下手令，要他們提前退休，並發給養老金，主要是對付他們誤招搖流氓不力。據說有個落網的流氓頭目叫「黃豹」，一個人娶了六妻，每個姨太太都有一幢洋房，一輛汽車，他每年向商民勒索的款項，不下泰幣十四萬銖。乃沙立元帥深知此類「奶酪」（泰語流氓之謂）的無惡不作，

對於肅清流氓，十分認真。他曾於本月大日凌晨三時，親赴某區督戰，逮捕彼輩的一級流氓。在他截令之下，京畿和各武里府於五、六天間，即先後拘捕流氓七百多人，其中有個擁有相當勢力名叫乃育的惡霸，他的父親是位退休警察少將，曾任京畿警察總長，乃育的消息十分靈通，他聽到了風聲，一度搶先逃脫，但終被警方迫回。他騎廳長追捕回來，寄禁於一個警力較大的警署裏。

在禁絕鴉片毒品方面，革命團已頒佈命令，從即起全國煙民，截至去年底限期自由登記戒煙，政府將負責以指定的醫院戒煙，為全國煙民舉行登記截止，依法登記的癮君子，政府即預計全泰國煙民總數在五萬人以上。

革命團禁煙，分為三個步驟：自去年十一月決心禁絕鴉片至十二月底止，為登記煙民階段。自今年元月一日至六月三十日止，為限制煙販階段，在此時期中，政府設立戒煙所，煙民必須前往戒除；而由七月一日起，即開閉全國煙舖，禁止任何吸煙了。

元旦吉日，泰國第一個戒煙所，已在革命團副領袖、前總理乃他隆上將主持下，正式揭幕，將來全部房舍完成後，一次可收容煙民八千人。在曼谷，大街小巷之間

常有「公司煙林」的標誌懸掛其中，所謂「公司煙林」即俗稱的所謂「煙館」，規模大者，內有千張，可容數千人同時吞雲吐霧，政府每年所徵的煙稅，總數達一億餘銖，是泰政府一項頗大的收入。但乃沙立元帥表示，為了徹底肅清泰國在國際間的形象，政府決另開財源，不顧損益方面的影響，為了肅清吸毒風氣，祇要有害國計民生的事，政府都當竭力予以革除。

在新春期間，華僑社團大多有熱鬧的聚會，除夕前兩天，我國駐泰大使杭立武偕同僑胞，曾在使館內舉行盛大聯歡晚會，僑團負責人和各界名流都應邀參加，那種和諧親切的氣氛，與這一期間生面的會非常調和。

此外，元旦日僑社中還有件值得一提的大事，那便是中華會館（國民黨駐泰支部）的新址落成。開年多前，中華會館的舊屋遭火劫，於深夜被共黨份子縱火燒毀，幸虧聘請的我國名建築師黎泉朱光先生也慘遭焚斃。近一年來，經各界僑胞熱心捐助，終於另擇新地，建成了一幢更好的新館址。杭立武大使在新館揭幕典禮上說，敦促僑胞提高警覺，慎防共黨的破壞陰謀，語重心長，在場的聽衆中，不少人回想到新館址的一片荒涼，以及朱永鎮先生斷肢缺腿的情景，眼眶都濕潤起來了。（一月六日寄）

葉公超赴美各地 將發表七次演說

【華盛頓九日中央社專電】據今日獲悉：葉公超大使已接受邀請，自本月在此發表七次演說。

【華盛頓九日中央社專電】據今日獲悉：葉公超大使已接受邀請，將在此後六週內對數個教育團體及對外問題座談會發表七次演講，這些演說的邀約，係使他足履五州的範圍，包括南卡羅林納、路易斯安納、賓夕法尼亞及威斯康辛等。他預定于十一日離華府赴紐約，將于十二日午餐時對紐約的一個銀行團體發表演說，并將于十二日晚對美國對華協會發表演說，十三日正午，他將

對芬治女子學院發表演說，親共的印度外交官梅農，曾于去年十月對該校演說。葉大使將于十六日飛往南卡羅林納州查理士頓，倘作為凱恩總理校長前鋒頒給他學位的典禮上演說。他的講題將為十七日對該校學生發表演說。二月期間，葉大使將對路易士安納州新奧爾良的對外政策協會及威斯康辛州密爾瓦基的麥奎特大學發表演說。

伊拉克共黨 與學生衝突

【開羅十日路透社電】開羅報紙今日報導：伊拉克學生與伊拉克共黨人員發生衝突。回教學生組織之共黨徒，會同教徒攻擊伊拉克共黨人士，「加強力量」以與反對反回教之共黨宣傳。伊拉克政府之號召回教寺院和清真寺的學生發生衝突。伊拉克民族主義份子在巴格達的囚犯七百人。

我缺少實驗環境 乃科學落後原因

我留美核子專家孫觀漢稱

【台北十日中央社電】旅美中國科學家孫觀漢博士說：中國人缺少實驗的觀念，那些思想告訴人們，上等後的主要原因，乃是中國在科學發展上等後的主要原因。他說：最近返國的科學家講演會上說：中國人的手與腦是分開的。他說：現代科學的研究，必須具有實驗的觀念。他說：中國難免不然了，有着悠久的文化，可是科學不發達，中國是受了一種從古代相傳下的思想的影響，那些思想告訴人們，上等人做事用腦，「勞心者治人，勞力者治於人」的思想，無須親手工作。孫觀漢說：現代科學是一種手與腦並用的事業，必須具有實驗的觀念。孫觀漢博士是美國西屋電氣公司核子放射研究實驗室主任。他這次在國內科學家的協助下，返國講授最新的核子知識。他說：在研究所講授的問題，還沒有遇到什麼嚴重的困難，但有時他們所用的名詞不太熟悉，不過他們是能夠協助他們。他說：中國人對實際的感覺和了解，對核子物理是有很大的幫助。孫觀漢博士將在清華研究所講授核子物理學和核子工程放射物理學，所以他對在美國發展物理學及其他學科的國際權威，是研究院的課程。他是第一位由美返國講學的核子科學家，他將協助國內科學研究所的發展，他們在清華研究所擬建造一座「沸水池」式的原子爐，這一座原子爐將由他參加設計。他說：這些計劃，比我自己以前的研究工作要多化時間，不過他美國的科學家也對他說：這工作的計劃方面，不少他離開原子爐工作，尤其是要多，中國人需要學習多少東西，他說：中國人工的準備，將在國際上受到重視。

法新內閣 正式就職

【巴黎十日合衆國際社電】法新內閣今日於五分鐘時間之儀式中，正式就職，內閣就職後，法國第五共和國於是正式開始。新政府之第一項行動，乃表現一項普遍赦免政治犯和新罪犯的人道仁慈措施，以及對前任各國及阿爾及利亞叛亂份子作為「中立」的象徵。記者被摒於大廳的正式儀式外。

日本決定向台灣購米十五萬公噸

【台北十日中央社電】台灣省糧食局長李連春今晚宣佈：一九五八年度日本決定採購台灣食米十五萬公噸，業已決定，所以僅有十六萬噸的餘額，遂由中日貿易計劃內的達成。李連春局長是去年十二月中赴日談判出售食米的，並獲得日本政府同意在台北與日本農林省糧食局官員及通產省官員簽訂了合約，日方已於去年十二月一日與中華民國簽訂了五萬噸的協議，台北李連春：於一九五八年度向國外採購食米十五萬噸，日本政府已經同意。他並表示：他對雙方的會談至為滿意。

【雅典十日路透社電】此間今日之非官方消息稱：義大利已向希臘提議，在北大西洋公約組織內設一個主理地中海區事務的特別委員會。

【阿伯色‧小石市十日美聯社電】聯邦法官希曼，今日命令小石市學校董會，「在彼等合法權力內採取行動」，俾在小石市之不能另辦公立學校之籍口，設法避開聯邦法院所下之種族合校令。

【卡納維拉爾角十日美聯社電】美國現已撥款六千萬美元開支之美國空軍最新型之飛彈「將來改良自由世界最著名之飛彈發射三角翼七首式F一〇三」。

【開羅十日路透社電】英國與阿聯合共和國今日舉行初步談判，討論解決雙方對於財政問題之異見。

【西德威斯巴登十日路透社電】美國新聞處將關閉在日內瓦與歐洲之美國空軍軍基地使用。

美國超級航艦獨立號昨下水

【紐約十日合衆國際社電】六萬噸超級航空母艦「獨立號」，今日在布魯克林海軍船塢下水。該航艦造價二億元，於一九五五年以來的建造中，將於今年年內完成，將可載重一百四十架飛機及二千噸數大的核子彈頭之超音速噴射機。

，遊覽被殺阻去路。判處監禁五日。同時警方帶往問話後，解決定，民主黨員今日開會上法庭，指以「擾亂治安」之罪。此為兩份子四人曾在本市火車總站前面示威，促成之第二日。昨日下午，民主黨女核心發言人表示：四人示威者以擾亂治安之罪，各被法庭處以罰款。

美國此刻的科學發展是必先具備的科學環境。

美作家看倫敦 是全球最淫蕩城市

應召女郎車中賣淫

【紐約九日路透社電】「紐約郵報」之專欄作家威爾遜，今日說：倫敦已成為「世界最淫蕩之城市」。他說：「一般英國旅行者，對倫敦已經公開的性賣業，被邀前往倫敦觀光所獲觀之情形，指今日之倫敦已成為「世界最淫蕩之城市」，作者說：「英國在已無法抑止此種狂潮」，原文謂：「英國當局對此種淫穢娛樂及其傳佈感到恐慌。」作者甚至謂一般人均認為英國的名聲是處於最近「倫敦淫蕩的情況」之事，作者最近在倫敦遊歷後，頗有不甘承認此種關係之感。彼描寫倫敦西端上經常有穿着流行衣服的少年女郎，身穿俗麗之衣服，出賣肉體，足使巴黎之娼女相形失色。彼謂倫敦之「應召女郎」，現已成為「汽車女郎」，經常活動於汽車中，有時併向其顧客索取一先令之額外汽油費，此等女郎多屬十四五歲。作者又稱：以倫敦所謂之應召女郎以作招待會員為名，其中有一家舞廳，其註冊會員竟達三萬五千人之多。

拒參加天體會 夫妻離婚

【洛杉磯十日美聯社電】此間一四十歲之婦人謂其夫參加天體運動會，作裸體跳舞者，今向洛杉磯法庭提出離婚訴訟，法官於聆悉其所陳事實後，即判准其所請。彼控告其夫四十五歲之摩里斯先生力促彼加入天體會，此為彼所深惡痛絕者。彼謂：其夫常邀請天體會之會員到其家宴會，「彼等宴會時，均赤裸其身體，一如阿當與夏娃之在極樂園中。此等情事為余所衷心不喜者。」

【好萊塢十日美聯社電】好萊塢電影明星洛克遜頃訪之商業顧問，曾對其告知，謂洛克遜於去年比獲得最好的收入。洛克遜所獲得之總收入，至少有一百五十萬美元。環球國際影片公司即其影片公司。

社論

略論艾森豪國情咨文
——是一個每下愈況的殘調

並沒有若何新穎的艾森豪國情咨文，已於昨九日發出了。從它的要點看，仍然是不離以實力求安全的殘調，仍然是束手於共黨攻勢下採取守勢的觀念。這一咨文，比之歷年的，可謂「每下愈況」。

且就幾點看：它說：「和平不能單獨寄託於希望，美國必須在實力上保持強大」，「吾人正面臨之基本問題，為不僅是生存問題，國家生命及領土之軍事防衛，而是保存吾人之生活方式。吾人必須應付世界之挑戰，同時不容許美國停滯不前，除非吾人向前，否則吾人倒退」，「吾人已學習適應之教訓，即是：吾人視若神明之國際協定，被共黨視為僅屬一堆廢紙」，「美國在台灣、柏林、及黎巴嫩所採取的抵制威脅的侵略立場，為向世界表示美國已接受其維護和平責任的證明」。這種論點措詞，原則上是無可非議的，但按之事實，則可議之點正多，故使人甚多憾感者。

美國的「實力本位」政策，在艾森豪登場後，只有破綻百出。在武器科學方面，數年之間，事實已給俄共超過了。美國的海外基地，不但形於虛設，抑且不斷成為共黨打擊威脅之資。美國消耗了不少財力人力，所得到的只是不斷的困擾。我們絕不否認美國實力到此刻為止，在世界上仍然保持其第一位的強大，但在實力本身意義上，作用絕少，在政治意義上，更是節節失敗。一些明顯的事實，美國在地中海有着強大的軍力，不能阻遏中東的騷亂；美國在遠東有着強大的軍力，不能消除中共的橫行；美國在西德有着強大的軍力，不能制止俄共對柏林的野心，則艾森豪所希望的「和平」，到底在那裏呢？艾森豪只見到強大的軍事力量，而不見到強大的政治力量，美國「實力本位」政策的失敗原因在此。

所謂「和平」這一個觀念，自由世界與共產世界固是兩樣，即和真正的和平亦大有分別。艾森豪之徒天天跟着莫斯科喊「和平」口號，這多年來事實就告訴莫斯科的「和平」假相帶領了「和平的路情」。艾森豪以為他能夠保持美國生活方式即為「和平」，我們且請艾森豪一想，他前此屢次際賞「解放奴役」的奴役們，此刻的生活方式如何？世界有數億人類正在過着離開美國生活方式不知多少千萬里的非人生活，同時，在拉丁美洲美國臥榻之側的地方上也已出現着紅色的魔爪了，艾氏要「和平」，為什麼這一次咨文卻忘掉了這些呢？艾氏說要應付挑戰，而每一次共黨的挑戰，結果還是妥協了事，甚至美國飛機被無理擊落了，人員被虐殺了，一次又一次，美國還不是不了了之嗎？那麼，以艾氏這樣的態度和政策應付得來嗎？這是為了和平抑是苟安？由艾氏這次咨文看，不能使人無疑美國並未向前，只有後退。

艾氏也明白共黨對於國際的神聖協定「視為僅屬一堆廢紙」，「因此之故，對任何有共黨參與之條約，均無信心」。這認識，杜魯門早就如是說過：「與共黨簽訂之條約，其價值比不上簽訂條約所用的紙張」，就是艾氏本人於競選第一任總統時也說過「絕不參加邪惡談判」，共黨之不守國際信約，固不自最近之背棄對德佔領協定始，則艾氏今茲之為此說，無乃過遲。但艾氏也祇能如是說說而已，別的不提，還在美國正在和俄共第二號要人米高揚欺欺深談，正在華沙廢棋舉行美毛談判，又是如何解釋？難道艾氏對於這些有「信心」？難道因此而取得內協議就可以保證共黨不視為「一堆廢紙」？

至於艾森豪先生，你分明自打嘴巴了！艾森豪部份為美國對台灣、柏林、黎巴嫩事件，已盡了「維護和平」的責任。柏林事件尚未可知，台、黎事件又如何呢？美國之出兵黎巴嫩，對於伊拉克問題有無神助，這是世人所清楚的。這刻中東局勢如何，艾森豪主義成功抑或失敗，艾氏咨文尚未提到，但事實却明白擺在面前，巴格達陣線瓦解了，土耳其、伊朗受到更嚴重的威脅，黎約的局面也大不如前了。台灣海峽問題，中國人士正在痛心於去年十月廿三日的中美聯合公報，假如不是中華民國方面的相當堅強，很可能連金馬等沿海島嶼也不保了。這也可以不說，這刻中共不仍然一樣延續着台灣海峽緊張局勢嗎？艾氏所謂「維護和平」，還不是姑息苟且的「和平」？就算「和平」了，此外艾氏咨文提到「增強類如聯合國及國際法庭等國際機構的方法」，這是過去對付希特拉失敗了的方法，拿來應付比希特拉兇險的共黨，又有什麼用呢？我們不知道美國「兩黨外交」政策今後如何，但以艾氏這一次咨文看，可以說知今後兩年艾森豪任內的表現，決不會有什麼積極氣息的。正在過着不和平不自由的人們，對於這一個作為自由世界領導的美國有什麼希望，那是很渺的。

各地通訊

浙中共內爭白熱化
繼反對「公社化」後又反對鍊鋼
浙共頭子李學智指出相當嚴重

【本報特訊】據「浙江日報」消息：自浙江中共內部鬥爭白熱化，由僞省長沙文漢等「地方主義反黨集團」被清算後迎，浙江中共內部鬥爭仍波濤暗湧，並由人事糾爭轉變到各項政策糾爭，除江華（「中共浙江省委第一書記」）公開指出浙江共黨內部有「抵反對浪潮」推行「公社化」外（詳見已刊八日本報），浙江「中共省委書記」李學智在「浙江日報」上撰寫一篇以「固除大煉鋼鐵工業運行整風」爲題的專文，又指出浙江共黨內部，有「派人反對煉鋼措施」，和浙江共黨內部分裂的情形相當嚴重。

據李學智透露，浙江共黨內部反煉鋼派所持的觀點有三：第一是：「有些人認為『我們是以農爲本，工業爲副』」；「鋼鐵只能突擊，不能長幹」；「鋼鐵不能當飯吃……」等等。其次是：「有些人在大煉鋼鐵中，滅叫緊張，迷信條件，因主張煉鐵『穩步前進』……」等等。第三是：「有些人對佈置時『得不償失』、『斷木』、『濫事』、『殺雞取卵』等論調，有些更發展到幹部參加煉鋼開小差。如江山縣委候補委員、縣衛生科長竟敢在鋼鐵前綫開小差，成了可恥的逃兵，就是一個典型例子。」

關於浙江共黨內部的嚴重分裂情形，李學智在專文中概括地指出：「有人在黨內搞本位主義，分散主義，對黨的決議陽奉陰違，另搞一套。在煉鋼中置斷礦石，抬高價格，封鎖情況，攻擊領導……」等等。

因爲存在上述嚴重問題，故李學智指出浙江的煉鋼運動也是失敗的，殺少在全浙地區已經遭遇到重大挫敗，因此要在煉鋼運動中展開「整風」，以圖補救。（李剛）

因過急推行「公社化」碰壁
中共實行開倒車
中共黨團員幹部與各階層民衆對中共新訂政策理論甚感困惑

【本報特訊】中共爲新訂「政策」，以求挽救亡國存，輸前大舉確立「理論」，以求體現「公社化」，欲由黨定「公社化」，使之混淆「第二年宣傳」一個階段。

綜合大陸報刊消息：自中共「武漢會議」作出關於「公社若干問題的決議」及公社步驟登「天國」，（中共當局藉行之後），建設社會主義過渡到共產主義），緣可惡干問題的決議，把工業衆生產組過來，偽毛澤東不再出任下策。殊不知「公社化」所謂主席後，大陸各「擴征」，吳忌人想，階層人士（包括中共內外黨征，「公社化」「黨團員」、幹部、知「大而小公，漸而不識分子、職工、農民實，物質落後不具備以及城市居民等），理論站不住腳，「對中共的理論、政策公社」架子能耗，以及「公社」問題均起統治機構即受到多方不通，因而衍生多種而形力影響而播散困惑、懷疑、彷徨、味，特激疑出「武漢混亂的情緒。其中最會議」，使到一系列大的糾結所在是，人行「公社化」之毛澤們認爲：中共最初在東派別幹退位，亦使推行「公社化」，是成今年一月初起，河「公社化」轉發向實踐則已經入「共產主義」北、山東、山西、廣行正「冒進」，並議「和實行「全民所有制」、武漢、重慶、江退卻，由「進入共產主義」倒退回「社會主義」？由實行「全民所有制」倒退爲「集體所有制」？由「供給制」倒退回「工資制」？對上述「政策」「黨」內外作對「理論」澄清。作爲大陸統治階級的組成骨幹面對中共之理論政策「想不通」與「不懂不懂」，可見中共當前內部，最近正急於透過各種宣傳，向中共黨團員「學習」和政權「部隊」「不懂不懂」。

中共對黨團員幹部
開展思想教育
受教者思想愈模糊

綜合中共各種主要報刊消息：由去年底至今年一月初起，河北、山東、山西、廣州、上海、天津、廣州、瀋陽、西安等各省市共黨組織，已「大張旗鼓」展開「社會主義和共產主義思想教育運動」。上述運動內容及其方法，十二月廿九日「工人日報」對此曾作具體透露。在關於「社會主義和共產主義的內容」方面，保留重在：㊀「宣傳社會主義和共產主義的區別和聯系」；㊁「宣傳人民公社的優越性」；㊂「進行共產主義道德品質的教育」；㊃「進行破除資產階級法權思想的教育」；㊄「進行共產主義的勞動態度和共產主義風格的教育」。

在關於「社會主義和共產主義的教育方法」方面，做法規定是：㊀「大搞群衆性的自我教育運動」；㊁「通過各個單位的業校、團校、紅專學校等，提取輔助、國際等方法」，但如此理論思想教育，其說服性是並不强的，而且治絲益棼，「使受「教育」者頭腦愈感困惑。」據十二月二十日中共「青島日報」及十二月七日「河北日報」的社論指出：自該項「教育」運動開始，「人們對人民公社的性質和有關政策問題，存在有許多不懂和混亂的思想」。

胡適博士談個人主義

【台北航訊】中央研究院院長胡適博士本月七日晚在國際學舍以「一個人生觀」爲題，向二千餘青年學生作歷時一小時半的演講。他從一個健全而平凡的個人主義的出發點，講到知識的快樂，與社會宗教。胡博士首先指出每個人可以說都有個人生觀，他的演講僅是以多活的幾十年中的經驗，提供幾點意見，供大衆思考、參考。他提出健全的個人主義的人生觀時說：很多人認爲個人主義是洪水猛獸，是可怕的；但我所說的是一個平平常常，健全而無毒的，乾乾脆脆的一個個人主義的出發點。這不是來自西洋，也不是完全中國的。中國思想史上具有健全的個人主義思想，可以與西洋思想互相印證。胡氏隨列舉王安石、孔子、易卜生的名言爲證。

他說：王安石是個一生自己刻苦，而努力國家謀安全之道，爲人民謀福利的人，當爲非個人主義者。但從他的詩文中，可以找出他個人主義的人生觀、爲己的人生觀。因爲他曾將古代極端爲我的楊朱與提倡兼愛的墨子相比。在文章中說：爲己是學者之本也，爲人是學者之末也。學者之事必先爲己，爲己有餘，則天下事可以爲人，不可不爲人。因爲學者不在爲人而爲我，如何才是對待孔子。孔子路說「修己以敬」是最偉的治己。子路一再追問下，孔子再說：「修己以安人」。又說：「修己以安百姓」。大學中也有自天子以至於庶人，以修身爲本之說，這都是個人主義的人生觀。在西方，胡博士引十九世紀挪威劇作家易卜生在晚年給他一個朋友寫的信說：「我所期待於你的是你要做到純粹的爲我主義，要你覺得天下只有你自己的事最重要，你要想有益於社會，最好的方法，是把你自己這塊材料鑄造成器」。另外一部自由主義的名著「自由論」中，有一章「個性」，也一再說的是個人的個性。

因此胡博士說：這就是健全的個人主義的出發點：把你自己鑄造成器，要先爲己，爲一個人，要造成器，有了知識、能力、力量，才能爲別人。在一切夢想、大希望之前，必先把自己鑄造成器。這樣一個個人主義的出發點，是值得大家去想想的。

講到知識的快樂，胡博士說：在美國獨立宣言中講到人生三大目的時，除生命、自由之外，更有追求幸福與快樂。但快樂的範圍很廣，各種快樂中，有粗有細，我在有知識以來的四五十年中，最大的快樂是知識的快樂，我覺得這種快樂是非常舒服，又不妨礙別人的。如果沒有這種快樂，人生就不值得活下去了。孔子以「發憤忘食，樂以忘憂，不知老之將至」來形容自己。希臘數學家阿基米德在入池洗澡時，想出了如何量帝分析王冠的金子成份的方法（阿基米德原理），而快樂得赤身裸體，跑出大叫着「我找到了！」而跑回家去。這都是「樂以忘憂」的例子。此外，胡博士並朗誦十九世紀的詩人羅勃白郎寧所作「一個古文法家的葬禮」，和英國文學家泰勒所作，描述中世紀的英雄，而又不安於在小島上，寄居於南方而再度出海冒險的兩段詩，說明十九世紀探求新知識的精神。他說：青年的朋友應當在青年的時代養成這個不老的訣，就是知識上的快樂，細的快樂，不知老之將至的快樂。

最後，胡博士說到社會宗教。他說：在動盪時代，很多人在宗教上尋求安慰，我是個存疑論者，無神論者。但我認爲一個個人，在行爲上總有一個自己崇敬的力量，除了在傳統對神的信仰之外，我們中國還有「學」，說是「一種宗教」，所謂「一出言而不敢忘父母」，「一舉足而不敢忘父母」，是以父母爲上帝。我提出一個社會宗教，我們古代有「三不朽」，即：立功、立德、立言。我想這三不朽太不民主，不普遍，因爲究竟如何才算不朽？至孔子而且沒有言論也能流傳而不朽，才稱不朽。至於那些傳統的無數人，也有什麼，甚至吐一口痰，都有結果的，不停止，亦可說不朽的。二千五百年前喜瑪拉雅山下，一個老年，一個病人，一個死人，本無宗教之分，而釋迦牟尼看見了，因而創造佛教，影響了千百萬人，至今二千五百年之久。希特勒對猶太人的屠殺而死，而小則可以爲大成，一個人的行爲，不論多大多小，都對社會有影響，一個思想，一句話，一個文字，一個行爲，都有影響，不論好的壞的。只有社會不朽，我們應以「立德」、「立言」、「立功」的影響，我們要使自己不要對社會留下一個黑點，要以不朽的宗教來約束我們的行爲，如此，社會纔是我們的上帝，至少也不會自己的上帝。

大陸酷寒
華中區各省氣溫
攝氏負六度以下

均下大雪。本月三日起，東北、西北、華北各省氣溫即在零度以下，至五日夜起，華中區各省亦巳下降至攝氏負六度以下（約爲華氏二十度）。至八日、九日，江西兩廣東北部亦下降至攝氏零度以下。但大陸人民在中共「大躍進口號下，頗在如此酷寒氣候，仍一律要在無保溫情況下工作。

廣州鷄蛋售價奇昂
每個港幣一元四角

【中央社訊】僑胞等港的米糧、食糧與副食品供應相當短缺，極貴。米糧等食用一個港幣一元四角，在中國說來，實在是史無前例的。但今天，在宣傳上所謂「大躍進」的中共統治下的廣州，竟出現了這一驚人的事實。據一位返港探親人士透露，廣州人每月限購「人民幣一角二分」的豬肉（每市斤豬肉的價格爲九角六分，「一角二分」僅能購得一兩六錢），藥品、豆豉、副食品，都要排長隊購買。而鷄蛋的價格，則每個售價六角人民幣，照中共兌換牌價爲港幣一元四角。

「本報專訊」本月初開始，大陸各地由於寒流南侵，故氣溫急劇下降。據北平、上海、漢口、廣州等中共廣播報導，自去年第四季開始，中共規定市民每人每月限購「人民幣一角二分」的豬肉……（略）

「人民公社」如金鋼箍
控制每個人衣食住行

【中央社訊】中共現在大陸各「公社」展開「社會主義和共產主義教育運動」，企圖扭轉并壓制農民的反抗情緒。但這一措施顯然失效，不少農民在「辯論會」中竟對中共大肆抨擊。據代表中共的「人民日報」在一月八日曾供認如下事實：山西省忻定縣南王「人民公社」，在辯論「集體和自由問題」時，有不少農民認爲成立「公社」後，人民沒有自由了，并指出：「組織軍事化、行動戰鬥化、生活集體化」，就是嚴嚴束縛個人的自由，好像金鋼箍一樣控制每一個人的衣食住行。

台山縣中共
誘騙歸僑
投資建設

【中央社訊】粵共配合台山縣對港的某些歸僑和僑眷的血汗錢，近又玩弄新的花樣：據由台山抵港的某僑眷透露：台山縣中共將所有歸僑和僑眷劃歸入「公社」後，即以種種手段，而利用「公社」頭號美其名「自願投資」，迫使所謂「優秀勞模」；更說是「自願」，「公社」的訂出一個「比賽」，本月初，共中共提出「以投資」方法，要「自願」僑眷在今年底前「比賽」投資數目的多寡，一個可籌措港幣十萬元以上的「公社」，并與社的華僑、華僑子弟建造小學、教書養、醫院、工廠等；此外，又要「捐獻」九十六台捐投資建廠紙廠、柚木廠，及指定「大江公社」的華僑四間中學和「公社」的附屬小學，泥廠、機械廠等工廠。據該僑眷說：目前的華僑投資，主要是由大陸供應的，在兩個月前，先後接受香港約計五十萬元。

微妙的修憲問題與總統任期

本報駐台記者：戴 總

【本報台北通訊】最近這幾年來，在台灣有一個奇特的現象，就是總統是大家所關切的問題——雖然大家能在私下裏大談特談，但卻感是在報紙上看不見任何的研討或議論，以蔣總統是否連任的問題來舉一個例子。蔣總統是於民國三十七年五月二十日就職爲第一任總統，四十三年五月廿日任滿，又當選連任六年，到四十九年五月，總統任期又屆。依照我國憲法第四十七條規定，總統任期爲六年，連選得連任一次，也就是說，總統最多祇能作兩任（十二年）。

如果蔣總統必須連任第三任，則需修改憲法第四十七條，因此，對政治情形稍有了解的人就會明白：若是當局決定修憲，便意味着蔣總統要連任第三任；相反的，如果當局明白宣示絕不修憲，則等於說明蔣總統預備在第二任總統任期終了以後退出政壇。所以，這些年來修憲問題成了人們注意的焦點。

儘管修憲問題是如此受人關切，而且有關方面還組成了若干小組群加研究得失，但是，在報紙上，却絕對找不出任何一篇公開正面討論這問題的文章。

直到去年十二月廿三日光復大陸設計研究委員會集會，將港總統謝議致詞，說明了政府及國民黨都反對修憲，才算第一次正式把這問題拿出來討論，但是蔣總統當示意見以後，祇有無黨無派的胡適與青年黨的余家菊對蔣總統的意見表示擁護之忱，其他方面僅僅在心中可能把這問題排列爲第一項，但是表面上却再沒有其他的反應了。

到十二月廿七日，美國華盛頓明星報報導，描析我國政局時說，如果蔣總統退休，將使臺東形勢惡化。隔了一天，美國記者找到了余認爲有希望的蔣總統繼承人——陳誠副總統，請教他對此事的看法，陳副總統一方面向美明星報的看法，一方面則表示：總統職務至爲重要，並非任何人均能勝任。同時他對於自己今後是否將競選總統，則說要看國家及黨如何決定，因爲他個人從不自作決定。

但在台北的官方報紙，對於修憲問題根本就採取一種避免談論的立場，民營報雖有一、二家社論，但却都將修憲與總統任期問題連在一起，因此，一般不了解政治行情的讀者，雖然看完了那些社論，一定還是摸不清問題的重點何在。

倒是兩家晚報以專欄方式談到修憲問題，正式把總統任期問題作爲修憲的幕幹。然而，兩家晚報也仍然故意避免從法律規定方面去接觸它，這當然也是經過一番苦心設計的。

依照憲法第一百七十四條的規定：修憲程序有兩種程序：第一是由國民大會修憲；第二是由立法院將憲法修正案完成立法程序以後，再由國民大會予以複決。以目前的實況，無一條路根本走不通。因爲憲法規定國民大會臨時會須全體代表三分之一出席，而目前國大代表人數也不過剛剛勉强地超過了半數。第二條路雖可勉强走得通，但須不一定容易，立法院的憲法修正案須立委總數四分之一的出席，而現在立委人數倘不足四分之三，如果僅以候補立委補足，尚可湊足四分之三名額；憲法修正案完成立法程序後，再交國大複決比較簡單，祇要半數出席即可。

程序上雖然簡單可行，但實質上修憲是一件非常麻煩的事，國民大會近年來一直與立法院不睦，國大議是想與立院一爭長短。於是，想要兩方面都滿意的修憲案，恐怕是不可能的。因此，有些敏感的人甚至認爲另想其他可以達到目的而無需修憲的辦法，合法的修憲之路既走不通，不如法當然也頗不容易想出，到最後沒有辦法了，祇好決定不修憲。

儘管事實如此，但是人們談到這問題時，總不免相互的問一句：蔣總統究竟是否將連選第三任？對這問題的答案也許是時間——至少在今年內必須有所決定了。

中共以人代耕畜：中共加緊對農民的控制與剝削，已將「農業生產合作社」併成更大規模集體化「人民公社」，由共黨幹部監督驅使一切勞動。圖爲中共統治下的正在指揮一個生產隊在工作（左起第二人）、以人力代替耕畜田，而且是利用女工。

筋骨走痛 胸背

手脚痛，腫酸痺無力；胸背痛，醫脹喘痰多；頭痛，刺心跳失眠

周達文 四代專醫 筋骨內科

診症時間：上午在旺角西洋菜街… 香港中環大道中……

酒濕不用戒酒 脚氣不用戒飯 立單保證斷根

奇華餅家著名結婚禮餅

譽滿港九 逢人話好 曾經試過 讚不停口

正舖：油蔴地上海街三二〇號 電話：六二九〇〇
支店：旺角上海街四八〇號 電話：五七〇二三

工商日報分類廣告 每段大字四個、小字十四個 三天九元 價廉效大

西藥 葉慧貞 主理 婦科 一服通 專治婦女一切

免驗檢 耳鼻 謝愛光 日本新法專科治療

鄭濟生 專醫 外皮 痔瘡 收費卅元

王少英 婦科 熊膽丸

洪亮 耳鼻

何天德專科 開放外皮 請先問明 治教疑難皮膚

羅四維女醫師 大小婦科

康寧醫容所 狐臭 曲綫 疤痕 面容

廖榮 四代中醫專科 頭耳鼻喉 剪報診金一元

陳素媚 老醫 婦科 包月通

崔玉英 婦科

喜閉 驟服通

黎健公

簡麗英 婦科 婦科丸

風濕 金陵中醫

靜林氏 內科聖手 體虛損虧

謝俊 耳鼻喉

李冰妍 專醫 婦科

陳漢光 耳鼻喉

梁鳳鳴 婦科

蘇俄又將上演 整肅流血

西方專家最近研究所獲情報，看出克魯曉夫採用史達林的恐怖手段，安排大規模流血整肅，馬倫可夫將來會判處死刑，科學家會成爲農業政策失敗的代罪羔羊，布加寧或可能免一死。·古原·

西方情報專家把上述來自蘇俄的一片一段的情報湊合起來，得到下列的結論：

㊀克魯曉夫的政敵的頭人審訊，已安排好了，以前總理馬倫可夫爲主要被告。審訊的結果，料必最少也會判處馬倫可夫死刑。

㊁大規模地抓蘇俄的科學家也在準備中。克魯曉夫爲了找尋代罪羔羊，來替他的農業計劃所受的非難任過，已決定歸咎於科學家。

㊂如果克魯曉夫需要更多代罪羔羊的話，共黨和政府官員也有大量犧牲的可能。

爲什麼克魯曉夫準備作這種史達林式的措施呢？西方情報官員以爲，這個蘇俄觀察者現在終於覺得他的勢力強大到足以排除和他爭權的勁敵。據一個熟悉官方情報的西方官員說：

「克魯曉夫現在雖然鞏固，他的地位已達到足以應付黨內外對他的農業和工業政策的任何反對。克魯曉夫行將採取措施，以保証給他難堪於統治集團的幾個頭目集中心的反對派系，不會組成。他又准備清除那些潛留在統治集團中可能倒反對他的人。」

塞羅夫免職

西方專家說，蘇俄秘密警察頭子塞羅夫最近的降級，是大審訊準備的一部分。塞羅夫熟知史達林時代發生的事件，——特別是牽涉馬倫可夫和莫洛托夫（前外長）的很多的事件。

然而克魯曉夫不欲塞羅夫在審訊時充當証人，因爲塞羅夫顯然對這些事件知得很多，很容易乘機沙涉到克魯曉夫本身。所以塞羅夫被免去原職，而且可能在審訊馬倫可夫之前被消滅。

克魯曉夫又和布加寧勾結。布加寧在一九五八年被調離總理職，他現在簽署一紙承認他在一九五七年參與推翻克魯曉夫的陰謀的供狀，他的性命大約因此可以保全。這供狀，指証馬倫可夫是主謀，莫洛托夫是同謀。

列寧格勒案

控告馬倫可夫的罪名，是涉及一件在一九四九和一九五〇年發生的列寧格勒案。有一大批列寧格勒的共黨官員，在那時被處決，他們所犯的罪狀，據現在的報告說，是由瑕疵的人捏造的。克魯曉夫對列寧格勒案最近說過下列的一席話：

「這一案件的大規模迫害應歸咎於馬倫可夫。他們伙於貝利亞（前蘇俄秘密警察頭子，在一九五三年被處決）的勢力之下，成爲貝利亞的影子和貝利亞手上的一個工具。因此馬倫可夫在黨國身居高位，不但未能抑制史達林，而且在史達林臨死幾年，巧妙地利用史達林的弱點和習慣。」

科學家可危

關於科學家可能的遭遇，西方情報官員認爲關係最大。蘇俄有名的遺傳學者李森科，往年因爲擁護一些迎合史達林意旨的科學理論，而大受史達林的寵眷。在史達林死後，李森科的學說被斥爲偽學說，他也被免職。

去年，因爲有適於生長的良好天氣，農業大豐收，所以批評克魯曉夫的新農業政策的議論，寂然無聞。今後一年的天氣，如果是平常的話，蘇俄的農業因爲五年計劃而大有問題了。在蘇俄這樣一個國家，政策的失敗，是會迅速結束政治生命的。所以克魯曉夫準備把這一切歸咎於他人。

大整肅不免

克魯曉夫爲了保存勢力和見，現在採行一個他往年厚厭過的人——史達林——的恐怖策略。現在克姆林宮政壇中的整肅運動，將來要超過大推翻之後，克魯曉夫才會變得他個像史達林一般安穩。

這是一九五三年史達林死時在克姆林宮守靈的蘇共群魔，由左至右數者：㊀莫洛托夫已被降職，㊁馬倫可夫已被貶，㊂布加寧已被迫辭職，㊃卡岡諾維奇已被貶至西伯利亞任職，㊄克魯曉夫，㊅伏羅希洛夫位置未動。

親西方的義政府 樊樊尼不穩

假如他不改變作風，今春難免倒台，予共產黨以乘虛而入的良機。·亞·

義大利的親西方政府，現正遭遇嚴重的威脅。政府可能在今春倒台，使左、右翼的政治害難演變而來。

各國政家，都認爲天主教民主黨內的分裂愈來愈大。據度現在，可能大到使這個國的最大民主勢力和抗共保壘爲之瓦解。天主教民主黨是天主教派的政黨，由大戰結束後不久那時起，便一直是義大利的執政黨。該黨分裂，可能使強大的共產黨乘虛而入，與其不相同的右派和中間路線的政黨聯盟。

羅馬的政治觀察家說：如果樊樊尼能在下月表現特殊的政治風度，他是能阻止黨內分裂和所帶來的災難的。但他可能必需改變其戰術。自從去年七月組成以來，樊樊尼的聯合政府在國會中取得多數票，且更按月退化。

去年五月大選之後，天主教民主黨再度以最大政黨姿態出現。但該黨雖然贏得多數議席，卻不能在兩議院中取得多數票，該黨乃與社會民主黨聯合組成政府，加上獨立議員的支持，可獲得多數。

但是眾議院是義大利政治的主要決鬥場，在該院中，共黨有一百四十席（在參議院中，共黨只有六十席）。同時，義大利社會黨是除共產集團以外最大的共黨政黨。雖然共黨勢力曾因匈牙利革命，和克姆林宮此舉被伏的驚心怵目事件而動搖，但義共仍然維持強門意識和嚴密的組織。

五十歲的樊樊尼，是天主教民主黨的強力領袖，去年五月大選之後，革命鋒鐵組成政府，獲得社會民主黨廿二票的支持，於七月十九日得到眾議院的信任票。當日議院投信任票時，除聯合政府外，所有的人都投票反對他，卒而有共和黨員（共有六席）和四名來自北義的獨立議員棄權，同時新入議會的打字機大王奧利維蒂投他一票，能以八票多數通過了第一關。

就任之後，樊樊尼一心以爲可以爭取兩那六名共和黨員，與及南尼的左翼社會黨的支持，但此項努力，竟未能成功，反而使黨內的某些集團，以爲他背棄了黨的路線，而對他不滿。但是教師出身，伸縮性的樊樊尼，卻認爲自己的路線正確，而一意孤行，致黨內分裂發展下去。

較「忤逆」的人，私下指責樊樊尼是「小伍長」和「作威作福」。同時，共和黨在佛羅倫斯國會裁丁之後，又拒絕和樊樊尼合作。共和黨說：他們不會投票反對政府，但他們要保持「國內的評事」，是在重要的投票中棄權。顯然，共和黨是在觀望，以便選擇左翼的社會黨於本月十五至十八日在舉行的黨大會時，有何決定。國會本月廿日便要復會了，南尼的決定性的影響，因爲南尼的社會黨在眾議院中有八十四席。

不過南尼本身也有困難，黨內有一部份人要保持與共產黨的緊密關係，另一部的人卻要與共產黨完全絕交，復爲一個眞正的社會主義政黨，以便與中間路線黨派（包括樊樊尼在內）合作。南尼便是屬於後一集團的。除非他能取得控制權，否則社會黨將會一如今日不變，而他在黨內的地位也消失。

願望樊樊尼希望新的社會黨出現，他便能有所作爲了。

樊樊尼是北約主義的死敵，又是西方的出名朋友，在國際事務方面，樊樊尼看來是決定繼續擁護西方的政策，不脫離北大西洋公約組織，同時履行防務承諾。在最近一次國會質詢中，樊氏說，他要與西方團結，確保安全，與西方國家共同工作以保和平；與歐洲共同市場及歐洲經濟合作組織合作，保持地中海太平；全面檢討柏林局勢，但不對蘇俄的要求讓步。

英女王的財政

王子本人每年入息二十五萬二千元，但十八歲之前，祇能支九分一。

自從英王威廉四世以來，就有一個習慣，每一個新王登極，都將身放棄王室采邑，交給政府接收。國庫收到采邑的收入後，然後由國會撥出一筆款項作爲王室費。每年供給國王的費用名爲王室費，然而女王沒有放棄蘭卡斯特公爵采地的收益（這采地自從十五世紀以來，一向屬英王室的別有私產）；她的長子因爲是康瓦爾公爵（威爾斯王子），所以有權收取康瓦爾公爵采地的收益。這兩公爵的采地，每年的收益各爲二五二、〇〇〇英元左右。然而威爾斯王子在十八歲之前，康瓦爾公爵采地的收益撥出九分之一，作爲王子的贍養費。王子由十八歲至成年，每年的所得也以八四、〇〇〇英元爲限，其餘的收益，一律撥交國庫。

王族中較大數的人，也由國會規定一定的俸給，由議會撥出公共基金支付。這是要繳納所得稅的。因爲他們在女王代表國家所做的工作，要分擔多少，他們在實際上是一個受薪的公僕。英王喬治六世說過：「我們不是一個家族，祇是一間公司。」

國會在伊利沙伯女王登極時投票通過的每年王室費項目如下：（英元計）

女王私人用度	一六八、〇〇〇元
王族俸給和退休津貼	五一八、〇〇〇元
宮廷薪俸	三三八、八〇〇元
王室犒賞、施濟和特殊資助	三六、九六〇元
補充準備	二六六、〇〇〇元

（這五項合計是一、三二七、七六〇元。政府委員每年從王室采地收得的地租不會少過二、八〇〇、〇〇〇元。）

補充準備一項的用意，是準備於嚴重的通貨膨脹發生時，不必申請國會追加經費，而且多給女王七〇、〇〇〇元，用來實助王族中沒有俸給和受地位所限不能做工的人。補充準備在當年未經動用的部分，一律交還國庫。

宮廷經費是用來支付僕役、隨從等人員的工資，和養老金，而且作爲修葺王宮之用。

女王每年私人用度一六八、〇〇〇元，比艾森豪總統每年俸給一〇〇、〇〇〇元多得多。然而，總統的眞正代價，總統更換所花的金錢是無法計算入的，每四年都要花費好幾百萬元，作爲競選運動，政黨代表大會，初選和正式選舉之用，才能產生一個新總統。這筆款項雖然不是直接出自賦稅，但無論出自那一方，都是美國人支付的，結果也一樣是損耗國民財富。在一個世襲制的國王更換所花的金錢，祇是偶然支付，一筆總生費；而且這筆費用不會增加君主國的庫負，因爲這是由國君私人用度項下支銷的。

把白金漢宮改爲一所平民大廈會節省多少金錢？這是一個眾說紛紜的問題。然而，英國人民是生長於君主制的氣氛中的，決不會以爲這是值得節省的。他們需要一個獻身的對象。他們既在暢談效忠於超越一切政黨的國王方面找到這對象。這就是伊利沙伯二世用全時間來完成的工作了。（全文完）

一九五八年時代人物 戴高樂對政黨改作風

那時候他還有一件更富於戲劇意義的事情，就是他那部稱心結撰的「回憶錄」的寫作。他寫作那部書的時候，態度異常認真，以嚴肅的文字表現出一個爲祖國的光榮而獻身的人物的偉大胸襟。他那本鉅作出版後，使法國的智識階級爲之耳目一新，他們都久已沒有讀到那樣的風格崇高，文詞典麗的作品。法國的智識階級對於政局擁有相當的潛勢力；他們有許多人在讀過那本書後，總算一大對戴氏衷心傾佩起來。當他把他平生事業寫進他的「回憶錄」時，他乘機將他過去的錯誤加以檢討，認清了以往的錯誤，同時在深邃默思中找出補救的辦法來。據他一個同僚對人說道：「寫作回憶錄之事，使他成爲一個政治上的戰術家，他從那裏學得不少政治手腕。」

經過那十多年的沉默修養之後，戴高樂的時譽日益增高，到了去年五月間，阿爾及爾的法軍將領和當地的法國移民領袖結合起來反對巴黎的中央政府之時，他知道他再度出山的機會已經來到，可以準備接收第四共和國的政權了。他很明瞭他自己實在一方面是他在法國人民心中的聲望日高，另一方面是法國已經迫近內戰的邊緣，如果他不出現，於危非演成內戰不可。他的戰術是不斷地說道：「我……」

正如他在十五年前寫的劇本裡的那個主角一樣，那時所穿的衣服，手上還有兩枝槍啦。巴黎方面需要西方共同……他的頭袖面對着他的對手，祇好迅速地向他屈服。那時候前任總理皮杜爾曾對人說道：「我們對於戴高樂的立場，逐日不同：昨天我們還站立着，今天便不能不對他屈服，到明天我們將要俯伏在他面前了。」㊅

東方女人好過美國

紐約「深晓福報」和「泰晤士」的戰軍事記者亞歷里斯，最近完成了二萬五千五百哩的遠東採訪旅行，返回美國後，發表了許多篇文章，這是他對東方婦女的印象。

我快樂地跑了遠東各地，我相信東方婦女是美國女人難與匹敵的。

許多日本女子和中國女子都是美麗的，許多其他地方的女子也很富吸引力，幾乎大多數都是細緻動人。那些短裙，多數的美國女人到了二十歲便不能穿的，最讓她們的既。或許因爲她們飲酒和抽煙很不比美國婦女那麼多，而且多數親自料理家務，而不單是參加橋牌俱樂部，她們能較長久地保持她們的容貌和身段的美麗。

最重要的，她們都是眞正的有女人味。她們不是刁蠻，擺牌氣的、嚕嚕做的，或自以爲是的，以爲男人是一家之主，她們相信男人的言見適當。她們並不期望他們丈夫做家庭裡的工作，如果他們回家用膳遲了，也不會拖到他們俱樂部去混。

我沒有參加相信「美國婦女是無用之人」的組織，但我可以說，這個會的思想在遠東推廣中。

我在遠東遇見的美國商人和新聞記者，大多數與日本女子或中國女子結婚，而且相處得很好。甚至軍人也說在當地的女子比較美國女人更具吸引的魅力。

在東方，「新王蝶華」的一個警告，就是男人。

但是，另一個美國人帶我到他的家裡，我在發覺，後來告訴我，他的嬌媚的日本妻子，曾經因爲他整夜在外邊而不打電話給她，向她不瞅不睬，埃着報復。

明仁大婚加緊籌備 美智子將穿上十二單衣

這是代表十二個月份，將于婚禮前一日拜皇靈殿時，一年一件脫下來。·江謙·

日本皇太子明仁訂婚後，宮內廳目前已開始籌備「御大婚」。據說婚禮將在今年四月舉行，明仁與美智子的婚禮，將依照日本古式的皇太子婚禮時所定服裝，換成「御五衣」、「御唐衣」、「御裳」、「十二單衣」等。同時已開始由「御匠」設計「宮中侍女」的服裝，預定宮內各國駐日使節夫婦、國會議員、高級官吏等二千七百餘人。

日本「皇室典範」原規定皇太子妃須接受五至六年的「皇后學」教育，現在皇后良子訂婚後，要受皇后教育六年才結婚。但美智子卒業大學，普通常識和禮儀已有基礎，使由太傅小泉信三博士和宮中女官長，授以皇室特有的傳統祭典儀式，春秋兩季的「皇靈祭」、「新嘗祭」、「神嘗祭」而已。

美智子現已開始與駐東京六十多國的使節交遊。她在聖心女子大學時已能操流利英語，故讓法語，每日習法語二小時，當有實訪日，而明仁出席時，她多陪同出席，並由松平信子教授歐美各國禮節。

本來「鳴弦之儀」，是皇太子婚禮前所不可缺的儀式，由於封建色彩過厚，日人頗爲反對，所以取消，僅舉行「賢所大前之儀」（東宮御所），「朝見之儀」，由裕仁天皇賜紅梳兩匹、白絹二匹、鯛一尾，並賜皇后手裁的禮服，其他一切珠寶首飾，完全使用皇后良子當年結婚時所穿著的。

「十二單衣」，是每一件表示一個月，表示一年十二個月，於婚禮前一日穿往宮內三殿參拜，一件件脫下，正式編入「皇族譜」。

明仁新居「東宮御所」，已決定在港區赤坂的「大宮御所」遺址建築，由東京工科大學教授谷口吉郎博士設計，現已動工，建築費二億三千三百萬日元，今年底落成。明仁婚後，將暫居澀谷「常盤松」東宮臨時「御所」，內部傢俱設計，和建築物，但以日本式爲主。

明仁新居佔地寬廣，面積三千八百六十四平方公尺，宴客大廳建在池中，有新居所有大廳、會客廳、謁見室、書齋、侍從室、東宮大夫室、女官室、寢室等。內部佈置，樂器以英國白金漢宮和法國凡爾賽宮爲藍本。

明仁婚後地位，美智子似乎很快便要登上皇后寶座，紅十字會的名譽總裁，也由皇后擔任。裕仁天皇據說由於最近健康衰弱，可能於今年退位。

聯合價 樓廉息 厚

大金輪夏 地下鋪位 已有入伙

鳳鳴大廈 分層出售

美輪大廈 北角英皇道 聯合置業有限公司 電話：七二二七五九

利成 電話：六三八五五

1 格蘭大廈 2 康友大廈 3 土瓜灣道 4 北帝街 5 西洋菜街 6 (一)土瓜灣漢銀街 (二)西營盤第一街 嘉息樓宇

1 馬頭圍道 2 工廠租售 3 昌華街

單邊標準唐樓廉售

元洲大廈 有入伙紙 唐樓租售 一梯兩伙 按址接洽

忠信置業公司 電話六四四一一

出售

招生 數理化補習

尋人 黃仲瑜

百輝大廈 嘉寧道72號 志盛建築公司

正記 嘉華大廈 大道西洋樓

工商日報 分類廣告 每段 大字四個・小字四十 三天九元・價廉效大

洋樓廉售 吉舖租售 唐人大樓 灣仔大廈 濱海大樓 益買訂價廉家 利信軒 章記

元洲新樓 柯士甸大廈

恒興建築公司新樓租售

啟事 聲明啟事

買屋聲明 買地廣告 黃維則堂

領福慰金 領福慰金

聯合鳴謝旅港華德業餘游樂社

租售 勝利大廈 太子路157 寫字樓出租

遺失啟事 遺失手摺 遺失小章 遺失

聘請女工 洗熨工人 聲明啟事 買機聲明 承退股

均益有限公司 電話 40422 40209 40036 40208

營業 法國織錦 徵求 誠徵女友 理想住宿 舖位招租 洋樓廉租

永豐行 鷹牌雙蒸米酒 五加皮 玫瑰露 招興酒

好美字 HERMES Baby 手提打字機

日本美容整形院

腦病 謝柏年 腎虧弱傷痛 尿病 小腸氣帶 耳聾機

婦科 譚素蘭 余鳳智 特效藥

尚有分類廣告刊第三頁

本港新聞

昨晨鴨巴甸街又發生劫案
三名斗胆賊 刼警員宿舍
搜掠達廿分鐘事主損失千餘元

【本報專訊】年近歲晚，劫案頻有發生，昨晨八時許，又發生一宗罕見之驚人劫案。匪徒竟敢向警員住宅區之警察宿舍行劫，無異「向老虎頭上捉蝨乸」，結果被其劫去金飾及現款共值一千七百元。劫案發生後，全港警界為之震動，以匪徒如斯斗胆，可謂目中無人，除大隊警探到場偵查外，刑警務處長索張及中區警司等，均親自到場調查。昨晚警探更四出追緝匪徒蹤跡，迄至深夜，尚仍未有所獲。

發生劫案地點，為衛李活道鴨巴甸街與必列者士街之中區警員宿舍A座二樓，即近城隍街處最高之一間，此屬號碼第一號二及一四號，乃山東籍三劃交通警員第式五〇五號姜士吉之住宅。宿舍內第一號四號房間作客廳，而第一號二號則是睡房。姜服務於本港警界已有廿餘年之歷史，該宿舍於四年前建成後，姜已遷入居住，同居者除其妻外，並有一年約十歲之兒子及一女工人。姜現駐九龍交通總部。

昨日上午八時四十分，姜已離家渡海往九龍交通總部上班，其女工人則送其子返校上課，只餘姜妻一人在睡房內床上，仍高臥未起，由於該處宿舍向來平安無事，故一般警員眷屬於外出時，多未將門戶鎖扣，而於此時乃被匪乘虛而入。

突有大漢三人，均以毛布蒙面，闖入該宿舍內，一人立在廳間把風，另兩人直入睡房。姜妻在床上閉眼，正欲喝問找誰，不料該兩匪徒即撲前將姜妻緊執，並用預備來之麻繩將姜妻反手綑縛，當時姜妻曾一度奮力掙扎，並大呼求救，於是匪徒又用預備被扯爛及毛巾塞其口，故姜妻除口部亦被綑縛。至是匪徒即肆意搜劫，該睡房放有夾萬一個，亦被匪徒打開，計被劫去鑽石戒指一隻，值一千元，女庄手錶一個，值一百五十元，派克原水筆一枝，值五十元，另現款五百元，共值一千七百元。

匪徒搶劫凡二十分鐘，然後從容出門逃遁，臨行時且將房門反鎖。姜妻於匪徒去後，頗費許多困難，始將綑縛掙脫大呼賊劫，於是隔鄰其他休班警員及眷屬聞訊紛紛到場，首先聞聲到場者為該宿舍負責打掃地方之工友阿貴，即代撥九九九報警。

匪徒似係熟悉 事主屋內情形
乘屋內最少人時下手

中區警察宿舍，由A座大部為山東籍交通警員眷屬居住，B座則為廣東籍警員眷屬居住，以前本有一名武曲大廈中四警探駐至，警員把守，最近始撤去。而節警務處長索張亦親自到場跡取證，以及供，並由指模部人員到場取供並使灑下指模存案，另一方面通電港九各區警署及派探分在各渡海碼頭及交通要衝搜查，緝拿匪徒歸案。

據聞三匪徒均穿唐裝衫褲，為首一匪身材高瘦，衣灰色衫褲，唐操官話，為澳東籍有山東口音。

該警員宿舍樓高八層，分為A B兩座，每座約有百餘房間，正門在鴨巴甸街。是夫匪徒行劫，似對該宿舍及事主家內情形甚為熟悉，故乘姜氏上班其子返學，祇餘姜妻一人之空隙時間下手。聞姜妻未顧姜以前，原在九龍做事，頗有私蓄，大約因此為匪徒熟悉，向之行劫。

又姜妻最初呼救時，隔鄰住宅亦有聞聲，以為是姜氏夫婦吵生閒突吵鬧，故不以為意，詎料竟是賊劫云。（鼎）

圖片說明：警車林立之衛且活道警員宿舍，昨晨被劫，箭嘴所指為被劫之房間。（本報記者百攝）

聖誕節本港郵件 總數達六百萬件
寄美包裹佔數最多達二萬多件
年底發出收音機牌照七萬餘張

【本報專訊】郵政司高旭官稱：去年聖誕節郵件，再度達到歷來最高紀錄，郵局曾採取特別措施，以減輕各職員之繁忙工作。

根據郵票駐銷機上紀錄器之登記，在聖誕節前十四日中收寄之郵件，達三百六十萬件以上。此次數字，佔本地收寄郵件百分之六十，顯示本地郵件總數，約為六百萬件。

十二月二十二日收寄之郵件，在八十二萬二千件以上，達到在一日內收寄郵件之最高紀錄與一九五七年十二月二十三日之郵件紀錄數字相較，計增多十一萬二千餘件。

高氏謂：聖誕節期間郵局之繁忙工作，係在簡化若少之狀態中，進入郵件最多之一日。郵局呼籲市民早日投寄聖誕郵件，顯已獲得良好反應。寄往海外之聖誕郵件，亦達到新紀錄數字，寄往英國之包裹有一五、四七九件，寄往美國者二七、〇三六件，寄往加拿大者一一、一二二件，寄往其他國家者，總數亦達數千件。雖個數字顯示較一九五七年增加百分之七點五。

在聖誕節前十四日，往返之郵件為二二三、一二〇袋，其中有三、一三八袋係交航空寄遞，重量在三十噸以上。在十二月十六日一日間，寄出之航空郵件，總重量達到五又四分之一噸，此項數字亦為歷來最高紀錄。

郵政司又稱：有若干載有聖誕郵件之船隻，續續來港，於聖誕日及廿六日銷行抵港。附日內門口之郵件，總共二、七四一袋，其中約有一半數有來自英、美兩國之包裹。

郵政當局為減輕郵局職員在聖誕繁忙時期之工作壓力起見，曾設置處理郵件之特別櫃檯，將發包裹之詢問處，指導各界如何填寫報關紙及容易處理其他詢問。此外，總局內復設有女界專用之包裹櫃檯及加派專售五分及壹角郵票之窗口，各郵局復增設特別郵箱，以便投寄之聖誕咭及信件。

高氏於檢討去年末季之業務時稱：該期內，郵局共處理平信及航空郵件一二八、四四四袋，其中計有寄港郵件三八、一三六袋，由港寄出之郵件五〇、七九六袋，及轉發郵件三九、五一二袋。截至十二月卅一日止，所發出之無綫電收音機牌照，共有七一、六三一張，較去年第三季末增加二、一七四張。（二）

徙置區選平安小姐 籲請主婦踴躍參加

【本報專訊】市政局鼓勵石硤尾、李鄭屋、大坑東、紅磡、老虎岩及黃大仙六大徙置區之主婦，參加該局最近舉辦之「平安小姐」競賽。凡在上述六個徙置區多層大廈居住之女性，均可參加該項競賽。彼等祇需養成一種良好習慣，保持其住所之乾潔。此項競賽之優勝者，每人均可獲得「平安小姐」榮銜，暨現金獎三百元。

「平安小姐」乃港靈中之人像，象徵健康、安全及幸福。市政局於過去數月間，曾在標語及幻燈片中繪製此人像，以推進衛生教育。

「平安小姐」比賽，係由市政局衛生教育小組委員會主辦。市政局有一項運動，推進六大徙置區居民注意衛生，

市政局發言人昨日宣稱：此項比賽，對於全港均有高度之裨益，所有參加比賽者，都一定會獲得豐富之衛生常識，並希望各優勝獎人能一直保持良好清潔水準，而落選者亦可向他人效法，猶未不辭。

各徙置區在今後兩個月內，將由衛生督察隨時巡視各單位，並按照下述情況，給以積分：㈠室內及附近之一般清潔情形；㈡設有遮蓋之垃圾桶及垃圾桶之情況；㈢室內光綫及空氣流通，不受雜物阻礙。

衛生教育小組委員會之小組委員會將於明年三月初步評定入選之房間，然後選出每區最高分數之主戶，可獲獎金三百元，並得稱為該徙置區之「平安小姐」。（二）

「平安小姐」比賽乃此項運動之一部份，其目的係在使家庭主婦，認識良好的環境衛生，作為達到更好衛生狀況之第一步驟。所以邀請彼等參加比賽，俾能經由彼等合作而改善公共衛生之水準。

强風訊號卸而復懸 寒流洶湧襲港
昨日凌晨最低溫度降至四七．四度

北季候風，挾寒流氾濫南侵，洶湧襲港，雨霧瀰漫，間降霏霏冷雨，天色陰森，寒冷氣氛砭人肌骨，氣溫直綫驟降，創今冬最低紀錄。整個港九市面，陰森寒冬氣氛中，一般掙扎於飢寒綫上之貧民大衆，衣單被薄，飢寒交迫，更加痛苦。

昨晨七時，天文台懸出無編號之強烈季候風訊號（黑球，夜間為綠白綠燈），表示陣風時速由廿二至卅三海浬之強烈季候風，開始掩襲港海，警惕海面船艇及出海漁民，注意安全防範。直至下午一時，由於風勢低降，不致招致危險，天文台始將該訊號卸下。至下午八時卅五分，強風訊號再度懸出，迄深夜仍未除下。

據天文台長解釋：此次寒潮氾濫，純因大陸華北疾勁反旋增強，廣泛擴展，導致西伯利亞寒流隨之南下，北季候風斜吹中國大陸，洶湧吹襲華南沿海（包括本港）。昨由晨迄暮，竟日吹颳新而間疾勁之北風或東北風，午前最高風速紀錄為七海浬，天色陰沉，間降稀疏微雨，寒冷氣氛濃厚，氣溫徘徊於五〇度前後，在寒潮氾濫下，由凌晨零時起，氣溫即開始低降。午後至五時前止，由於風勢較緩和，氣溫最高升至五二．〇度，傍晚六時則降回五一．〇度，濕度為百分之四七，氣候寒冷而亢燥，入夜後寒冷氣氛倍增，令人有手足僵硬之感，氣溫很低降。計全日內最低溫度為四七．四度，在前日最高氣溫為六四．七度，夜後最低為四七．四度，晝夜之間，氣溫升降相差達一七．三度之多。

昨夕入夜後，天文台發出海外航行氣流分佈形勢報導稱：勁烈之大陸性反旋風仍籠罩而遮蓋中國大陸及韓國日本與其鄰近海域間，連帶影響所及，致華南沿海（包括本港）間天氣，急激變幻，在強烈之東北季候風掩襲下，陰霾四佈，間降局部性稀疏微雨，氣候寒冷。預測：由昨夜至今日，仍吹先較和緩後轉強勁之北風，寒潮氾濫。

【本報專訊】在大陸性強勁反旋風廣泛擴展下，招致烈之東北風，寒潮氾濫。今天天色陰霾，間可能較昨轉暖些。華南沿海，則大部吹緩和而間清勁之東北風，天色陰沉，間降微雨或毛毛冷雨，陰寒繼續徘徊云。

聖約翰餐舞 定下月舉行

【本報專訊】聖約翰救傷隊之週年餐舞會，定二月二十日（星期五）假半島酒店舉行，港督柏立基爵士伉儷已答允參加。此餐舞會之主要目的，為籌募聖約翰救傷隊經費。該舞會定至翌日晨一時始散。本年度之餐舞會由郭贊任籌委會主席，在舞會中，將有獎券發售，每券二元，舞會之餐券每位廿五元，舞券將在救傷隊總部及公會發售，日期另行公佈。（尚）

盲人福利會主辦 筲箕灣眼科診所 明日舉行開幕禮

【本報專訊】香港盲人福利會與合作，該眼科診療所始能成立，保障兒童會之筲箕灣新眼科診療所，將於明日（星期一）開幕，以便利筲箕灣一帶之居民前往就診。該所之目的，係在政府設立正式診療所以前，立刻為筲箕灣一帶貧苦眼疾者服務。開幕禮於是日下午三時舉行，屆時由醫務衛生署長麥敬時醫生主持。

該診療所每星期一及星期三下午執行診療工作，該會現正選擇筲箕灣附近居民及漁民，以及附近各村落居民，注意該診所之工作。（二）

英駐遠東使節會議 十四日開始舉行 柏督將赴星出席
英駐印專員麥唐納昨日由港赴星

【本報專訊】英國駐印度高級專員麥唐納，上星期四來港渡假，於昨午十二時三十分乘國泰公司班機飛新加坡，參加本月在星召開之英國駐遠東各地大使殖民地總督及行政首長會議。

麥氏昨日在機場對記者稱：目前英印貿易，比前較佳，英人在印度投資佔全印百分之八十一。此次赴星參加會議完畢後，即返回印度新德里，因目前印度正籌備一個盛大歡迎會，歡迎訪印之英王夫婿愛丁堡公爵。又稱：愛丁堡公爵抵印後，將參加該地之一個科學會議，及遊覽印度各地名勝古蹟云。

又港督柏立基爵士，將于下星期二日乘機赴新加坡，出席上項會議，該會議定十四日舉行，將由英國駐東南亞高級專員任主席，預定十七日閉幕。會中將檢討今後十二個月內此一地區之政治及其它發展。

前日抵港之英國駐日大使阿尼爾爵士，及英國駐中共代辦，將與港督同機赴星，至於前日抵港之英駐韓公使，亦保準備赴會。柏立基爵士此次赴星，期間由輔政司署理職務。

圖片說明：英國駐印度高級專員麥唐納。（本報記者百攝）

新界批地 轉換牌照 逾期者將取銷

【時代社】新界土地，除私有者外，其以批地作耕業之公地（即官地），為數不少。據悉：由於新界居民，甚至港九市民，亦有建築臨時屋宇及房，或作耕種。此種批用官地者，近兩年來特多，以建臨時屋宇及耕種之用，通常情形，此種批用一幅官地作耕種用者，一萬方呎，每年祇需付地租二元餘，作建臨時屋宇則每百尺付租二元，雖然交通、地勢等符合優良，但此項官地租，比之租用私地，租金頗為相宜。在目前新界農業水利發達中，頗多批地在運用上，已嚴受利用。至於批用官地作臨時屋宇，須在批地執照上貼上申請人像片。

轉換臨時屋宇批地牌照，近年起當局規定須附繳申請批地人與住居該屋宇之全體家屬合照相片，除一須張貼在批地執照上外，並須……

據悉：港府已批出之批地牌照，每年須轉換一次，其限期為十二月底止，期滿須行轉換，并繳交下年度地租。至於一九五八年之批地牌照，現已滿期，持牌須從速到新界各區理民府轉換，否則政府將予取銷，逾期不辦者，有被取消之虞。

又悉：批用官地面積，往年不加限制，批用者恆在萬呎以上，間有獲准批達數十萬呎，但近年來當局批出耕地面積，最多不過一萬呎，特別情形者則例外。

我駐阿根廷大使 胡慶育回國過港
據謂中阿兩國邦交甚為敦睦

【本報專訊】中華民國駐阿根廷大使胡慶育，昨日下午三時三十分乘泛美航空公司班機從紐約抵港，在港逗留二星期，即返合灣述職。

胡氏下機後對記者稱：阿根廷與中華民國兩國之邦交甚為敦睦，最近阿根廷之貿易經濟情況不佳，但從外國貸借鉅款後，將會好轉云。胡氏又稱：渠曾代表我國參加去年由九月十五日至十二月十三日在紐約召開之聯合國會員大會，完畢後取道香港返合。昨日到機場迎接者，有愛女及親戚友等多人。

圖為昨日抵港之中華民國駐阿根廷大使胡慶育在機場留影。（本報記者呂攝）

社會服務聯會 請各界捐舊衣

【本報專訊】香港社會服務聯會，鑒於本港千萬貧民遭受飢寒交迫之苦，發起勸募舊衣運動，並呼籲各界人士捐出舊衣物，救濟貧民。此項運動，將於本月開始推動，尚望各界善長仁翁極力支援。如各界捐出任何衣物或用品，可通知：㈠香港社會服務聯會（麥當奴道四十七號）；㈡香港保護兒童會（九龍砵蘭街卅三號），或致電二一二七〇六號接洽。

西環海面驚濤駭浪 柴艇被擊沉
男童機警脫衣懸桅桿求救 水警及消防輪馳至卒救回兩人

【本報專訊】昨日天文台懸出強風訊號後，本港海面風浪頗大，昨晚下午時許有一貨艇駛至本港西環山市街對開海面時，因船身日久失修，被風浪打擊，突然破裂入水，船身逐漸下沉，船上祇有夥伴兩人，高呼求救，幸由水警輪趕至，將兩人救起，帶返水警署去。

該失事之貨艇，名七八H號，乃一單桅之鶴江小艇，長約三丈五尺，寬約七尺，艇主名李求，當時不在艇上，祇有夥伴兩人，一名陳九，五十八歲，一為年僅十三歲之男童陳彪。該艇平日是由九龍長沙灣柴欄購柴薪前往香港仔售賣圖利，昨晨該艇從長沙灣購得柴四十八担，擬往香港仔出售，至下午六時許，經已售罄，乃即開航駛返長沙灣，歷三小時之航程，不料駛至西環山市街對開海面，當時風浪頗大，該艇船板日久失修，被浪擊破，逐漸下沉。斯時男童陳彪，乃將其衣服脫下，懸於桅桿上，以作求救信號，同時兩人一面極力將艇內積水撥出，一面高呼求救，適有一艘輪船經過，見狀即代報警，水警輪獲訊，即駛至現場施救，同時消防局亦派出第二號救火輪到場，將兩人救起。至該艇則由水警輪拖至西環怡安碼頭，暫時繫在碼頭下。（鑒）

爐峯記趣

冷板難捱幾惡捞 舞娘輪上發牢騷 衰公褒足因何事 不怕獅威只怕刀

△昨日中環利源東街，有一身穿紅衣，而戴紅帽的時髦女郎，由街頭行至街尾，其姿勢優雅，招搖過市，一步一擺，有如銀幕上的女星珍曼絲菲，搖曳生姿。

△中區某大廈之升降機，通常是不准載運貨工人抬東西乘搭的，但有一個送麵包至頂樓的工人則例外，原來此公聰明，每當乘搭升降機時，已將包好了一包麵包，送給司機大老爺，故此特別通融。

△大會堂附近有一風鐘舖，有不少舞廳經已大開錢，如係坐的樣子號碼，抽簽抽中的話，每人發給球票一張，其店告在報端說明：「跳舞送飛」，調又是成衆下的新郎。

△工展閉幕前夕，工展會董們正在門前攝候新場仔的時候，某會長因手腕痛，一肥老闆勝作平騎，不知何處飛來一枚爆竹，正擊中某首長頭部，有人立即打趣說：「被『冠』不同此了。」

△昨日中環渡海小輪的頭等艙裡，有兩位打扮得十分動人的舞女，高談濶論，旁若無人，由舞車講到賭馬，由生意清淡講到「馬經」，其中一個說：「近來個個衰佬齊知做乜，講唔到食，我睇原因是怕老婆多過生意冷淡。」另一個說：「怕你個把利刀就淡。」正是一針見血！

△近年來馬會當局執法十分嚴厲，對於騎師們的舞弊行為決不寬貸，因此馬兒亦有被罰不准報名參加比賽的處分。一般馬迷，對馬會各位首長的執法如山，莫不交相讚許，因爾後有妙！

△大道中某文具店門前，常有路人圍觀，原來櫥窗內陳列的一個美妙的裸體女人模型，或坐或臥，全態甚為美妙，惹人遐想。但那些人僅得一個「睇」字而已，跟口袋裏的鈔票無關。

△自從羅拔臣的「呼拉圈」害多欲少後，那種膠圈的身價，有如江河日下，由四元跌到兩元，足足降低一半。有人說：在生意清淡下，將來恐怕要向人「呼」，「拉」，「圈」，甚至出到「圈」云。

△某名流的名片上，右方和左方常常印了足有十四個銜頭，什麼會長、理事長、顧問之類，使人看了，會有目眩頭昏的感覺。抗戰時，某師長名片的，由某軍某旅某團某營某連某排而至他所管的班。現在想起來，有異曲同工之妙！

日曆本平常 吸引路人因裸女 火山何冷淡 買埋球票賭迷哥

滙豐銀行去年獲利 創戰後紀錄 二千三百四十六萬元

【本報專訊】據悉：滙豐銀行一九五八年度淨利二千三百四十六萬六千零四十九元九毫七，創戰後最高紀錄。該行一九五七年度淨利二千一百零三萬五千餘元，一九五六年度為二千零六十三萬五千餘元。該行將于三月十三日派本期股息每股一鎊十七司令六便士。

據悉：該行董事局將建議撤除銀行分行。該行股東年會，屆時將由董事長兼總經理納發表報告，並將報告關于該行在亞洲大勢及業務，檢討年來業務，並將報告關于該行合併有利銀行問題。其除二〇八五四七五元則撥入今年計算。

該行旺角分行，目前已進行擴充，先行在鄰近地段，以交換興行址相連地段。此外該行之香港分行亦在興建中。該行去年在海外設一分行，係在沙撈越之古晉。（日）

美攝影雜誌舉辦 攝影賽揭曉
本港有五幀入選

【本報專訊】美國攝影雜誌舉辦之三萬元攝影比賽，業已揭曉，俄亥俄州大學生之高材生及加拿大之兼職設計師分別獲得黑白片及彩色片之首獎。本港區之入選照片五幀。攝影名家杜勝全（譯音）獲得第十四及第廿八獎，陳積隆得第十七獎，另有顯東之影片亦為入選之佳作。

此次比賽，共收得照片八萬二千餘幀，獎品共四百六十個，參加彩色攝影者與黑白片之比率為三與一之比。參加比賽之國家共五十八個，參加比賽人百分之二十為婦女界，但獲獎者只卅一人；紐約州之獲獎者共八十六人，加州之獲獎五十八人；瑞典之獲獎者次之（十七人），而加拿大又次之（十五人）。（尚）

蟠龍道修路 一號巴士改道行車

【新聲社】港府為解決本港交通，除由交通當局加強管理外，同時獲得工務當局之合作，將各區道路修理，俾車輛交通暢通無阻。

跑馬地近半山區壁臨道附近，新建樓宇加劇，日趨繁盛，港府為巴士一號路線，多年前行車路線伸展至壁臨道、蟠龍道、冀龍道一帶，附近居民稱便。工務當局決定於明（十二）日開始，進行在蟠龍道修路工程，因此影響成和道行車，在修路期間內，改為單程行車，祇准下行，禁止上行通過。

由明（十二）日開始，本港第一號跑馬地巴士行車路線，決定變更，由跑馬地總站開行至愉園，原定路綫係經成和道而上至奕蔭街坊道，明日起，則改經由黃泥涌道行車，上至壁臨道轉成和道而返，因此原日上行車在成和道之三個巴士站臨時取消，俟修路完竣，然後恢復行車。中華汽車公司由今日起，將發出通告如下：「茲因蟠龍道修路關係，由一九五九年一月十二日起，第一號路綫巴士，由黃泥涌道直上，轉由成和道下行，經成和道出黃泥涌道……上行車在成和道之巴士站暫停。」

短評
工商處長之言
香港貨最重要的 必須價廉而物美

在十六屆工展會揭幕典禮中，工商處長致辭雖甚簡，但卻頗重要。他贊許此屆工展會以「香港人應用香港貨」為主題。他說：「我們住在香港的人，事實上是應該買香港貨的；但如果用同樣金錢去購買較劣的物品，而實際上可以購買較好物品的時候，是違反一般原則的！……」他這幾句話是警醒香港一般廠商，不要祇要求香港人應買香港貨，而是要各廠商時刻自己惕勵，將本身的出品，達至國際水準，價錢則較外來貨稍為便宜；因為外來之貨，需要繳納運輸等費用，故祇將運費減去，香港本身之貨已當廉過外來貨物了。何況香港的工值比較他處相宜，如果同等同樣之貨，而港貨與外貨的價值則一樣，那是說不通的。

我們以為，香港之廠商，必須作進一步之努力，將香港貨和各地的貨，嚴格的比較研究，務使香港之貨優於各地之貨，而價錢則較為廉宜，那便不愁香港人不採用香港貨了。

徙置事務處 定期遷新址

【本報專訊】香港政府徙置事務處，定本月十四日遷往德輔道中李寶椿大廈九樓辦公。

天氣預測

今日天氣預測：吹和緩後轉清勁之北風，間中天色頗好，天氣繼續寒冷。

青年商會捐製麵機 贈與天主教救濟會
昨由會長麥敬時主持儀式

【本報專訊】香港青年商會會長麥敬時，昨日在九龍油麻地文田代表將兩架製麵機捐贈與天主教救濟會總裁和文神父，並在典禮中致詞，今後並將製成之麵三百包，每包五磅，當即分派與該區貧民。

麥敬時會長致詞稱：香港青年商會此次能與天主教救濟會合作，發展製麵機之計劃，至感榮幸。此製麵機雖早已在香港使用，惟青年商會係第一個機構，將製麵機對社會之重大功用，並自動表示協助之公民團體。麥會長說：去年三月，青年商會麥高紀念委員會開幕典禮時，本會會員伍乾禮君，曾介紹製麵機，將糧食（主要為麵粉及奶粉）製成營養豐富及美味之麵條之巧妙方法，因此青年商會捐贈之製麵機之每年總麵量，可達一百萬磅之多。

天主教救濟會，在和文神父領導下，在本港已創立多年，為數以千計之香港貧民服務，現經常免費施予數千計之香港貧民。在去年六月，青年商會即擬定一主要社會服務計劃，準備將五具製麵機捐予天主教救濟會，其中兩具現已完成，即可為本區貧民服務，其餘三具，大約下月即可完成，每一製麵機每週工作五日之話，每日平均可產四千至五千磅。香港每年所得救濟糧食達五千二百萬磅，總值六百萬港元，天主教救濟會為美國救濟糧食之四大機構之一。此均係美國人民捐與香港貧民者，青年商會謹在此向美國人民表示衷心感謝。

東樂
中國保衛戰
BATTLE OF CHINA
下期獻映
中美首次合作新式武器海空陸戰巨片
蔣總統領導三軍保衛中國作戰到底
響尾蛇飛彈百發百中擊落敵機
勝利女神飛彈發射必中殲敵
榮獲三屆法蘭西金像獎著名導演勒拉基心精作首次公開

真光
今天大大盛映 價值連城 不加價座
聯美最偉大海戰巨片
奇勃基寶 兩大巨星 畢蘭加
太平洋喋血戰
Run Silent Rug Deep

法國藝術芭蕾舞團
歐德藏樂賞舞獻
本月十九及廿十日晚九時十五分在娛樂戲院表演
即日起售票
驚艷歐美

新世界
即日五場獨映
瑪莉安美高
天體尤物
赤條條一絲不掛 光脫脫 天體無遮
LIANE JUNGLE GODDESS

金陵 國民 金華 新舞台
明星 第四天映
芳艷芬
花開並蒂蓮

本港新聞

澳門撥欵六百萬元 實施繁榮計劃 先開發新口岸

包括建設扶助工廠等項 救濟難民佔數十九萬元

【本報澳門專訊】澳門政府經已正式發表今年開始第二期新五年繁榮計劃，現已撥定發款六百萬元為建設費，在今年內完成之繁榮事項，計為：㈠開發新口岸，國外港口新港口，興建碼頭倉庫及航運站等，工程費撥支一百八十一萬八千一百八十一元八角一分。㈡濬河及疏浚，撥款三十六萬三千六百三十六元三角六分。㈢碼頭、倉庫、航運站等費一百四十五萬四千五百四十五元四角五分。㈣洗林填九萬零九百零九元一角。(二)發展農業，撥款三十六萬三千六百三十六元三角六分。(三)扶助本澳工廠事業，撥款一百萬元，以協助推銷產品外銷，用於扶助新設工商業發展貸款一百八十一萬八千一百八十一元八角一分。(四)扶植教育事業及衛生工作，撥五十四萬五千四百五十四元五角四分。㈠用於教育包括修建學校等三十六萬三千六百三十六元三角六分，㈡用於醫藥衛生一十八萬一千八百一十八元一角八分。(五)改善民居二十七萬二千七百二十七元二角七分，用於地方上衛生工作者九十萬零九千零九十元九角。(七)救濟難民十九萬元。(八)增建警察局及購置巡邏快艇五萬元。今年度預計開，實撥款六百三十九萬零九十元零九分，工程期在前(九)月政府準備發表日起開始動工云。

又訊：挖泥船及其他工程船隻參加，目前已經抵此間，分泊下環、馬角及新口岸等處海面，即將開始挖泥清理新口岸港口工程。（本報駐澳記者）

教師非禮九歲女生 法官痛斥判獄九月

【本報專訊】一名白髮蒼蒼之教師，竟非禮九歲女學生。昨晨經九龍法庭審訊，法官李安納將被告痛斥一番後，判入獄九個月。

被告人朱澤鎬，五十二歲，新會人，被控於本月八日非禮九歲女童余某罪名。

控方陳述案情時稱：女童在石硤尾村徙置大廈G座二六×號一私家補習館讀書，被告為該補習館教師，于當日下午三時許，各學生放學後，被告將原告女童留下房中，關門將之非禮，後被告放其歸家，女童返告其母，其母劉氏於當晚九時偕原告往深水埗警署報案。由幹探胡兆清調查，至當晚十一時，被告回家，已知事泄，乃往警署自首。

控方醫官之報告謂：曾將原告檢驗，發現並無遭受之損傷。

被告人由團時衣衫襤褸，不願請人辯護，認罪後向法官請求輕判，謂未有案底。

法官於判案時對被告指斥：此案非常嚴重，為人師表，學生家長安心將子弟交與汝教導，而汝竟辜負家長之心，絕無人道，結果判罪加上。（尚）

萬國完全福音會 佈道神醫大會 明日起易地舉行

【本報專訊】萬國完全福音會佈道會牧師和森秀牧師，於本月三日由美來港，四日起每晚七時假加路連山南華體育會球場舉行「新生命佈道神醫大會」，會中由森秀牧師講道及領眾祈禱，隨後由牧師施行神蹟治病，凡染疾病者，如能憑信主耶穌基督，施牧師應用上帝賦予能力，給予治療。逐晚到會求醫者，多屬盲啞及足疾病症，均有神蹟出現，故從場參加大會者十分擁擠。

現因天氣寒冷關係，該晚間之佈道神醫大會，由本月十二日（星期一）起，改為每天早上九時四十五分起在灣仔東方戲院舉行，為期為一星期，如人數擁擠，可能延長至兩星期。今日和下星期日，則由下午三時起仍在南華會球場舉行，有意赴會者，請注意時間地點。

萬國完全福音會佈道會為一全球性組織，總會在美國，在各地有分會，施如懂和森秀牧師兩位牧師此次在周遊各地作佈道神醫之後，於本月底將離港赴小呂宋。該會在港之牧師，有伍立恕、麥加理及黃門森幾位，均吸引新教基督徒及非基督徒赴會聽講及接受治療。（文）

大角嘴木屋區 險些釀成火災

幸及早發覺僅燒去少許衣物

【本報專訊】昨晨天濛地濛當中，大角嘴旁的木屋區，突傳火警，幸立即為居民救熄，未成巨災，亦未有傷人，損失輕微。

失火的是該村七十三號木屋，該屋有房四間，及有兩個閣仔，住居男女十餘人。昨晨五時半許，左方閣仔，突然起火，濃烟密佈，閣名男住客從夢中驚醒，高呼求救，該屋內其他住客連忙出動搶救，並電消防局求援，但當消防車抵步時，火已撲滅，只焚去衣服被鋪等，無人受傷。

據查，該閣仔住有三名「王老五」，其中一人是在菜市擔工作的，每天清晨須很早起床上班，該處無電燈，故起床時需燃點火水燈，昨晨，該男子於上班之後，未有將燈熄滅，可能是火燒引起燒擴及木板，以致引起焚燒云。（鄒）

太平洋區旅遊協會 在星舉行代表大會

【本報專訊】澳洲「太平洋客務會議」秘書錫倫，定十八日抵港訪問，勾留數日後，轉赴新加坡出席「太平洋區旅遊協會」會議。此間渣甸輪船公司客務部經理「夏穆」，香港觀光協會秘書若望，將偕同參加，格倫安排節目，俾與此間航業界人士聯絡，商討促進太平洋區之客務事宜。

渣華輪船公司新輪 士打麥高漢號 今處女航抵港

【本報專訊】渣華輪船公司最新客貨輪「士打麥高漢」號，定今（十一）日抵港。該輪負重一萬二千五百噸，在荷蘭鹿特丹建造。輪內特別設置有三萬立方呎冷藏艙位，其中七千立方尺可供深度凍藏貨物，及一千七百噸油槽，可供用為運輸散裝食用油類。

其起重機中，八具各負重三噸，四具六噸，八具十噸，此外，更有一具起重者可達三十噸，其輪機為雙動雙式入汽機，九千四百馬力之內燃機，航行時速度每小時十七海浬。船上之單人及雙人房間，可供十二位旅客，皆有空氣調節設備，一如客艙。

查士打麥高漢號係以澳洲最南端「士打麥高漢」岬命名，在四百年前由荷蘭航海家士打麥高漢氏發現，故名。「士打麥高漢」號以後將參加渣華郵船公司之日本、南非、南美航線，來往於日本、香港、新加坡、巴生、毛里士、蘭遜、士巴、南非及南美各埠。渣華郵船公司深信以後此新輪加入其航線，將有助於此之航線服務云。

嚴厲取締新界木屋

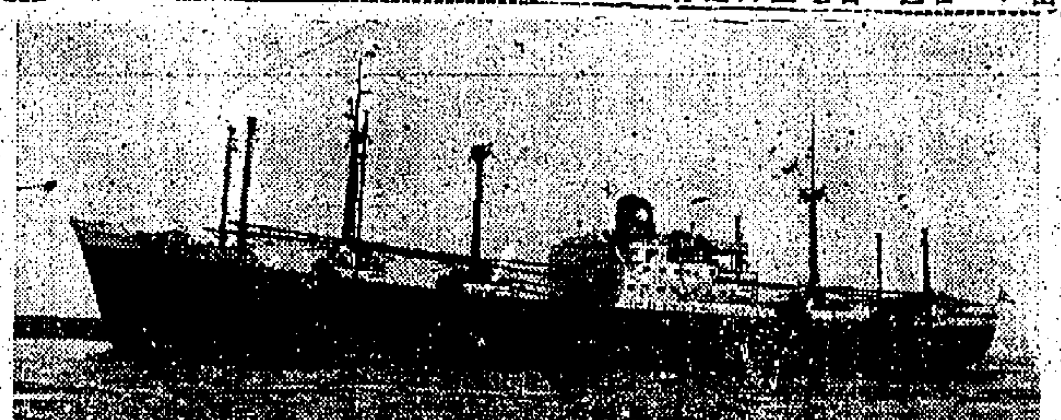
理民官將派員監督 上水木屋辦理登記

【時代社】新界不合法建築之木屋林立，民政當局決嚴予取締，或飭令遷拆，或予以徙置，並委出徙置理民府官負責，事實管理，俾積極推行工作。

昨（十）日在上水區鄉事會召開之村代表會議席上，由主席之報告透露：徙置理民府官除定於明（十二）日起，派出兩名審核員工，假該會作臨時辦公地點，展開木屋登記工作，將該區內已建搭之木屋，擒數登記，並以為根據，研究其遷拆徙置辦法，並由即日起，凡發覺再有擅自建搭木屋者，當即派出監督拆卸人員前往制止及強制拆卸。

至於刻下已建搭於石湖墟災區範圍內之木屋及臨所樓之小販攤檔，則已由徙置理民府與鄉事會首長一度會商，決定將商位於石湖墟街市前一幅民田，闢作露天小販攤檔市場，該市場約可容納小販二百名，以實業中救濟，現快救地需僱手續辦妥，便可開始闢設。

又悉：在石湖墟重建範圍內，及其邊陲之其他木屋，亦在作週詳之一步之徙置計劃中。屆時可能興建六層樓高之徙置大廈，以安置石湖墟災區內木屋小商店及臨所樓之木屋居民。



圖片說明：今日處女航抵港之渣華公司新船士打麥高漢號

保良局婦孺旅行沙田

【國際社】香港保良局之婦孺，於今（十一）日作冬季郊遊旅行，目的地為沙田園。今晨九時，由當年主席高鹽元，首總理夏蔡榮、馬錦明，總理關卓彰、李基鏞、王小繡、曾文鶴、羅天賞、林文傑、楊永濟、羅德鑑、謝湘齋等各職員率領百餘婦孺，由局出發，搭乘專用巴士前往。抵達後，除敘餐外，將舉開各項遊戲，以娛身心。查該局婦孺因經常在局接受各種學科工藝教育，居恆甚少外出遊覽，故對每次郊外旅行，均感非常興趣，預料今日當有一番歡樂。

三院二元慈善獎券 明日設站公開發售

【本報專訊】東華三院定本月廿三晚八時，假半島酒店舉行一年一度之慈善餐舞會，並公開攪珠，由今屆總理主席張玉麟、首總理王澤流、總理吳恩、邵邨人、張漢昌等主持。該獎券，頭獎新車一輛，由、鍾錦泉、李鏡鼎、余日年、梁友雄、黃宜先、陳拔萃、崔雨川、余齡國、盧蔭明、陳靜文、吳文政、陳澤富、韋甚拜等所捐出。二獎寶石戒指一隻，三獎來回香港新加坡飛機票一張（由國泰航空公司捐助），四獎至二百獎均屬名貴獎品，亦由各總理徵集，及各公司商行所捐出。如已徵集之獎品，計有華民政務司麥道軻司憲夫人名貴洋瓷餐具，國泰航空公司捐贈三獎星港來回飛機票，日本航空公司打火機，印度航空公司「汽球」、「火柴盒」及「旅行袋」，泛美航空公司旅行袋及火柴盒，其餘獎品陸續徵集中。同時餐舞會獎券，決定由本月十二日起分別在告羅士打行地下及天祥洋行兩處設站公開發售，並由各總理隨同夫人按日輪值在該處担任勸銷。（百）

勞工事務主任蘇雲演講 國際勞工組織

旨在維持和平促進人類進步 並努力消滅社會不公平現象

【本報專訊】勞工處勞工事務主任蘇雲，昨晚在本港聯合國協會發表演詞，講述國際勞工組織。演詞全文如下：

主席和各位貴會會員：我很高興有機會對國際勞工組織，向各位作一個簡短的敘述。各位知道，國際勞工組織是聯合國一個專門的機關。

起源和發展

國際勞工組織是根據凡爾賽和約在一九一九年成立，可是它的前身，早在十九世紀就產生了。那時，一位叫羅拔·希路的英國工業家呼籲創設這麼一個組織。十九世紀末，德國政府召開了一個會議，通過了幾項議案，但沒有實行。一九〇六年，在瑞士白爾尼又開了「大會」，那次有關各國政府採納了反對使用白燐和晚間僱用女工的公約。該組織早期的努力，工會並不很支持，因沒有它們的代表出席。後來該組織改選了，由資方、勞方和政府三方面的代表共同參加，就可在這個現代化的基礎上，去負起它主要的任務，就是：改善全世界工人的工作和生活條件，奠定世界永久和平的基礎。國際勞工組織是和聯合國發生關係幾個專門機關之一，維持和平，促進人類進步，是一個國際間的組織，經費來自政府，和其他專門機關不同的地方是，該組織有勞資兩方面的非官方性代表，地位和政府代表相等，共同擬定政策和工作方案。

宗旨

該組織的目標，是提高全世界人的工作和生活水準，因此努力於消滅社會不公平的現象，這些不公平的現象，會引起社會不安，造成戰爭的一個原因。該組織的局長說得好：「一處人民貧苦，處處的繁榮都受威脅。」該組織的宗旨，在原來的章程中已說明，在一九四四年該組織通過發表的一項宣言中，又重加申述。該宣言接受下列神聖的義務：在國際間推行工作方案，達成㈠人人可就業，和更高的生活標準；㈡工人職業與其能力相稱；㈢供給設備，訓練工人，和使其轉業；㈣制定政策，改善工作條件，使人人可獲得一份文明進步的果實；㈤有效地承認集體談判僱用條件的權利，和促進勞資合作；㈥擴大社會安全；㈦保障工人的生命和健康；㈧設立兒童福利和生育保障；㈨供給充份的營養、住屋和娛樂、文化設施；㈩保證獲得教育和就業的機會。

組織

國際勞工組織，可分三部：㈠大會，㈡理事院，㈢國際勞工局。此外，還有補充性的委員會，在該組織範圍之內負起專門工作。大會、理事院、和大部份其他的機構，都由政府、工人和僱主的代表組成。

理事院由二十位政府代表，十位工人代表和十位僱主代表組成，政府代表十個席位，由十個主要的工業國家主持，其餘十位代表，則用選舉方式產生。

理事院的職務，包括廣泛地督導該勞工局的工作，制定政策和工作方案，督導各委員會的工作，擬定大會的議程，起草財政預算案，委任國際勞工局局長。幾個委員會，現在就某幾項專門的問題，協助理事院。

國際勞工局，有該組織的永久職員，地點在瑞士日內瓦，設在一間由該組織于一九二六年建的大廈。在倫敦、新德里、渥太華、巴黎、羅馬、華盛頓有分辦事處，用全部時間服務和部份時間服務的通訊員，分駐在很多國家，還有一個聯絡處設在紐約，與聯合國保持聯絡。

國際勞工局負責籌備大會和理事院舉行理事院會議和作其他會議用途，又準備會議的文件，並發行若干種刊物，研究各種社會和經濟的問題，收集和分發有關該組織範圍內一切事務的資料。如果請求該局，它會給予政府、工人組織、僱主組織，和其他團體以指導和援助。如果大會、理事院命令或政府請求時，勞工局會主持特別的調查，它又供給便利，協助各國有效地實施國際勞工公約。

勞工局局長指揮，他的責任包括委任職員，起擬提案，交理事院研究，起草財政預算的建議書，和負起由大會或理事院指定的其他職責。

勞工局的職員都宜普遍，不需要外人，也不接受外人的命令。局內有職員五百五十位，來自五十幾個國家。該局分成各區和各服務部門，每區和每部門均有一位局長負責，並直接向局長報告。

其他機構

除一般性集會外，該組織並舉行地區性及技術性集會。地區性集會之目的，在使某一地區，例如亞洲、中東或近東，或美洲內各國有機會討論其共同利益上之各項問題。是項集會在新德里舉行者，經有四次，最後一次在一九五七年十一月在新德里舉行。

由三方面參加之技術性集會舉行之目的，是將準備於一般性集會上討論之問題作初步之考慮。此外，並設有許多委員會，包括由三方面組成專題世界上八大重要工業之委員會與及處理各種工作，受薪僱員及專業工作者，農業、合作、社會安全，防止意外、工業衞生、婦女及青年之工作、工人教育、非屬大都市地區之社會政策、移民、統計、土著勞工及海員之僱用條件等問題，並可隨時召集會議。如遇有特別問題須要處理者，並可召集專家會議。

國際勞工法

一般性之集會，曾經達成一百零七項公約，一百零七項建議書，以法例組成所謂國際勞工法。國際勞工法之範圍甚廣，包括：公共僱用事業、私營僱用機構、職業指導及訓練，公共建設政策及國家發展計劃、失業、就業組織、公共契約中有關勞工事項之條文、工資、工作時間、每週之休息時間、每年給薪之假期、就業之年齡，就業前之體格檢驗、青年之晚間僱用、僱用婦女及女工之保護、婦女之晚間僱用，工業安全衞生，不衞生之工作，工業衞生，工業安全、工業福利，社會保險及援助、疾病保險、傷殘及死亡撫恤之補助、退休金計劃、失業保險、因工受傷之賠償、醫護上之照顧、組合之自由、集體組織及僱用工作條件之權利、勞工之監察，海員之服務條件、非屬大都市區之社會政策、移民、統計等等。

各國政府每年均將有關協約施行之情形提具報告，呈交由專家組成之獨立委員會研讀，然後再由該委員會呈交理事院及大會。（朱完）

第七次賽馬 第二天配磅

次天（賽八場）一月卅一日（星期六）

第一場：將軍訓練賽，第九班，路程一英里兩化郎，報名馬十五匹。
一藍進 一三九
二金髮女郎 一四八
三小帆船 一四四
四飛艇 一四四
五飛鵰 一五四
六大嬌女 一三五
七帽財神 一三三
八漢花 一四六
九帝寵兒 一五〇
十芳卿 一四二
十一皮時來 一四一
十二飯後第二 一四四
十三福星 一四八
十四太上皇 一五〇
十五積源 一三三

第二場：銅鑼灣賽，第四班第一組，路程六化郎，報名馬十四匹。
一館伴 一四五
二喜蒲 一四六
三西亞草 一四三
四金必得 一四六
五龍騰 一三四
六大鵬星 一五〇
七藍鑽人 一四〇
八黃鷹駒 一五二
九超留 一四五
十錦木娟 一四〇
十一… 一四〇
十二… 一四五
十三… 一四五
十四… 一五二

第三場：淺水灣賽，第六班第一組，路程一英里，報名馬十三匹。
一美麗甘尹 一五二
二運勝 一四五
三花木蘭 一三七
四飛飾 一四〇
五佐治波治 一四五
六噴火女郎 一五三
七龍高立 一四〇
八路貝爾獎 一三八
九金鳳凰 一三八
十復仇 一三六
十一維納斯 一四八
十二光見 一四〇
十三小寶料 一五〇

第四場：銅鑼灣賽，第一班，路程一英里兩化郎，報名馬七匹。
一獎心所願 一五二
二喜力寶 一四九
三恒景 一三四
四斯利時 一四九
五母姑 一五四
六按外留 一三八
七雲深藏 一四〇

第五場：銅鑼灣賽，第四班第二組，路程六化郎，報名馬十四匹。
一華心 一五四
二隴海美人二 一四八
三百年達 一五〇
四沙漢英雄 一四二
五要多利 一三六
六偉大勇士 一四〇
七愛霸 一五〇
八歸莎 一四七
九寶樂 一四五
十圓附 一五〇

第六場：淺水灣賽，第六班，路程一英里，報名馬十三匹。
一環球 一四八
二傘中寶 一五二
三神童 一四四
四錦霞 一四〇
五奇緻 一四五
六大王 一五〇
七民欣 一四〇
八家寶 一四二
九流星 一四六
十壽光 一三五
十一太平山 一五一
十二勇愛 一三七
十三節節勝利 一三九

第七場：鯉魚門讓賽，第六班，路程一英里兩化郎，報名馬十匹。
一歡獸 一四三
二明駿 一五〇
三滿堂春 一四三
四福運來 一三九
五金屋藏 一四〇
六大郵牌 一五四
七封面女郎 一四四
八喜臨門 一四八
九早來 一五〇
十玉花驄 一三五

第八場：深灣讓賽，路程一里一七一碼，報名馬十三匹。
一榮譽 一四五
二縣嬌慢 一四九
三歡得 一五三
四話盒 一三六
五抗飛沙 一四五
六富得 一四五
七愛利是 一五〇
八類寶珍 一三六
九雅偉 一四八
十立戰士 一五〇
十一環威少女 一五一
十二發育精神 一三五
十三永恆 一五一

水塘存水僅餘 六十四億加侖

【本報專訊】水務局宣稱：截至昨晨八時止，本港各水塘存量共六十四億八千一百萬加侖，自一月三日起之過去七天內，共用水三億一千萬加侖，即每日平均用水四千四百萬加侖。同期間內，自溪澗及引水道匯積水量共三千八百萬加侖。（二）

北角浸信會 杜理仁講道

【本報專訊】北角浸信會今（十一）日上午十一時，主日崇拜，請美國貝勒大學研究院院長，本港浸信會學院顧問杜理仁博士講道，並有特別音樂節目，請本港著名女高音韋秀卿小姐獨唱，歡迎各界士女及主內弟兄姐妹參加，同頌主恩。又：該會定本月十八日下午在新堂舉行浸禮，由該會顧問浸會神道學院院長白靈士博士主禮並施浸。

陪審員名冊 經重新編纂

【本報專訊】高等法院司法官利得抒，昨日宣稱：由於在一九五八年十一月一日，在本港報章刊載公告，邀請具有陪審員資格之各界人士登記，現已完成重新編纂陪審員名冊之工作。現新編名冊刷本，現經張貼於公告牌上，該公告牌係在高等法院大廈，向西南之通口處內升降機附近。張貼期限七天，在此期限內，任何人士如欲將其本人或其他人士之姓名添列在名冊上或予以刪除者，可用書面向律師司申請，律師司當會按情斟酌辦理，如屬需要者，當予以添或刪除。（二）

勒馬洲血案 疑犯昨提堂

【新聞社】新界勒馬洲牛潭尾村，本月八日上午發生血案，兩母子被人斬至重傷，事後有一男子赴警署投案，警方將之羈案。昨解大埔法庭提堂，控方以案待偵查，請准將案還押四天，暫不需被告答辯。被告男子鄧廣，又名鄧國源，卅三歲，被控罪名兩項：㈠本月八日，在勒馬洲牛潭尾村，意圖謀殺婦人丘宗娣。㈡同時同地，意圖謀殺小童寶昌。

大樹上吊頸 一鄉民斃命

【本報專訊】昨日下午一時許，新界大埔鄉區梅樹坑村，有一男子在樹上吊頸，被發覺時，已告氣絕斃命，由警方召到殮房。死者名鄧某，年約五十歲，大埔人，有關方面認為可能因經濟困窘生活無着而自殺斃命，死者家屬已通知到認屍。（求）

青年駕車安全比賽 冠軍馬漢宇 獲獎金五百

【本報專訊】本港亞細亞火油公司舉辦之青年汽車駕駛安全比賽，昨（十）日下午二時，在跑馬地防衛軍總部廣場開始比賽，參加比賽之男女青年，均受年齡限制，由十八歲至廿一歲為合格，參加比賽汽車一百二十八輛，所有參加比賽者均由交通部警司主持，繼續舉行口試、停車、行車轉彎角度等考驗與技術，至五時比賽完畢，項目包括有駕駛技術、口試等，由二時開始比賽，至六時半口試完畢頒獎，由亞細亞火油公司經理白安庭夫人主持，計第一名馬漢宇（廿一歲），得獎金五百元外，另有一獎狀。第二名黃燦棠（廿一歲），男性，得獎金二百五十元，另一獎狀。第三名陸少女高蓉小姐，得獎一百元，另一獎狀。其餘第四名至第十名，每得獎狀一張。（百）

亞細亞火油公司舉辦之汽車安全比賽冠軍馬漢宇領獎情形（本報記者攝）

兩對新婚鴛侶

【本報專訊】本港富衡洋行經理鄒煥焜一君，與名姬鄭一君小姐於昨（十）日在跑馬地聖瑪加利大堂舉行結婚典禮，宗教儀式由該堂容神父主持，雙方親友到場觀禮者數百人，是晚乾坤兩宅，假座北角麗宮酒樓設宴款待親友，到賀之中西友好逾五百餘人，情形熱鬧。新娘鄭一君小姐畢業本港聖羅撒利女校，現服務於太古船塢。新郎鄒君畢業本港南方書院，在香港經營國際貿易，與枝水製造及線造業，頗著聲譽。圖為新人儷影。

黃洪碧·鄭綺芬　紐約四邑僑商黃洪碧，昨日與同邑閨秀鄭綺芬小姐，在本港婚姻註冊處結婚。下圖為新夫婦儷影。

社團動態

方氏宗親會 徵求出發禮

【國際社】僑港方氏宗親會，昨（十）日下午五時，假座金龍酒家舉行徵求會員出發典禮，到有全體徵求委員及會員數百人，首由籌委會主席方潤泉報告籌備經過，隨由方乃斌、濟民、宜、潤泉等相繼演說，會後歡宴，至夜深始盡歡而散。徵求人員名單如下：總隊長方潤泉，（副）人炬、宗漢、仲超；隊長：澤軍、潤波、濟良、方炳、方康、其猷、德明、鎮翼、兆璜、奕東、炯芬、新道、名操、浩川、恩鵬、鳴山、夢蘭、榮光、方林、梓毅、佗、達堯、逵民、方堯、仁傑、印相、東來、時興。

東區婦女會新職員 週二舉行就職聯歡

麥道軻夫人頒發選任書

【國際社】東區婦女福利會，第四屆執行委員選出後，經定期本月十三日（星期二）下午四時半，假座英京酒家舉行就職典禮，晚間七時並舉行會員聯歡大會，屆時敦請華民政務司麥道軻夫人蒞臨主持頒發選任書及徵求會員成績獎品，聯歡餘興有抽獎、電影、粵曲等節目助興。該會已開始發售席券，每位七元，屆時各會員到會參加，當有一番熱鬧。

人，社會福利署署長夫人、當年團主席夫人、彭夫人、沈瑞麟夫人、楊仕偉夫人、陳睿文夫人。該會昨日召開執委會議，定本月底就職。（百）

尚武社同人 為師傅祝嘏

【本報專訊】北派少林名拳師嚴尚武師傅，為已故名拳師顧汝章之入室弟子，早年南來港，設尚武國術社於九龍城，桃李滿門，前（九）日為嚴師傅壽辰，門弟子假座九龍城太子道金殿酒家為師祝壽。是夕到賀者，有國術界名宿多人，濟濟一堂，至深夜十二時許始盡歡而散。

大埔商會複選 馬世安蟬聯主席

【本報專訊】新界大埔商會第廿一屆新職員，已於本月四日選出，並於昨（十日）晚上八時，舉行複選新主席及各部門主任委員，昨晚複選結果，上屆主席馬世安，以眾望所歸，再被推選為本屆主席，可謂深慶得人。至於其他各部人選，大部份亦獲蟬聯，新員將訂期於月內舉行交代就職禮。

鄧氏宗親會 定期舉行敬老懇親

【國際社】鄧氏宗親會，定本月廿三日（即舊曆十二月十五日星期五），假座灣仔英京酒家舉行慶祝該會永遠名譽會長鄧桂湛先生九秩開一榮壽大慶及敬老懇親大會，凡屬會員其年歲在七十以上者，一律柬邀赴會，並請致敬，屆時並有粵劇、電影、及各種游藝節目助慶，聞已柬請族賢鄧瓊四傑新局師曾（鄧永祥）、鄧碧雲、鄧寄塵、丁寧（鄧翠心）等參加，並由該會康樂部長鄧耀廉負責辦理，此次宴會，每券收費七元。

鮮魚行水盆商 昨祝會慶聯歡

【國際社】港九鮮魚行總會水盆商俱樂部，昨假座廣州酒家舉行成立週年紀念，並舉行第二屆職員就職典禮，到有會員聯歡宴會，到有各行首長、理監事梁若林、蕭木根、李志昌、陳義、盧國棟、陳德、何樂民、鄭賢、黃潤田、王茂昌、盧啟明、歐國萬、黃王濤、嘉賓等約千人，席開六十餘桌，情形熱鬧。首由新主任蘇柏穩致詞，闡述該部成立之意義，並勉同人團結努力，對水盆行業謀共同利益。查水盆貨品，是指山田的鯉魚、生魚、白鱔、海狗、水魚、蝦等水族而言，與鮮魚行之海魚等有別。該俱樂部是由港九水盆魚商組織而成，並致力會員福利事業。

西區婦女會再複選 何笑瓊任主席

新職員定月底就職

【本報專訊】西區婦女福利會，日前改選主任執行委員，業經選出，該會並於日前召開會議，互選結果如下：主席「蟬」聯，仍由李文献夫人何笑瓊女士擔任；副主席朱明鑾夫人黎漢女士、鄭劍濤夫人梁曉芳女士、鄧玉菊夫人劉蕙芬女士、麥少女士、馮公夏夫人郭會寬德從；總務主任陳犀、曹蘭溪；財務主任曾芳；英文秘書彭張國楷；中文秘書李秀麗；服務組主任李保鎬，副張國祿；福利組主任黃、副梁淑芳；康樂組主任陳球；衞生組主任彭；教育組主任李陶逸；副何佩珍；家政組主任袁漢媛；副鄭梁美芳、黃賜若、陳保瓊、智育組主任張揚祿芬、副楊李麗游、宣傳組主任孔綉平、委員沈婉瓊、楊林安娜、鍾張燕屏、馮聘迷、梁珠璣、盧順少珠、陳李鷗芬等，名譽贊助人等。

陸鎮同鄉會 歲晚派米

濟助貧苦會員

【國際社】香港中山陸鎮同鄉會，選出第二屆新員，業已就職。本屆會長郭汝、王源流、高香、大浩、陳澄、理事長方東來、王玉麟、胡昭輝暨各部主任理監事，均為社會熱心之士，前（九）晚在該會自置會所，召開第二屆理監事首次聯席會議，通過議案多起，尤以關大福利機構為重要，今後辦理福利事項，倍有更進一步。關於成立有學務組，及擬籌劃救濟失學會童及病苦同鄉，而眼前急務為如歲晚濟貧之舉，聞該會理監事首長等已決定在舊曆年尾臘月前後，辦理貧苦會員，每人將可獲上等白米多斤，凡日前會籍登記領取救濟品之會員，均可領得一份，刊將另行抽籤，一俟確定分派日期，即發信通知。

深水埗街坊會 昨派棉衣毛毡

【國際社】深水埗街坊福利會，昨派發棉衣毛毡，計有賽馬會捐來毛毡七十張，棉衣七十件，於昨日下午一時，由該會理事長、黃石公、常務理事朱乃立、方康、陳一鳴等，將該批物品，親自派發，各貧民持領表證，憑證到會領取。

陳氏宗親會 遊藝小組今午集議

【國際社】陳氏宗親總會，定本月廿五日下午七時，假座西環鐘聲學校禮堂及游泳場舉行會員聯歡遊藝晚會，由該會康樂部全體人員担任演出，並將成立籌備委員會，積極進行一切，推定康樂組主任為籌委會主任委員，陳少、陳汝棠、陳克夫、陳錫祺、陳年祐、陳新良、陳家駒等為委員。該會遊藝小組委員會，於今（十一）日中午十二時，假座該會召開會議，商討各項節目演出事宜。

劉關張趙四姓 定期宴賀宗彥

【國際社】本港劉關張趙四姓人士，以宗彥劉楨昌，榮獲英女王頒賜O·B·E·勳銜，劉瑞麟、趙聿修均膺港督委任非官太平紳士，特定本月下旬，舉行聯合宴賀，同時為出席古巴、仙納公所聯誼大會返港之四姓代表洗塵，各宗會劉超然、關國鼎、張天龍、趙其休等，昨經商定宴會辦法，歡迎四姓宗親踴躍參加。

教育與文化

新界及市區教師講習班 定期舉行畢業禮
請蔣法賢致詞 蔣夫人頒發証書

【本報專訊】市區第五屆、新界第四屆教師講習班，定十五日下午五時半，聯合在九龍葛量洪師範學校舉行畢業典禮。參加畢業典禮教師，合計一百九十五人，由各班主任院師鳴、馮翰文、沈厚照等主持，並敦請蔣法賢博士致詞，蔣夫人頒發證書，會後該班畢業同學，在新法書院舉行聯歡會，經推定下列各畢業同學，分組負責籌備進行。主席：胡學成、何傳耀，總務：馮楚賢、沈益安，佈置：歐陽錦、鄺彩鳳，財務：余寶珍、吳熙鍾，招待：鄭國輝、周錫齊、呂耀南、何永康。並邀請在校同學十餘人協助招待。

教育當局計劃 增辦官立日夜中學
收容升學小學生

【本報專訊】本年度高小六年級學生會考，教育當局將於七月間舉行，且將會考辦法，年齡限制放寬，各項辦法，業經公佈通知辦理。

查去年會考小六學生，總數六千人，但會考能升學學位者有二千餘個，仍有五千餘人得不到學位，要自謀升官立中學校學位或增設日夜中學，或增辦特別中學，在日夜兩時間，此種情形，頗為嚴重，此間教育界人士曾函請政府，應增辦官立中學及擴充校舍課室，以期增加教育將來新位升學之學生需要。

據悉：本港教育當局，以去年開辦之夜中學，教育小學生將有千人，惟本年度小學會考人數，將可增加數人，僅有二千餘個學位，無位升學之學生更多，現正考慮，估計增加課室，官立中學及擴建課室外，由本年度起，將……（訣）

新會外海同鄉會 在徙置區辦小學

【本報專訊】新會外海同鄉會，為響應一般失學兒童求學起見，特向徙置區事務處領取九龍石硤尾徙置區U座天台設立小學一所，同時申請教育署批准立案。現該校校舍已興建完成，本月八日開始招生，十八日考試，廿日放榜，二月二日正式上課，分上下午班教授，學費每月收三元，並設有清貧學額，中學未開辦前，暫利用原有官校，及補助津貼學校校舍，教具設備教學，此項措施，可使參加會考落選之學生避免失學，亦……

崇正中學 英文戲劇比賽

【本報專訊】鄺周楷伯(?)爵士(?)興辦之崇正中學，為提高學生英文興趣起見，昨十日舉行全校班際英文戲劇比賽，各班戲均有良好演出，異常精彩，其成績經評判定冠軍初中二，亞軍初中一，季軍小三班。（訣）

台山中學 校慶紀念

【本報專訊】灣仔僑港台山商會主辦之台山中學，昨十日在該校禮堂舉行創校七週年校慶紀念，首由黃校長李翰衍主席致詞，繼由校董余寬錦、伍灼榆、鄺瑞九、伍佩時、黎一帆、伍圓等先後致詞，語多鼓勵，最後由校務主任伍圖沖報告校務，會後並備茶點招待各方來賓。

又該校為配合教育當局擴充校舍，將原有校舍相連之樓宇收回改建新校舍，增加課室、實驗室等，全部建築工程已屆完成階段，在農曆新春可舉行新校舍開幕禮。

圖片說明：台山學校七週年校慶，校長李翰衍致詞。

牛津書院中文部 各級小學減學費

【本報專訊】灣仔大佛口牛津英文書院，自遷入新校舍及獲得教育司署批准參加會考後，學生求學者日增，校務日形發展。現以灣仔區失學兒童眾多，為減輕學生家長負擔，特將原有中文部小學下午班，由小學一年級至六年級，一律減收學費十元，不收其他任何雜費，如有家境清貧成績優異者，仍可酌減學費，藉以廣收失學兒童，並定於十九日試驗新生。（訣）

培德學校 獎助清貧學生

九龍順寧道培德學校，創辦歷時十年，校務頗為發展。歷屆畢業學生參加會考成績優良，該校為普及教育，協助清貧學生就學起見，特撥出助學金額五十名，成績優良者十名，准全免學費，次者為半費獎學額（每期收十二元），定於即日開始至二月底止登報名入學，期間，每逢日報名者甚為踴躍。

影畫雙棲翁木蘭 明天起舉行畫展
一連三日在聖約翰堂舉行

【本報專訊】「主婦明星」翁木蘭，自從拍完了「嫁與新婦」(?)以後，就很少有人見到她在片場出現。最近國語電影蓬勃，而翁木蘭又是舞台演員出身，一向以演技深湛見稱，怎會一個多月不參加工作呢？這是一個謎。

但現在，這個謎揭曉了──原來她正忙着趕畫，準備與她那位「十八般文藝件件皆能」的外子王植波一同舉行書畫展覽。

畫是不能假手於人的，尤其是在拍戲中，由自己親自動手，原來翁木蘭出自名門，她曾師從西泠名畫家高逸鴻（現在臺灣）學寫花卉，成就之高，出乎意料之外，使高先生稱讚她的作品「畫影從鋼筆字帖」四版出世之前，出世了「女畫家」之稱號。（「翁木蘭」，遂時時開一個「父女畫」的比賽）

翁木蘭是形影不離的一對，愛好書畫，她的第一個個展，又是第一次以翁木蘭的名義開的一個展覽，此次畫展在「魚與熊掌不可得兼」的情況下，仍選擇參加，所以翁木蘭──最近，翁木蘭的九歲的女兒王且且隨同父母的畫展，與父母同時作畫展覽，小小年紀，能夠揮毫潑墨，「小畫家」之名不脛而走，此次展出之作品，也為一大特色。

翁木蘭女兒王且且隨同十心學習

推行衛生教育運動 校際演說決賽 十三日晚舉行

【本報專訊】青年商會所主辦之校際演說比賽，作為市政局衛生教育運動之一部份工作，其決賽將於本月十三日下午七時至九時，假南華體育會(?)仁書院禮堂舉行。比賽完畢之後，將由市政局衛生教育運動委員會主席胡百富醫師之夫人頒獎，冠軍四名將可獲獎手錶，亞軍可獲獎自來水筆，季軍則獲獎紀念章。

評判員為英文組：英聲組評判員保沙拉士、魏鑑浩醫師、高達年、羅啟光、梁燦倫、及林天德（或黎天昌）。中文組評判員胡百富醫師、潘斯、雷瑞朋、及格杜燦爾。

參加最後決賽之學生為：英文初級組：拔萃男書院學生何柏初、拔萃女書院學生何佩芬、真光中學學生許滿芳，喇沙書院學生劉丞鏞及梁燦如。英文高級組：英華書院學生何璟芬，元朗公立學校學生蘇兩(?)金廣坊及聖保羅書院學生李輔平。

中文初級組：聖保羅女中學生何璟芬，元朗公立學校學生戴偉謨，同濟中學學生鄧少萍及李嘉清。

中文高級組：元朗公立學校學生陳良文，民生書院學生蔡愛珠，金文泰中學學生盧偉雄及寶血女中學生徐振琴。（一）

港浸信學院獲得 美南浸會獎學金

【國際社】香港浸信學院頒發最近校務動態如下：㊀美南浸信會委出夏全發全體學生（?）募捐工作人員五百餘位，舉行捐獻義捐，合共得款美金五百六十五元三角九分，捐助本院作為獎學金用。㊁社會系於去年十二月三日教請香港政府醫務衛生處社會工作處處長莊女士蒞校演講「香港社會工作」，又工商管理系於是月九日敦請本港商業鉅子羅桂祥、唐鼎元兩位先生在全校早會演講「香港工商業」。㊂十一月一日由中國古典音樂之前途」。㊃十二月十三日晚假培正大禮堂舉行「中國古典音樂戲曲欣賞會」，特請本港樂界名家多位出場表演，除全體員生參加外，尚有本港中外來賓參加。㊄美國耶魯大學教育學院院長及美國國務院教授雷……最近由美國國務院派遣來港擔任訪問教授，康博士已於去年十一月下旬起在本港開……

嶺南畫家鄧邦傑 畫展會明日開幕

【國際社】嶺南名畫家鄧邦傑，擅畫能文，寸縑紗畫，為世所珍，遷年間居香港，更多潛心藝術創作，舟有妙筆，傑構猶存，茲應友好之邀，舉行個人作品展覽會，地點已預定銅鑼灣中三一九號新光酒店樓下畫廊，並定明（十二）日開幕，一連公展一週，至十八日止，每日上午十時至下午七時，歡迎中外各界士女參觀，不收入場券。

胡鴻烈新著 人權與國籍

近由國際法學家胡鴻烈博士新著「人權與國籍」，現已出版，該書係由會議邀請新印社印行，閱者認為有必要知道香港居民在法律上的地位，及中國人國籍問題等的，都應閱讀。又聞是書將由本港中國人民對國際公約問題之重要參考。該書由南天書業公司總經售，定價每本港幣一元五角，各書店報攤均有代售。

「哈哈笑」出版

小孩子每天笑幾回，能夠增加健康和天真活潑的，兒童的心理是喜歡「哈哈笑」的內容，富有趣味，風格新穎，是兒童課外讀物之最佳者，每冊定價二角，各報攤均有代售云。

家庭生活二八三期出版

家庭生活十日刊第二八三期出版，本期要目：教導兒女的方法，如何幫助丈夫事業成功之心理建設的基本技巧；少婦們處理家庭所必須具有的常識；室內佈置的藝術；家庭裝飾的藝術；嬰兒的食品；嬰兒的衣着：如何防止中國的新裝？如何預防不足的危險；嬰兒的新裝；流行一九五九年度新裝；流行一時的太空衣等。

新亞書院 學術演講

【本報專訊】新亞書院，定十三日下午七時，舉行學術演講，由文學系主任與史學系主任主持，敬請陳伯莊先生講「知識與信仰」，歡迎有興趣者參加。陳教授年來主編有「近代學術季刊」及各項類新著頗多。（訣）

播音電視節目

香港電台：上午七時報時，時代曲。十五分粵曲。八時報時，新聞報導，天氣報告，公眾活動報告，八時零五分新聞。任日節目報告，十五分唱片。九時京曲。卅分潮州曲。十時兒童節目。十一時京曲。卅分粵曲。十二時報告，十二時二十分歌唱。一時報時，新聞報導，天氣報告，世界新聞。十五分新聞及時事評論。卅分粵語時代曲。二時兒童節目。三時電影。四時流行曲及時代曲唱片。五時報時，五十分天氣報告。五時帶五分潮州曲。六時報時，新聞，特別報告。六時時代曲選唱。七時新聞報導，播送粵劇。

麗的呼聲銀色台：上午七時：麗的呼聲節目。十五分英語新聞。……

麗的呼聲金色台：上午七時：麗的呼聲節目。十五分天氣預測，普通話新聞。……

商業電台：……

（下略，節目繁多）

禦寒保健之道

從報紙的報導看來，我們便懂得了一種害怕嚴冷天氣的習慣。這種結果，使我們對於寒冷有戒懼之心，在身上穿上多量的衣服，影響了生理上的自然調節作用。

從醫學的觀點上看來，寒冷本身並不是引致疾病的原因。之所以與感冒有所關連，就是因為寒冷的天氣使人要躲在通風的房子裏，而在空氣的污濁，和多病菌散佈的場合中，減少了人體的抵抗力的原故。

想在冬天保持體溫，便要多穿一點衣服，不過卻不可穿得過多。有些人穿不適當的衣服，由是他們穿衣的方式，不能與天氣相配合，結果漸漸使身體的抵抗力，容易惹上感冒。

因此，在穿衣服之時，要依天氣、活動情形和個人的需要，男子多數在一年中有六個月的時間內，穿厚的內衣，這是並不聰明的。最好的辦法，莫如穿一些輕巧的內衣，然後按着天氣的變冷程度加添外衣。

其次，你要保持足部的溫暖。英國人有一句話：「如果你能夠保持頭部和足部的溫暖，你便不會在冬天染上感冒。」這句話是有相當道理的。

嗽口漱鹽水，做作是預防感冒的一種好方法，而且可以配合衛生，每日做兩次，不過有一點要注意的就是，最好用溫水，常用的漱口藥水，非常有效。因為鼻腔和咽喉都是病菌侵入的門戶，其結果使上呼吸道，由於病菌的侵襲，容易感染傷風和感冒。

以阻隔污垢和病菌。可是現代的人，鼻毛稀少或被剪短，使鼻腔內的防禦機能減低了。鼻孔中的毛，可以阻隔污垢和病菌侵入，是有用的，而且它還可以把吸入的冷空氣變暖，所以鼻毛是很有價值的。因此鼻孔中的毛，可能減少感冒。

漱口的可能性，減少病菌侵入咽喉，可以減輕傷風，以及逗留咽喉的痰液，是一個要點。此之外，還要注意保健的原則，除了一些衛生習慣之外，當然還要注意營養，增加身體的熱量，以及注意工作地點和居室的清潔和溫暖了。（摘中）

扯東拉西集

人吃人的故事，古已有之，易牙殺子，樂羊啜子，都是歷史上的殘酷故事，漢高祖也曾吃了太多的肉醬，水滸傳的「大樹十字坡」，各人誰敢那裏過？肥的切做饅頭餡，瘦的卻把去填河。」因此，這類所傳大陸人肉製臘腸之說，也就並不奇了。

還有，歷史上之殘暴人物，易子而食，析骸而爨，人而作為姬寵殺豬待，宰之，烹之，膾之，吃之，不以為怪，那麼，共黨果然以人肉製臘腸，不是稀常之至嗎？

人吃人
共黨把人的屍體作肥料，同樣，把人肉製臘腸，其用途雖不同，其以人為原料則一。

據說一位屠戶姓王，因三子無能，吩咐照辦，但警告切不可除與王四，因為他們都是劍天荒大躍進的好漢，使四子都是王四，做出一件「反傳統」的事件。共黨之以人肉製臘腸，也許是從這位屠戶家那裏學得來吧。

「人」的觀念，是我們的觀念，換過共黨的觀念，人就是物。「人」和「物」的觀念是一樣的。所以，豬肉是肉，人肉也是肉，豬肉既可製臘腸，為什麼人肉不可以製臘腸呢？

共黨把人的屍體作肥田料，其用途雖不同，其以人為原料則一。

如何處置屍體呢？長子主張埋葬，次子主張作為肥料，三子則主張混入豬肉出賣。屠戶大讚三子有才，以人的屍體作肥田料，以人的骨灰作肥田料的事實，說共黨如此「新」的事實，但共黨如此大膽的事實，把數千年來傳統的觀念，打破了——但共黨以人肉製臘腸，就在我們想像不到，所不敢相信的，他們居然做了。

是這一個觀念，則這等事在某些人看來，絕不會像我們這樣嚴重不得了之事。按之共黨行事，許多事我們所想像不到，所不敢相信的，他們居然做了。

信不信由你，在我們想像中，還有這樣的勾當，斷非匪夷所思，但正史記載，乃是事實。只要我們換一個觀念，則這等事在某些人看來……

相信的「中共的基命」，這麼一來，我們不能不自慚形穢了。如果我們相信有人肉臘腸，那麼，我也會被共黨同志譏笑為頑固落後了。據齊桓公說：「人肉是天下之美味」，此說果真，則人肉臘腸或是「天下之美味」的臘腸。有了人肉臘腸以後，以狗肉加蛇為「一品」的「食品革命」，中共之功，尚可謂空前偉大，以人肉作肥料，以屍體為肥田料，則中共還怕不能趕超得「社會主義國家」嗎？

此外，打破了「傳統思想」，則豬肉臘腸和人肉臘腸，根本沒有什麼分別。共黨把人的屍體作肥田料，把人肉製臘腸，等於把人骨灰作肥田料，其用途雖不同，其以人為原料則一。再說，共黨以人為生產的工具，其目的在榨取人體的價值，他們以人肉為臘腸，其目的不也是一樣榨取人體的價值嗎？更說，共黨以人民為牛馬，則人肉臘腸，不就是他們觀念中的牛肉馬肉臘腸嗎？共黨以人的屍體為肥料，自是一種極妙的經濟政策，事同一例，共黨以人肉為臘腸，不是一種更妙的經濟政策嗎？

婦女懷胎四年
也門的怪誕謬論

落後而封建的中東阿剌伯國家也門，全國人口只有四百多萬。但一向不為外人知悉的，即為其婦女宮與敘而婦女，還些似乎永遠地緊於一起，亦意味治高度的神秘。

最近法籍女醫師克麗黛菲爾受聘於地王宮診病，她在四年間目睹果然發現許多奇奇怪怪的習俗，聽來好難教人相信。

在這國度中，他們普遍相信婦女懷孕，是四年。換一句話說，逗留時間有十八個月之久。於是，但時日不是十個月，而是四年。

每個嬰兒，在母體中，四年誕生。然而這種毫無根據的說法，卻是他們男人創訂而來的。原來阿剌伯丈夫很多以畜牧為生，時常久別家庭。因此故意拖長妻子受胎的時間，目的在於防止自己的女人紅杏出牆而已。

事實上，人類畢竟不可能違反生理發展，嬰兒受胎還是使照造物者的主旨而定。關於此點，做丈夫的雖然制訂了這條四年懷胎的不成文明令，但當發覺有個來歷不明的兒女時，亦只啞口無言了。

更可笑的，也門的丈夫們似乎不願意將真實的真理，承認此種荒謬論調的失敗。因此大家爭辯不已，迄今有見識一點的人士亦徒呼奈何。直至最近，這個消息傳到開羅大學研究，於是又制訂一種新的說法，說是胎兒受胎的時日，得延期最高為二年，不過這是五步十步之見，可見這個國家文化學術的低落。

通常地，禁宮中的觀而婦女多與外界事物脫離了關係，遑論接受西方文明，更談不到。所以，這種可憐的婦女迄今仍生存於男人控制之下，一般所知，阿剌伯是多要主義的發源地，女人最高名義僅為眾位中的一個妻子，……

神上不時遭受痛苦與磨折。而最慘者，即是體味行為被丈夫發覺時，如果後者早存遺棄之心，自然無話可說。相反地，遇着嫉忌的丈夫，其女人的命運便註定了。她不是被公開處斃，即被短刃刺死。懂得也門這個國度，當局從來未曾有檢查死因的法例，因此女人的死活，永遠沒有人會管得到的。（關門）

悍將李世忠

朝秦暮楚，殘暴性成

翻雲覆雨，世忠原名兆壽，本非世忠也。

李世忠，河南固始人，幼年隨父經商江淮，以貨殖致富。洪楊之亂，他受擢主帥，指揮萬餘眾士卒，為其部下所推尊，於是，其人既有野心，卻不肯久居人下，終世忠歷事捻匪、洪楊，以至清廷，率皆不能平伏……

當洪楊之季，赤內亂然，危機四伏之時，擁兵自重，以功升擢，終以其好殺，殘暴難制，終至伏誅……

（悍將李世忠一文，字跡細密，下略）

世忠少時有相士謂之曰：「子鷹目豺聲，熊臂虎頭，當為提鎮之官，惟殺氣過重，恐不獲保首領以歿。」後世忠果官至提督，急流勇退，惟陰狠恣殺，卒為李鴻章奏請正法，相士之言驗矣。·春痕·

江山美人
南宮搏

入行宮

「鳳姐，不要這樣。」她看了他一眼。

「喔──」鳳姐訴說，又看了他一眼：「我們與平時一樣好了，我沒有皇后，你作皇后，吾決定立你作皇后，先生，自然是皇太子！」

「我這大南來，主要是為了尋你！」她對自己成為皇后及使兒子成為太子的事並不關心，皇后的尊貴也沒有使她感到特殊。此刻，她祇覺得意外！像一個夢似的，無可捉摸，於是，她問：「阿齋，你幾時作了皇帝的？」

「幾時？」他大笑了：「我老早就是皇帝呀──」

「你認識我的時候呢？」

「是的──」他擁緊她：「我是的，你知道，皇帝祇有一個的呀！」

「多奇怪……」突然，她旋轉身，摔住了朱厚照的面孔：「你──阿齋──」

「我，就是你的阿齋！」他輕快地說。

於是，她的偏促不安消失了！他雖是皇帝，卻仍然是她底阿齋啊！

可是，在進入鎮鎮的行宮時，她又不安了──穿着錦衣的衛士排列在兩邊，許多官員在火把照耀中迎接他們！鳳姐不敢看，甚至，連走路也有艱難之感。朱厚照仍然挽着她，進入輝煌的殿堂。

「我要──要燈──」在燈燭輝煌的殿堂中的孩子，忽然放肆起來，在進入大殿時，大聲嚷叫。

房姑娘
貝商周

杯。「恭喜恭喜。」我回敬作喜，馬上舉起碑酒：「房姑娘，方才我是與你說笑的，鄭敢萬死你的快樂生辰。我極應榮幸。來，乾杯──像那天晚上同桌共餐時喝酒一樣。」

「謝謝夏先生。」她乾了杯，「我一說真話，多謝你今晚与出時間來陪伴我。好就好在夏先生沒有家室，否則太太會打電話來找，還怕要開上一場家務呢。常跳舞麼？」

「一年到頭只怕跳不上一兩次。」我據實答。

「今晚，可以陪我溫習溫習嗎？」她笑着問。

「房姑娘不說要興，我保證不向你告辭。」

這句話一說不緊要，我予每個音樂，我都陪房姑娘下池翩舞，說穩舞廳請她跳，她卻都先選可以應付，房姑娘跳得心力交瘁，在比我更有造詣，我們一跳再跳，我雖不能說，但卻精神煥發，直到夜總會的樂隊人員小遊兩心時止，我們才算得到了一刻休息。房姑娘的臉上，像開了的花朵，顯得無比，我自己只覺渾身發熱。

「夏先生，」她和我再乾了一杯。「想不到我將來一位舞廳的舞伴。三年以來，我是我第一大得到了美妙的享受。以後，以後跳舞的問題得到解決了。簡直是意外的收穫。」

房姑娘說的是真心話，這只消一看她的神態，更顯示了她那一團高興發自深心。對於跳舞，我如為容好，少跳的原因很簡單：我不到適宜的舞伴。去找舞女麼？她們那種粗俗的習氣，叫你為之生畏。我心裏正派的舞伴呢？一來是個約束，必然舞得不能盡興，二來那種拘拘泥泥，這是不舞也罷。這一來，既然沒有良好的機會，我的舞步生疏，也怕無法擺脫。在房姑娘的鼓勵下，反而加強了信心，也加增了興趣，我心中的話跟着說出口外來了：

「房姑娘，承你過獎，我有點受寵若驚了。此後只要你有興兵，給我打電話來，我一定奉陪。」

「我會記得的。」

「就這樣一到晚上，假少另有應酬的。」

「檀郎蓝蠡奏方煉等，我想先一句：遇到夏先生主動請我當一名舞伴時，我也一定不會推卻的。」㊇

此恨綿綿無絕期
四、女戎 女傭　淡翁

北京琉璃廠一帶的商店，陳列着古玩字畫，為古董商聚集之地，各品或好而秋，以古董為多。然其先代好藏古董，每於公餘之暇，驅車至此以鑑賞之。江友芝不以古董而輕視，從中所嚴，以此購得畫，頗有所成，祇求其實，不求其名，所謂宋元精作者，藏之者亦所見甚多，亦常互相比較，究不如購元代以下之書畫為宜也。宋人陳后山詩：有「晚知書畫真有益」之句，所謂晚知，自非一朝一夕所可比。蓋江友芝以入京服官以來，所見古董書畫多，著眼既高，自不易為贗品所惑。故所購多屬價廉而質高，購之後必與其細欣賞之，婦亦世家女，故於書畫一門，亦略知一二。

而易書畫貨者多為自為之，不假手於傭人，於是約十餘軸，有時為售者收藏，每值一易，中亦自有技巧在，故於此者，容易損其書也。其實亦以陳置不宜，或以時代之故，久以銷售之後，或以位置不宜，放置之不合，日日更易，故雖又乃不離於客座中，入其室者，莫不知主人為雅士也。偶有新購之畫，以悅其賓，其月薪以外，收購一千餘元間，一畫之費。

某日，為中秋節前三日，江友芝方入庭，見廳中所懸掛之畫，俱有殘破之處，或縱橫交錯，以致有面目全非者，不知其故，甚感茫然，忽見婢妾以偶爾之故，與小孩子……（下略）

㊁㊉

東方秘密進行征菲
昨接電告吹
因東華隊先已抵達 無法同時邀請兩隊

【本報專訊】昨據東方足球部副主任杜文樑稱：關於東方擬於本月十四日，訪問菲律賓事，昨接菲方覆函來電報，表示東方訪菲事，業已告吹。原來東方擬往菲島訪問，在兩週前已秘密進行，須是主任陳擴泉，須得菲方協助的關係，當時，菲島急於邀請東華前往，但東華卻因賽事關係，未必能夠成行。加東方在特別銀牌初賽，卻被南華淘汰，變成下週銀牌複賽，東方輪空，實乃外遊最佳機會，於是方加緊進行。上週已收集全體球員照片及有關証件，全數寄往馬尼拉，辦理手續。

由於本週無球賽，東華更能於四日之內，辦妥手續赴菲，乃影響東方征菲計劃。於是，前天在東華齊得之際，東方副主席李香林，及管理鍾榮生，親到機場送行，即拉着東方得何賢等寄到，請其抵菲後，立即協助，將訪菲賽程日期，改為十四日，抑須於十五或十六日，在菲舉行「雙菲東」之賽，可惜卻因菲島同時無法接納兩隊前往而告吹。（水）

協助我派隊參加亞洲盃
華協日間開會選人

香港中華業餘體育協會，於日昨接獲中華民國全國足球委員會來函，邀請協助辦理參加本年度三月間在菲律賓舉行的第二屆「亞洲盃」足球賽，以及負責選拔亞洲足球明星隊之我國參加人選。該函：「兩協將於日間召開會議，商對此事。」頃中華民國全國足球委員會來函，大意謂：「（一）本年度（四七）第三屆亞運我國足球代表隊之選派與參加，蒙貴會熱心贊助，協助，幸能順利獲得冠軍錦標，海內外所譽，至深感佩。（二）第二屆亞洲杯足球比賽，定於一九五九年三月在菲律賓舉行，為響應此一國際性足球賽之邀聚，我國自以組隊參加為宜，經本會決議，有關參加代表我國代表隊之選拔集訓，參加比賽以及所有籌備事宜，擬仍請貴會負責全權處理，並請貴會酌情辦理，本會當盡力協助，俾能順利進行。（三）又亞洲足球明星隊之我國參加人選，亦需貴會負責遴選推薦，並與李惠堂先生連繫辦理」云。

公開越野賽跑
今在新界舉行

【本報專訊】海港田徑總會主辦的本年度全港公開越野賽跑大會，定今日下午三時假新界石崗空軍機場附近舉行。本屆分個人和隊際兩組角逐，隊際組計有七隊參加，個人組十餘人角逐（已參加隊際組運動員不計在內），參加運動員凡六英里（合九千六百餘碼），由石崗空軍機場附近起跑，繞過南山旋頭小徑，附近石崗機場附近跑道為終點，屆時中外健兒集中一場，必有劇烈爭逐。本屆大會由田總名譽會長何瑞揚士（律敦治）捐贈冠軍銀盃乙座，作為錦標。今年田總會長陳南昌、名譽會長何瑞揚士夫婦，約請各場觀戰，下午四時半由會長陳南昌致詞，並敦請何瑞揚士夫人頒獎。

從參加本屆賽會名單，以廓加部隊實力最強，他們是英軍的著名山地部隊，擅長爬山越嶺，料上述兩隊將有優異成績演出，南華隊實力較和亦弱，可予准時以個大盛會。

田總會為便利大會職員、運動員、記者到場，特備有巴士停在佐頓道碼頭，下午一時半開入石崗，過時不候云。（震）

今日四仗
公開籃球賽

籃球總會主辦公開籃球聯賽，今日京士柏籃球場，共排有高級兩場及初級兩場上演，高級組賽，英軍對南華，是一高稱彩戰，因為南華，現時高據榜首席，要英的近況，雖然沒有在開始時候那麼旺盛，但是他們的演出，卻時時都有很強的潛力。另一場高級賽，銀豬對美軍，銀豬多屬精鋭，美軍實力也無定，故今番銀豬勝利，並非奇事。今天秩序如次：（高級組）上午十一時，英軍對南華；十二時，銀豬對美軍；（初級組）九時半，爪哇對勵隊；三時半，非電對港大。

哈林隊招待體記會會員

哈林黑人籃球隊，定下星期二上午九時半，由馬尼剌抵港，即晚起一連三晚八時，正在香港會球場作偉大演出。該隊現定於十四日（星期三）晚，招待香港體育記者聯誼會全體會員參觀。該會會員請於今日向義務秘書陳沛銘領取入場名券。

海軍場乙組聯賽
昨日愉園僅勝港會

昨日海軍場，有兩場乙組賽，最為人所注意者，為愉園對港會，前者網羅乙組好手登場，故爭持甚烈，港會陣中，包括有武倫、胖加爾、加拿、高披等勇將，但可惜弄跑滑溜，昨遇着由甲組降班的大隊，港會為報一箭之仇，昨被愉園快捷控制，在七十分鐘的劇戰，愉園以二比一得勝。愉園昨試新陣，幾得成功。

後消對軍部塞於軍的比賽，本來就預料有一番劇烈的爭奪，但後消的演出很好，以壓倒姿態，取得四比〇的勝利，其間有一球是十二碼。

今日足球秩序

△乙組	約聯 對 電車	（下午二時正）	跑馬地
	太古 對 中巴	（下午三時半）	跑馬地
	電工 對 小健		跑馬地
△丙組	大東 對 警察	（下午三時半）	跑馬地

海姆斯體育獎
每年由世界六大洲中，每洲選出一人，我國「鐵人」楊傳廣，首次獲得殊榮，為我國體育史上寫下最光輝的一頁。

據新聞傳來，現正在美國洛杉磯接受田徑訓練的我國十項運動名將楊傳廣，最近獲得一項比他在第三屆亞洲運動會中贏得「十項」金牌更高的榮譽，這位被譽為「亞洲鐵人」的田徑怪傑，被美國洛杉磯海姆斯體育基金協會選為一九五八年度世界六位偉大的榮譽運動家之一，成為該協會四十年來所選出的第一位中國人。本屆當選的六人中，三位是「十項」名將，除楊傳廣外，還有美國的約翰生（世界「十項」紀錄保持者）和俄國的庫茲涅夫。其餘三人，一位是秘魯人，一位是澳洲人，一位是非洲人。此項榮譽不但根據運動員在運動方面的成就，並且注重其個人人格和操守。

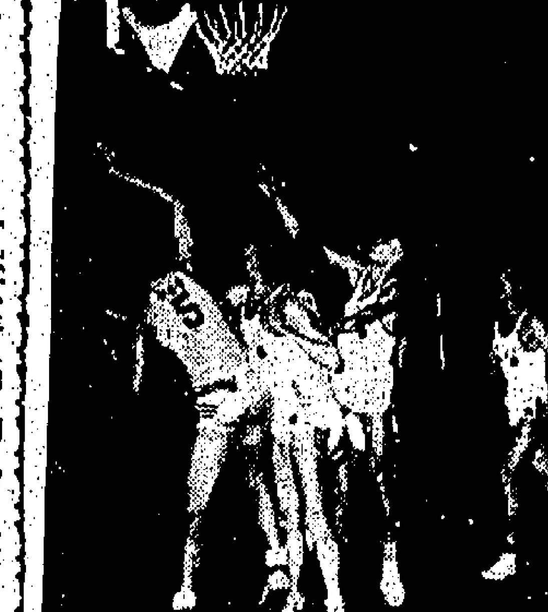
海姆斯體育獎是世界上最有權威的體育獎賞，海姆斯體育基金協會每年由世界六大洲選出最佳的業餘運動家六人，每洲一人。此項獎賞係於一九二〇年開始，在過去卅二屆中，亞洲得獎的情形是日本廿六次，菲律賓、韓國各兩次，印度和錫蘭各一次。其中一九四一年至一九四六年因戰爭而中止六年。

本屆亞洲方面被提名的有日本游泳名將山中毅，他二百公尺自由式的紀錄是二分三秒正，已被公認為世界紀錄，其次是在去年運選世運及世界體操比賽見稱冠軍的小野喬及竹本正男等，我國楊傳廣以其優異的成績（其十項運動最高成績為七六二五分）和堅忍努力從事鍛習的精神獎例上述諸人而獲得殊榮，這是我國體育史上寫下最光輝的一頁，這真是一件極值得國人興奮的大事。

茲將歷年亞洲人獲得海姆斯體育獎的名單如下，以供愛好體育的人士參考：

一九二〇年	熊谷 一彌	（日、網球）
一九二一年	魏期蘭	（菲、十項）
一九二二年	清水 善造	（日、網球）
一九二三年	福田 雅之助	（日、網球）
一九二四年	高石 勝男	（日、游泳）
一九二五年	原田 武一	（日、網球）
一九二六年	俵積 雄	（日、網球）
一九二七年	織田 幹雄	（日、田徑）
一九二八年	鶴田 義行	（日、游泳）
一九二九年	人見 絹枝	（日(女)田徑）
一九三〇年	杜勒比諾	（菲、田徑）
一九三一年	南部 忠平	（日、田徑）
一九三二年	北村 久壽雄	（日、游泳）
一九三三年	佐藤 次郎	（日、網球）
一九三四年	原田 正夫	（日、田徑）
一九三五年	牧野 正藏	（日、游泳）
一九三六年	孫基禎	（日、馬拉松）
一九三七年	大江 季雄	（日、田徑）
一九三八年	天野 富勝	（日、游泳）
一九三九年	田中 弘	（日、田徑）
一九四〇年	金源 瀧	（日、田徑）
一九四一年—一九四六年	（因戰爭中止選拔）	
一九四七年	徐潤福	（韓、馬拉松）
一九四八年	哈威德	（錫蘭、田徑）
一九四九年	古橋 廣之進	（日、游泳）
一九五〇年	咸基鎔	（韓、馬拉松）
一九五一年	田中 茂樹	（日、馬拉松）
一九五二年	K.D. 辛格	（印、曲棍球）
一九五三年	山田 敬藏	（日、馬拉松）
一九五四年	笹原 正三	（日、角力）
一九五五年	濱村 秀雄	（日、馬拉松）
一九五六年	古川 勝	（日、游泳）
一九五七年	石本 隆	（日、游泳）
一九五八年	楊傳廣	（中、十項）

在已往，因為我國從未有人獲得此項榮譽，儘管海姆斯體育獎是非常的寶貴，我國人卻很少知道它的評價。現在，中國的「鐵人」楊傳廣居然一舉成名榮膺入選，實在替我國爭光，今後我們為保持此項榮譽，就必須注重體育，多多培[illegible]。



圖片說明：昨晚籃球聯賽，甲一組警察對中青，圖為雙方爭奪籃下球之影。（本報記者攝）

丙組足球聯賽
新軍冠雲隊 積分仍領前

昨天足球場很沉寂，甲組賽事暫停舉行，使得乙、丙組賽事較為熱鬧。卻說嘉山球場的兩場丙組賽，很多足球迷之處。冠軍對電話，前者為本屆異軍突起的勁旅，日前在聯賽各組四十九隊中，戰績最佳，得球最多失球最少的一隊，已穩定了本屆冠軍的級的隊伍。昨役保持良好的演出，在經搶逐落下，但以五比一擊敗電話。尾場由天祥對流華，兩隊成績雖然平平，但實力很接近，而流華陣中，更有「鋼頭」「羅江」「有約」等，都很惹人注目，在場觀戰的「小黑」「姚卓然」及「高保強」，都異口同聲讚譽「鋼頭」半場流華先負再球之」，結果流華以三比一變挫於天祥。「老常益壯」。是役上下半場爭奪較為劇烈。

昨日聯賽 乙丙組戰果

（乙組）	後消 勝 軍部	四比〇
	愉園 勝 港會	二比一
	海軍 勝 嶺東	五比一
（丙組）	冠軍 勝 電話	五比一
	濱英 勝 煤氣	一比〇
	工程 勝 名利	四比〇
	太古 勝 港大	三比二
	觀塞 對 屈臣	（改期）
	天祥 勝 流華	三比一

哈林隊長八 米勒夏理士

哈林黑人籃球隊在港表演門票開始預售後，連日銷售成績甚佳，預料下星期二一連三晚，會有爆滿之盛。

哈林籃球隊最高的巨人，是六尺九寸高的米勒夏理士。他今年才廿五歲，重二百一十磅，曾肄業於林肯中學校。在學校裏，因為運動成績優良，他曾享譽了三年，並之在溫士頓沙林師範學院更加上四年特別優良紀錄。他除了擅長籃球外，美式足球、游泳、撲球、棒球都是他的拿手好戲，在中學及小學的時候，為同學們所敬仰。

就他的體高，他已為球迷們所注意，再加上他具備一切優秀的技巧，球賽可以保証他在哈林隊內將成為一個傑出的球員。

昨宵籃球聯賽
警察勝中青
甲二組港大挫嶺東 女子海濤擊敗中青

【本報專訊】寒流襲港，氣溫急劇下降，然籃球聯賽甲二組「港大」對「嶺東」一戰，於朔風凜冽下，在修頓場舉行。結果港大以大勝利，擊敗嶺東，大學生隊之衛級，已大功告成。而中學生組成之嶺東，已五戰五敗，降級之可能性甚濃，除非今後之比賽，能創「奇蹟」，否則來屆恐難免成為「乙組波」之命運。另兩場比賽結果，女子組，海濤勝中青，甲一組，警察挫中青。

昨晚天寒地凍，朔風砭肌，由於天氣驟然轉冷，球員因衣出賽，多未夠熱身，且因嚴寒影響控球在「硬手硬腳」之情況下，不特未能打出隊型，抑亦難以保持水準，縮腿傳球迭見，更以因氣候關係，為免意外受傷，亦打「因性波」，故昨晚各隊，在寒風下作「冷戰」，幸無精采可言。

甲二組學生軍對抗，港大嶺東打頭場，因兩隊本屆出賽以來，屢戰屢北，故昨晚確為「保級」之戰，港大因為於此乃必要關頭，全部球員竭力奮鬥，其士氣之盛，亦為前所未見。嶺東兩年來均在甲級之情況下度過，當年曾與蘇隊作衛級爭奪之勁旅，嶺雄，先後降班，嶺東昨晚作第三次之衛級戰，頗有前車之鑑，然因求分心切，球員心情過於緊張，在患得患失之心理與天氣嚴寒下，竟然大失水準，被港大陣的「砍」、「衝」等大殺法，進攻猛烈，嶺東守既不穩，又成「粒粒皆辛苦」，徐王麟瑞一枝獨秀，取得六分。惜牡丹之綠葉扶持，除勝兌無進展。上半場二十比七，港大僅先十三分。而嶺東半場之得分，竟不及女子隊之記錄，洵屬少見。易綫後，嶺東曾作反攻，然港大因已佔上風，復因基本技術比較平均，因而嶺東雖有心搏殺，無奈力不從心，且心情愈緊張，錯誤傳球愈多，遂致功虧一簣，結果港大以卅四比廿八擊敗嶺東。

女子組，海濤對中青，勝負之數已屬預料所及，昨晚雖寒冷，海濤亦未演出正常水準，但中青更遜。同時海濤陣中之中青曾將吳麗還及陳順玲奇准，形勢成一面倒，各節成績，上半首節八比五，第二節廿八比十一，全場以四十四比廿四，海濤大勝。

尾場甲一組警察對中青，前者昨晚未因氣候而影響水準，搶攻，上半場以四十一比三十領先，易綫後，銳氣更盛，中青處於劣勢，雖仍全力反搏，警察上半場放鬆，中青逐將積分漸拉緊，惟陣中「明星」「鼎榮」致少一助手，但仍苦鬥不懈，惟時間無多，回天無力，警察以七十七比七十四挫中青。（玲）

校際足球聯賽
今日恢復比賽
丁組賽同日舉行揭幕

香港學界體協會主辦校際足球聯賽，經聖誕和新年的假期，直休息到今天始重燃戰火。今日港九兩區，共將有廿四場上演，香港區共十一場，九龍區共十三場，丁組聯賽，亦定於今日揭幕。比賽採每半場十五分鐘，休息五分鐘，今天的聯賽，比較可觀者，當推香港區皇仁對新法，九龍區佐治五校對九華仁。本週秩序如次：

香港區		
（甲組）	士提反對金文泰	十一時
	皇仁對新法	十二時
	聖約翰對慈幼	十二時
	香港仔對英皇	十二時
（乙組）	金文泰對皇仁	十時
	士提反對慈幼	十一時
	維多利亞對港華仁	十一時
	聖類斯對英皇	十一時
（丙組）	皇仁對慈幼	十時
	聖類斯對港華仁	十時
（丁組）	聖約瑟對慈幼	十時
九龍區		
（甲組）陸軍乙場	模範對聖芳濟	九時
	九華仁對佐治五	十時
	培新對伊利沙伯	十一時
（乙組）陸軍甲場	德仁對喇沙	九時半
	聖芳濟對民生	十時半
	鄧鏡波對九華仁	十一時半
（丙組）九華仁場	伊利沙伯對九華仁	九時半
	聖芳濟對德仁	十時半
	鄧鏡波對民生	十一時半
（丁組）警察場	李鄭屋官立對鄧鏡波	九時
	佐治五對聖芳濟	九時三刻
	九華仁對德仁	十時半
	喇沙對聖佐治	十一時一刻

南華戰績低落
下週加強操練

昨與姚卓然談及南華最近戰績低落問題，「小黑」表示，這問題他很難解釋，不過，他却透露出，南華下週開始，將增加操練時間，即星期一、三、五下午練波，二、四、六波晨早操，希望在大家努力苦練之下，求得較佳戰果。

其實，南華最近戰績低劣，主要原因，還是球將當傷未能完全復愈，所有各隊，追得勁住上陣。另一方面，所有各隊，每逢對壘南華，必防，均採取緊釘人，甚至採取堵牙的踢法有關。另一方面，由於劉志炳時傷時愈，以至陸鎮時為後衛，時作前衛，由於位置不定，影響到全盤防衛。左中衛何志坤，更因肩傷隱而不說，勉強上陣。盧松江被壓力不能，供應卻成問題。因此，南華最大弱點，卻是缺乏了可成一氣的實衛供應，以致鋒將必須返防接應，削弱鋒線威脅力。

其次，前鋒五將中，黃志強雖有快速及威脅，但卻常有火氣。何鮮友膝傷未愈，更因握力謀作供應踢法，以至減低全隊攻門的威脅力。李育德足傷斷愈，均受影響。姚卓然則因供應關係，時要退後接應，更由於鋒綫扣關威脅減低，乃形成既要顧後，又急須上前，在這種情況之下，耗氣特多。莫振華婚後，似不若婚前之勇，更因目標過大，速度稍減，威脅力亦不如前了。

戰術運用，當然乃球隊之優點，不過，在苦戰之下，突然作機動之出擊，偶爾為之則可，經常行之，則有問題。這在南華近來各役，於久攻之下，郭錦洪突前助攻，攻力似增，惟守勢却常陷於混亂，這亦是南華成問題之點。

因此，南華如欲重振聲威，獲得優異戰果，似應先定：一、傷將時間盡量予以護傷機會，然至完全復愈，不派上陣，以免影響心理。二、固定陣容，不隨便移調位置。三、注重實衛供應，並力謀何鮮友恢復和關之信心。再加苦練，相信定可恢復英名。（柴進）

新界北約 籌組體總

新界沙田、大埔、上水、粉嶺、打鼓嶺、西貢、北約沙頭角、元朗等七區熱心體育人士，籌組之新界北約體育總會，業已召開發起人座談會，選出籌備委員，昨（十）日去函當局申請註冊。

太平 環球 北河 域多利 油麻地 龍城 金星
今天七院齊映
全部彩色 粵語對白
肉感片霸
域多利映國語對白
穿得少 感情衝動 睇到心寒發熱
男人禁地 續集
肉感明星 泉京子 最新傑作
甚多精彩鏡頭 上集所無 不宜錯過
性飢渴！ 如餓虎！ 色情狂！ 如野猩！
故事獨立 奇情香艷 刺激緊張
上集原班演員 再度通力合作
飢男陸上拚命 裸女海底打架
新藝綜合體闊銀幕巨片
邵氏發行

麗都 仙樂
今日請早
片約關係 映期無多
李麗華 領銜主演
嚴俊 監製主演
羅臻 編導
賈主復 製片
呂四娘
打鬥殺搏 北派手法
打破近年國語片賣座紀錄！

樂宮
今天早場十一點半 歐比倫 三傻卡通
今天早場十二點半 血濺虎頭門 BRUTE FORCE 片上中文
畢蘭加士打 安芙．希蘭 揚妮．第嘉露 主演
七毫．一元．一元半

有峯迴路轉柳暗花明之妙！
極曲折離奇神秘緊張能事！
密切注意獻映日期
密切注意獻映地點
小狐狸
The Foxiest Girl in Paris

紐約 中央 大世界 好世界 光明
麗的呼聲 廣播小說改編
片長十二本 小時映足兩
導演 珠璣
生死還連枝
公堂爭生死，好兄弟如板親！
鄧碧雲．羅劍郎．梁醒波．譚倩紅．林蛟 演
後天七院換映
下集大結局

麗都 仙樂
下期映
血海情花

九龍荔枝角
荔園
門票六毫 小童三毫半
大號B、大號C、大號D、十二號、十二號B 共六線巴士直達門口
動物園 免費參觀
珍禽異獸……水陸奇畜
生死戰
情困
紙醉金迷
檀島春光
全部免費
荔園粵劇團
覓封侯
多情孟麗君
惹人舞

京華 東樂
中國聯合影業公司映期公告
好片不受寒流影響 賣座雄踞首席
今天請早
東南亞最美動物的拿手好戲 張仲文
噴火女郎
最新時裝多襲 有如艷裝展覽
今天最佳消遣
香艷風趣歌唱蕩冶性感海浴舞會風光纏綿愛情喜劇
艷女欠房租 孺媚解獻
壯漢窺浴出 心猿意馬
東南亞影后 童月娟 監製
姜南 導演
斯文靚仔 金峯
黃宗迅 張慧虹 王元龍 賀賓 馬力 郭嘉 朱牧
（八大紅星擔任主演）
大音樂師 姚敏 作曲
艷曲七闋．曲曲傳情．張仲文主唱

圖片說明：（自上而下）：㊀今年的「哥羅拉」亦換了新裝，在英國車中形式最新穎。㊁柯士甸新出品A四〇的車身採自意大利名家，它的車頂伸出前擋風玻璃，在外貌方面，同樣的脫俗。

每週專題特刊 逢星期日出版

一九五九新汽車

陳昊

在過去一年裡，歐美汽車的改革仍然遵循多年以來的趨勢。英國的出品繼續以新穎取勝，寬敞舒適見稱；歐洲出品的車款變化雖然少，但是零碎的技術上的修正甚多，保持一貫的靈活精緻的作風。

今年英國新車登場的時候，適在英國的經濟低潮過去之後。經過一年的沉寂，一九五九年的英國新車在市場上是極之引人的新刺激。通用汽車公司在兩個星期前，銷出了「嘉路」（？）這個數目約合往年兩個月裡的銷貨數目。

在美國汽車之中，通用汽車公司名下的出品的改革最大，他們預備每兩年，甚至每年，就把車樣來一次大改。一旦他們實行這個計劃的時候，其他兩家美國汽車的大組織（福特和克來斯勒）當然也不會示弱的了。

但是一次身樣的大改是一筆龐大的投資，這一種改革當然不是其他的歐洲所願意採納的了。於是就有「美國小型房車」的出現。繼美國汽車廠的「藍寶鳥」之後，今年士刁碧架的新出品「雲雀」就是另一個例子了。

近年，英國和歐洲大陸的汽車出口按年遞增。他們以經濟、精巧和五花八門的美國汽車競爭。今年的英國和歐陸的汽車的外形的變化並不特別大，而且大都集中在車頭的風格，燈飾和飾線的裝飾方面。不過，在引擎、駕駛和變速的機械方面的改進則不少了。

意大利的車廠設計家以獨特優美明朗見稱，這些藝術家特別可以在高價的房車和跑車上見到。近年意大利的設計對英國汽車的影響愈來愈深；幾家英國大汽車廠都僱用意大利的專家，或者把車身交給意大利的車廠去設計。柯士甸的A四〇就是其中的傑作了。

在價錢方面，今年變動不大。英國車大約增加百分之三、四左右，而好些歐洲汽車則簡直沒有變化了。

新車的選擇

林蓮

市面上的汽車有五十個不同的牌子，一百多種款式。如果要在其中選購一部滿意的汽車時，無疑的需要一番思慮的。現在，在一個家庭裡，一架新車實是一筆頗為可觀的消費呢。

選擇汽車本來純粹是一件「私人」的事，因為一個車主對於他的汽車的要求，因人而異。不過，在千頭萬緒之中，未始不可以找出一些通則：避免一般買車者所易犯的錯誤，而在五光十色的廣告和口若懸河的推銷員的包圍之下，找到一架最適用的汽車。

首先，市面上汽車的設計，都是適應多數顧客的需要的。所以當然不可能希望它們能夠和某一個買車的人的條件完全吻合的。如果一架汽車的性能可以滿足車主的主要條件的話，其餘的末節也許要遷就一下了。所以在選擇汽車之前，就要首先弄清楚究竟你所需要的是怎樣的一架汽車。

同一類的汽車，市面上常有好幾種不同的牌子。它們價格相差三、五百元至千元不等；而每款的風格不同，特點各異。有一個朋友最先看中了一架萬元的房車，其後又嫌那顏色的車身不夠「醒目」，就把目光轉移到一輛比較貴七百元的牌子去。後來，另一個朋友在批評一番之後，又介紹另一種再貴四百元的汽車給他。幾番躊躇之後，結果他買了一架比最初那輛貴出兩千多元的房車，而他所換得的特別設備却實際上並非他所真正需要的。那個寬敞的行李箱除了載過幾張帆布椅到新界之外，就沒有充分的利用過。車內的暖氣設備，以香港的氣候來說，是大可以省掉的。至於「高速滑走」的設備即使在週日環遊新界的時候，也沒有真正表演身手的機會呢。

有一種買車的人喜歡憑自己的想像去判斷一架汽車的性能的。筆者有一個住在半山區的朋友買了一輛新車，早在試車的時候他就覺得那一個牌子的汽車的操縱（駛盤）比較笨，可是他却着迷於它的時髦的外形款式。他就自慰：「這種汽車的操縱雖然欠佳，但是在半山的狹路上也不致妨事的吧。」豈料事與願違，這樣的汽車實際並不合他使用。但是，當他真正體驗了想像和事實的差別的時候，如果要換車的話，就要損失它的分之二十到三十的車價了。

戰後的汽車改良很多，如果我們單憑十年、八年以前的名稱相同的汽車的印象去判斷今日一架的優劣，實在很不公平。這樣很容易的使我們忽略了好些改革一新的出品的。在五、六年之間，好幾家車廠的東主和經理都換過了，他們的出品足令我們刮目相看呢。

不過，在各種條件之中，最受購車者注意當然是車價了。目前最低價的汽車約值六、七千元之間。在這一個範圍之內的汽車都是歐洲大陸的出品，例如可以乘載兩個成人和一、兩個小孩的「快意」五〇〇之類。

在七千元之上至一萬元之間，可以選擇的牌子就比較多了。「快意」六〇〇是五〇〇的放大型。還有德國出品的「勞斯」、柯士甸的A三五、和英國福特廠的「安格拉」，前者省油，後者比較寬闊。至於福特的「長官」牌就是一輛打磨得更精的「安格拉」。小摩利士則素以性能好、耐用和非常經濟見稱。八匹的士丹達則非常省油，一加侖可以走四十二至五十五哩之多。

此外，還有法國的「雷諾」和「雅朗」的「第」。後者是最低價的一種，恰在萬元之下。「獨士」，但又不能不提的一種為大衆所熟知，它的價值不在乎它的款式，而在它的性能。

從一萬到一萬二千元之間容納了幾種流行的牌子。「城陀」、和「寶臨門」都可屬於後一類的則有大摩利士、「漂亮」、G、「奧普」、「新邊」、「彌是利」等。

在一萬二千到一萬五千元之間的汽車，同時有幾個影響得更精，性能更佳的紳士型的大車，和大座位的「DKW」、「M」……

經濟耐用的歐陸汽車

臨津

在任何一年，歐洲大陸所製造的汽車的款式都只有輕微的改變，但是，它們在其他方面的改良却不少。歐陸汽車的幾色的「耐老」已經成為它們的特色之一；同時，歐陸汽車的省油和品於保養，也勝於同類的美國用品。在另一方面，歐陸的汽車又有充沛的動力，而且加速快，好駛。所以，德、義、法幾個國家的汽車愈來愈受歡迎是大有原因的。

「快意」的五〇〇和六〇〇是歐陸小型汽車的典型。它們把引擎放在車尾，並且將水箱和引擎放左右並列，省了好些地方，讓前座位的乘客有充足的空間。五〇〇的省油之處，可以和一輛機器腳踏車相比。

「羅士」雖然已不如初到香港的時候那麼便宜，但是在九千元左右的汽車來說，它仍然是很吸引人的。另外，「漢沙」牌的價錢稍高一萬元，用前輪牽引，車身修長，風格脫俗。

法國「雷諾」有六種不同的車樣在本港供應，價錢自萬元以至一萬三千餘元不等。中價以上者的款式很別緻，有幾座快車的線條。

「快意」一一〇〇的兜風格只有輕微的修改，車身的飾線裝飾和打磨部有改進之處。

DKW的價格在中型車中雖然稍高，但是就它的結實、靈活和穩定來說，實際是物有所值。它所用的兩個程引擎和前輪牽引是它的不變的特色。DKW可以裝配自動轉波的設備，大約要補價三百餘元而已。

「寶獅」是市面上最流行的法國房車，它的簡單、整齊而且明朗的線條，恰好和美國的格式相反。通常在本港所見的只有幾個穩重的顏色而沒有塗染的鮮艷設色。它的操縱很靈敏，在同級的六座房車之中，不但價錢比較低，而且它的圓頂牛徑最小，特別適宜於彎多的地區使用。同時，它不但速度高而且慳油，又素以結實耐用見稱。

氣派豪華的美國新車

雲特

一九五九年美國汽車設計共同之處，是巨大的圓形單眼燈；不過，排列的方法却五花八門。汽車設計家對於車頭的設計也花很多心血，沒有兩輛牌子的車形是一致的。車頭的款式都安置得較低，風格以扁平為主，因此車身看來就更低了。

一九五九年，大概因為車頭的裝飾已經無可再改了，就是所謂尾部的設計，所以許多牌子的尾部都較車頭更美觀。除了尾燈和後部把的設計外，更注重整個尾部的線條，整個設計多從尾窗後面開始，所以從側面正面看來都很悅目。尾燈的式樣大多數很簡單，為了配合扁平的車身，多採用扁平橫列，或所飾片裝飾的使用普遍減少了，主要只是用來裝飾尾部。

今年士刁碧架開始生產新的牌子「雲雀」，這個小型車能容納六個乘客，小型車與美國汽車廠的「藍寶鳥」同級，價錢在二萬元以下。從外觀看來，「雲雀」較「美國人」實際，線條平直；不過車頭和車尾較有點像英國「新邊」。外型接近英國柯士甸的「都會」，「雲雀」的車身稍濶大。「雲雀」分別裝置六汽缸和八汽缸的引擎。「美國人」的馬力較小，不過更省油。性能方面，「雲雀」和「美國人」容易駕駛，車身的角度較小，較佳的視野，輕便的操縱，內部的設備較大，舒服。「雲雀」的最高速度可達每小時六十五哩至八十哩以上。所以如果各位欣賞美國車的性能而只能付中型英國車的價錢，不妨注意這兩種車。

美國汽車廠的「藍寶鳥」和士刁碧架——百吉廠的「士刁碧架」，可算是最豪華的大型車。雖然「藍寶鳥」像火箭的外形，比其他美國車短小，裡面却能舒適地乘坐六個人。今年的樣子改變甚少，只是將後門開啟設計加以改良，車頭的風格也是新設計。「藍寶鳥」分為兩個，價錢較貴的「大使」型車身較長，後座位一部份在尾窗下，車頭好像飛機座艙，——好像飛機座艙的頭背，和好像理髮椅的座椅設備，如特別傾斜的椅背，使乘客坐得更舒適，但需要付特別費用。士刁碧架的「總統」型中央分開，可以分別調整；因此，額外的設備如特別傾斜的椅背，後面座位一部份在尾窗下。車身改得更長，座位設備更舒適。

外型與去年無異，仍然保持車頭燈。前面的座位亦在中央分開，駕駛座位背稍為「羅牌」是去年最佳的出品，具有真正跑車風味。八汽缸引擎的馬力，標準的六汽缸引擎只有九十匹馬力。

「雷鳥」設計從新打造，特色的地方就是在車頭風格上的兩個橢圓的車頭燈，用來兜風的。尾部的設計也很驚人，兩度扁平的尾燈被向上翹起，上面加上兩度向中央傾斜的飾條。活像一雙丹鳳眼。車身線條平直，車頂前後部十分傾斜，玻璃面積增加百分之五十。所以全部玻璃的房車，除車頂外都是玻璃。

「奧普」的大車和細車都是一樣美國車的縮影。它們的車身都很修長，特別是「奧普」的細車簡直像大車的風度。它們的兜風格是一個漂亮的鐵絲網口，但是放棄了沿用多年的直立的條飾。至於尾燈的設計則幾乎和去年的「潘迪」一樣，在兩翼並列的細燈之下，又另有「翼」。整架汽車的外形就更接近方形了。「奧普」的價錢比較貴，但手工和裝飾都在水準之上。

「佛第」是一輛美國作風的法國汽車。它的鮮艷顏色、弧形全景玻璃、V八引擎和尾翼沒有一樣不是美國汽車所常有的。但是，它的半弧形的同時內陷的兜風格很別緻，而價格亦遠在美國車之下。在本港供應的「平治」房車有一八〇、二一九、二二〇和三〇〇幾個，價錢自一萬七千餘元至五萬元不等。「平治」的房車有高價的英國汽車的氣勢，對於那些能夠付出比較高的車價而又不喜歡經常換車的人來說，是很合適的了。

一八〇是比一九〇和二二〇較便宜的，而二一九則是一九〇和二二〇兩者之間的折衷。今年的二二〇型用「副改良的引擎，推動力增加了百分之十二，使整輛車的加速和爬山能力大大的增強了。

圖片說明：㊀「平治」三〇〇房車，是歐洲的貴族車的代表。㊁士刁碧架廠對於它的新車「雲雀」期望甚殷，它是繼成功的「藍寶鳥」之後的另一個小型的美國車。㊂福特車在布魯塞爾的世界博覽會中，以其式樣美麗獲獎。

名貴大方的英國車

東天

香港是英國的殖民地，交通設計主要依照英國方式，所以原則上英國汽車應該更適合香港汽車階級。同時，英國車的價錢適中，從中等價錢的寶臨門、柯士甸至世界著名的貴族車勞斯萊斯都有。在這廣闊的範圍中，更可以根據價錢分成數組，每組至少有三、四種牌子供選擇。不過，與美國車比較起來，英國車每年的外型變更不大，只注重效能的改進。但是，英國車獨有的高雅風度却是其他各國所不及，所以英國車在香港的銷路高踞首席。

在一萬元以下的英國小型車有「柯士甸A三五」、「安格拉」、「長官」、「士丹達八匹」和「小型摩利士」，都是四座位的。這五種車的樣子很少改變，其中只是英國福特的「安格拉」和「長官」維持了數年前完全改革，不過也在外型線條上看來，「柯士甸」與「士丹達」十分相像，性能也差不多，用油方面每加侖可走四十餘哩。「士丹達」最近增加一個控制汽油供應的設備，可以保留油箱最後一加侖油，至緊急需要時動用。「安格拉」和「長官」的外型較為新潁，內部空間較大。摩利士一向以效能、操縱靈活和可靠見稱，外型沒有改變，不過引擎較大，前面的座位在四邊支柱外，全是玻璃，中央分開，可以分別調整；因此，額外的座位設備如特別傾斜的椅背，後面座位一部份在尾窗下，車身改得更長，座位設備更舒適。

從一萬至一萬二千元的出品是銷路最佳的汽車，此中有「城陀」、「寶臨門」、新的「柯士甸A一四十」、「柯士甸A五五」和「都會」，都能容納五個乘客。論外型，各有可取之處。其中最惹人注目的當推「柯士甸A一四十」，這輛由義大利人設計的汽車，最受人稱讚的就是它獨特的尾部設計。車頂一直伸延至尾部，寬大的尾窗差不多垂直地遷接車頂，極像一部旅行車的尾部。不但線條簡潔美觀，而且解決小型車對後座乘客頭頂空間的問題；一般小型車由於傾斜的車頂，坐在後面常會觸到車頂，車頭的設計亦較一般柯士甸簡單漂亮。美國化的小型車「城陀」，除了極小的改革，如增加幾種車身顏色和機械配件改良外，其他完全與去年一樣。「寶臨門」的樣子受美國和意大利汽車的影響很大，漸漸接近中型車的樣子，今年跟往年一樣，只將風格的設計改變，使車頭看來更低。新的引擎設計比以前增加百餘立方公分，最高速度可達每小時七十六哩，每加侖油走二十九至三十七哩。額外裝備的半自動轉波（自動變速）不需離合器，轉動波桿時就能自動操縱離合器。「柯士甸」的新車「雨前」（？）……

「順風」的宗旨就是不作徹底改變，保留實力，明年反攻，只將車頭和尾改得更高貴，所以今年的樣子與去年高價的「凱斯勒」差不多。

中等的車共實可以分為二類：「藍寶」、「大使」、「潘迪」和「適奇」、「愛迪紫」較低級；「奧士無比」、「大紫」、「馬其利」和「凱斯勒」則較貴。它們的價錢在二萬五千至四萬元左右，不過其中最後的四輛與「愛迪紫」沒有右軟設備。

「適奇」的車頭最特色，就是車燈上面兩度歪斜的「眼眉」，尾部仍然維持高的尾燈和突出的尾燈。內部裝置煥然一新，後座可以向後移動，放闊的空間加了幾吋，速度表有警號燈光指示安全速度。「潘迪」的車頭甚為獨特，將風格分為兩半的設計與年前的「愛迪紫」與工同曲。不過幾條較為明朗平直，加上尾部的雙尾鰭，「潘迪」更趨時代化了。

「雪佛蘭」的新型的尾燈，配上兩度「眼眉」，活像一雙靈活的貓眼。

「寶臨門」相同，出氣設計比率分開銷，以便汽油燃燒的地方較寬，部分手波成標準設備，使新設計的兩座位塞車「都會」，是柯士甸與美國汽車公司合作的出品。這些顏色鮮麗的小型車，引擎與A一五五相同，最適宜供時髦的小姐駕駛。

一萬二千元至一萬五千元的汽車牌子最多，其中有「牛津」、「漂亮」、「適伕」、「縱索」、「柯士甸A一九五」，都是六座位的。「牛津」是摩利士廠的最近出品，亦以性能高見稱。「恐怖」和「適伕」是英國福特廠的出品，外型與去年一樣。「縱索」自去年改成美國化的新樣子後，今年只增加幾種車身顏色和自動轉波的額外設備。「柯士甸A一九五」的四款牌子：「勝家」前鋒」、「新邊」，其餘的「MG」和「士丹達」都只能容納六個乘客。以前「勝家」只是一家名不見經傳的車廠，自從年前由英國著名車廠勞特士收買下來，「勝家」改成與「寶臨門」差不多的樣子，性能比「漂亮」稍遜，這才開始在香港出現。它保持色彩的鮮艷，車身線條，最高時速可達八十餘哩。「新邊」向來以結實的車身和高貴的雅飾見稱，自從年前與「寶臨門」同時受了美國和意大利影響，外型變成活潑得多了。今年車身改得較長，車頭部斜向前而傾斜，中央部以實用的垂直風格，兩旁加上兩度的平行線條，整個設計有點與英大利的「羅密歐」與年前的「士刁碧架」相似。新的「前鋒」却由義大利人設計的，這輛車……

在一萬五千元以上，今年出品中最能表現英國車的風度。最小型的出品可坐五人，座位用真皮包套，少見於其他國家的出品。性能方面具有跑車風格，引擎馬力大而操縱，用圓形的煞車。車身作特出的設計。「積架」今年推出一輛新車的線條非常圓滑而不形於桀重，是英國車設計受了過份細致的「雪佛蘭」影響，而具有近年前的風格設計，似乎太過搖遞。內部裝置十分舒適豪貴，包括皮椅套和特備的酒在座位背後的桌子。大型的「獵利士」附加設熱器、霧燈和風擋玻璃洗滌器，從一萬八千元起的都是外型較堂皇的大型車，其中只有新的「羅孚」較為新穎。依然保持「羅孚」不方不圓的線條，十分平直，車身加長，兩旁加上不太擴張的鈎角，配上平直的車尾，有效的座位，顯然是上乘之選。最名貴的「勞斯萊斯」，價格則從四、五萬元至十萬元，有些特別的車身部份需人工打磨，不能完全由機器製造。「賓利」與「勞斯萊斯」的價錢差不多，不過却不如「勞斯萊斯」般叫得響。

分大方美觀。

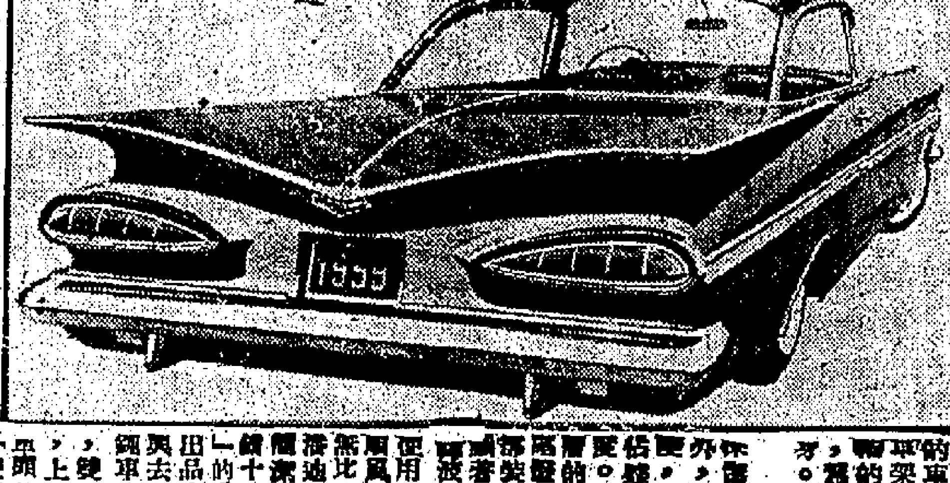
加入一條鍍鉻飾，推出了以小型車為主的跑車「MG」，速度提高至每小時八十餘哩，平均每加侖汽油走二十八至二十九哩。它的房車亦受到許多人的讚譽。再加上一副強力的引擎，使得新佛列配……

「大衆圖」除了……在原來的風格加上幾枝垂直的鉻條，重新設計的尾燈，形狀古怪的尾燈，尾燈配在車身，較高和穩定，車架從良後，左右兩的車身看來更低，這種車是後期的新設計的鰭，尾部也……

「克特力」、「大陸」、「帝國」、「林肯」、「和平」是汽車業三巨頭的巨頭。今年以「克特力」的改變最大，車尾設計比車頭更美觀，玻璃面積增加四百五十平方吋，穩為所有房車之冠。子鰭成活潑得多了。是福特的榮譽出品「林肯」和「大陸」，車身方直另成一格。「帝國」是最「年青」的巨頭，今年改用新的強力引擎，前半部用分為兩部，不慳油的不鏽鋼，十分搶眼。

「年青」得多了。「馬其利」今年提高身價後，變得更高貴了。車頭與「羅特」不差多，車頂平直，從側面看來砲彈式的尾鰭和火箭式的尾燈，十分「太空化」。「凱斯勒」的外型十分斯文，車頭有點像「順風」，風格設計十分細緻，尾部却像大衆圖。

「奧士無比」的新線條與「潘迪」差不多，失敗之處，低矮車身和尾部的擋子，在所有的出品中改變最厲害的圓與去年樣子完全無一相像之處，鋼車身斜斜地排列，上面蓋着一度稍過的眉頭，就像一雙怒目的目眶。尾部設計與頭部一致，側面配上一度向外彈的翼，整架車變成「年青」得多了。



豪華·百樂門

第十二天·映期無多·請早定座
美高梅一九五九最佳貢獻熱烈緊張巨片
入選十一月份全美十大賣座名片
天王 羅拔泰來 又一傑作 施瑞麗 李谷 雅倫尊 主演
瑰麗彩色
派對女郎
煙酒紅綠·槍聲血影·粉脂香艷·命案重重
新藝綜合體·片上中文字幕
風流律師，護花女，嬌娃舞女，對郎知己，黑社會人物，剷除如殺
今天早場 華藝寶殿神弓 · 百樂門 摩登時代

利舞台·普慶

今天 兩點半 五點半 七點半 九點半 四場聯映
華納公司滑稽幽默別開生面諧趣笑片巨片
茂文李萊 最新傑作
荒唐大兵
"NO TIME FOR SERGEANTS"
片上中文
「大海浮沉錄」主角 安地葛萊夫 主演
風格新穎 「羅拔先生」媲美 本片在美新紀錄 賣座
榮獲七月份票房雜誌藍帶獎
大力鄉下佬從軍 空軍鬧出大笑話 一、一機失蹤 ……
利舞台今早十一點半 心慈明諧三卡通 普慶今早十一點 車海十二點
· 喜劇節目 ·

樂聲

連日滿今請早
新綜藝體特七彩 合藝！彩色上片中文
美國聯美公司本年度王牌出品驚心動魄王中之王片
天王巨星 加利谷巴 美艷女星 茱莉倫敦
蓋世英雄
GARY COOPER MAN OF THE WEST
今十二點 座登時代
尖刀頸他項 遇盡衣裳脫 強良家姦女 兇殘成暴性

娛樂·樂宮

今天請早
哥比亞 不朽巨構
每天三場 娛樂 兩點半 六點 九點正 樂宮 兩點半 六點 九點三
威廉荷頓 阿歷堅尼斯 積健士 主演 榮獲七項金像獎
桂河橋
今天早場 娛樂十一點 樂宮十一點
THE BRIDGE ON THE RIVER KWAI

港九首輪影院聯合廣告

工商晚報
言論精警
消息迅確
副刊豐富
讀者訂閱
本報營業部洽商 電話二四二九大號

麗都
十一點早場粵語時裝諧劇巨片
兩傻遊天堂
新馬仔 鄧寄塵 梁醒波 主演

紐約·大世界·好世界
今天五點半以後各場一律座位減價 四毫至二毫
羅賓漢 上流社會 碼頭 單騎 悍盜 羅賓漢之子 風雲 少爺兵 糊塗

普慶
今十一點七彩卡通 浴血戰
明天十二點半 紅樓斷琴
後天十二點半 巴比倫艷后

東方·新華
新三劍俠
連日滿今請早 銷金窩艷舞
今天十一點半 天降財神

中央
龍城除奸記
玉屏風
大破偽鈔黨

高陞
千面美人魚

金門
蕩婦娜娜 龍虎爭雄 沙場英傳 聖貞德傳
三娘教子 三春父 香蓮案

本港對外國線貿易 今年歲暮反常暢盛

菲律賓星馬泰國辦貨訂單甚密 惟緬方仍多限制前途未許樂觀

【本報專訊】東南亞各自由國家與中國大陸貿易發生變化後，本港對星馬泰緬及菲律賓等地貿易，隨之而好轉，在此農曆歲暮反常暢旺。

查歷年來以上各地向本港辦貨，於新曆年關前後（農曆歲暮），訂單必逐漸轉疏。惟今年情形，則適得其反，除菲律賓方面，於新曆年關過後，仍以易貨方式，向本港大量採辦棉貨品、棉毛織品及年貨外，星馬方面向本港辦貨之訂單亦多，所訂購之貨品，包括搪瓷器皿及其用具，最主要者厥為衛生衣、棉毛織品、搪瓷、琺瑯、電器用品、紙張、漆油、電筒、電池、尼龍牙刷、水瓶、棉紗、及年貨等。泰國方面，因輸入大陸貨被減，所向本港訂購毛織品、大小五金、玩具、電器器皿、漆油、洋什、棉紗及年貨等，則反見增多。

緬甸方面，過去向本港辦貨，仍然不多，最近緬甸當局又更改貨物自由入口辦法，故本港對緬貿易前途，仍未許樂觀。緬甸政府於去年十一月廿八日，宣佈開放印刷油墨、紙張、農具……等廿三種貨物可以自由入口。最近當局又於本月（一月）二日下令將以前的貨物自由入口辦法更改，除了下列的廿八種貨品可以自由入口之外，其他過去准許自由輸入的外貨，須經過貿易管理局發給入口執照，或經過申請批准後始准輸入，新頒令准許自由輸入的外貨計開：

（一）印刷用的油墨；（二）農具；（三）[illegible]器具及零件；（四）[illegible]；（五）印刷表格（包括賬簿、卡片、傳票、支票等）；（六）礦物油；（七）煤油；（八）機器用的潤滑油；（九）[illegible]；（十）點燈用的礦油；（十一）龜甲；（十二）未加工的象牙；（十三）汽油；（十四）[illegible]；（十五）[illegible]；（十六）松香和松子[illegible]；（十七）煉乳和乳粉；（十八）[illegible]；（十九）[illegible]；（二十）魚網和網繩；（廿一）乳品；（廿二）教育用具；（廿三）[illegible]；（廿四、廿五）機器及附件；（廿六）照相用的底片等二十六項。此外，雜誌、報紙等，除美元區之外，也可向任何國家自由輸入。[illegible]。一九五九年一月三日起實行。（日）

英鎊行市又報縮 金鈔價回軟

K金尾盤二五一・五 美鈔平息尾盤五・七四

【本報專訊】[illegible]

一週股票 人心多存觀望 股市上落甚微

凌漢

【本報特寫】[illegible]

股名	最高價	最低價	收市價	成交股數
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

外客扯購多 布市交投暢

【本報專訊】[illegible]

生仁現貨轉疏 行市普呈堅穩

【本報專訊】[illegible]

西藥價低廉 外客有採購

孟山都糖精成五箱

【本報專訊】[illegible]

黃豆源短 市況扳硬

【本報專訊】[illegible]

印尼客有落 行棉紗市況暢好

【本報專訊】[illegible]

泰米來盤徵升 輸港大不化算

【本報專訊】[illegible]

工商簡訊

[illegible]

中藥市平淡 行市普牛皮

【本報專訊】[illegible]

牲口鮮魚 市價仍昂

【本報專訊】[illegible]

本港金融行情表

民國四十八年一月十日

九五四K金	
開市	251.875
收市	251.500
最高	251.875
最低	251.500
美鈔期貨	
開市	5.74125
收市	5.74
最高	5.7425
最低	5.74
美電	
最高	5.765
最低	5.7625
選天單	
最高	5.755
最低	5.7525
雜幣	
加拿大紙（大）	5.9075
加拿大紙（細）	5.8825
大呂宋紙	1.58
細呂宋紙	1.58
大洋紙	1.84

雜幣	
新坡紙	1.836
大男幣	1.185
菲幣	.994
正鎊	16.09
雜鎊	12.80
人民幣（大）	.87
人民幣（細）	.84
澳洲鎊	11.00
南非鎊	15.72
東非鎊	15.20
西冷紙（百計）	93.00
印尼新幣盾（千計）	58.00
法郎（萬計）	113.00
瑞士（百計）	133.00
義幣（萬計）	89.50
日本紙（萬計）	148.50
台幣（千計）	120.00
台滙（千計）	115.00
星幣（百計）	28.70
金邊紙（千計）	80.25
越南紙（千計）	68.00
新貨（千計）	70.00
印幣（百計）	134.50

交通版

[illegible]

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
遍多倫	貨船	BENDORAN	高雄	十二	通行
西圖士	貨船	CITOS	日本	十二	天祥
巴丹拿	貨船	PADANA	星洲印度	十二	鐵行
太平	貨船	TAIPING	日本	十二	太古
士打順達	貨船	STRAAT SOENDA	日本	十三	渣華
士打麥哲蘭	貨船	STRAAT MAGELHAEN	日本	十三	渣華
爪哇太子	貨船	JAVANESE PRINCE	美洲	十三	怡和
菲律濱丸	貨船	PHILIPPINE MARU	日本美國	十三	香港東方
幸川丸	貨船	SACHIKAWA MARU	西非	十四	太平
印度郵	貨船	INDIA MAIL	菲島	十四	隆來
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	星洲澳洲	十四	鐵行
維乃士	貨船	REYNIERSZ	馬尼拉	十四	渣華
頌伊乃地	貨船	C. E. DANT	美洲	十四	怡和
馬列馬士基	貨船	MARIT MSK	西貢曼谷	十四	捷成
正鋒	貨船	PIONEER MAIN	日本	十四	美最
廣州	客船	CANTON	星洲歐洲	十四	鐵行
海順	貨船	HELIOS	日本	十四	多利順
湖南	貨船	HUNAN	日本	十四	太古
哥力芝總統	貨船	PRES. COOLIDGE	歐洲美國	十五	總統
浩生	貨船	HO SANG	山打根斗湖	十五	怡和
東京丸	貨船	TOKYO MARU	星洲日本	十五	密拔多
亞勞士	貨船	AROS	澳洲	十五	天祥
奧布拉	貨船	OBRA	星洲非洲	十五	鐵行
胡佛總統	貨船	PRES. HOOVER	日本美國	十五	總統
多利士	貨船	DOLIUS	大陸	十六	太古
海利	貨船	HAI LEE	日本	十六	多利順
哥路孟道	貨船	COROMANDEL	湖北	十六	鐵行
萬利斯迪士	貨船	MENESTHEUS	歐洲	十六	太古
祥興	貨船	CHANG HANG	曼谷	十六	隆來
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲印尼	十六	渣華
多禮	貨船	TOURNAI	星洲歐洲	十六	多利順
緬甸丸	貨船	BURMA MARU	日本	十六	香港東方

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
湖南	貨船	HUNAN	曼谷	十二	太古
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲日本	十二	渣華
西圖士	貨船	CITOS	澳洲	十二	天祥
安娜碧琪	貨船	ANNA BAKKE	美洲	十三	鐵行
幸川丸	貨船	SACHIKAWA MARU	日本	十三	太平
印度郵	貨船	INDIA MAIL	星加坡	十三	隆來
維乃士	貨船	REYNIERSZ	東非洲	十三	渣華
馬列馬士基	貨船	MARIT MSK	美國	十三	捷成
爪哇太子	貨船	JAVANESE PRINCE	美洲	十三	怡和
正鋒	貨船	PIONEER MAIN	美洲	十三	美輪
奧布拉	貨船	OBRA	日本	十三	鐵行
海順	貨船	HELIOS	曼谷	十三	多利順
哥力芝總統	貨船	PRES. COOLIDGE	美國日本	十四	總統
萬利斯迪士	貨船	MENESTHEUS	日本	十四	太古
胡佛總統	客船	PRES. HOOVER	美國菲島	十四	總統
東京丸	貨船	TOKYO MARU	日本	十四	密拔多
頌伊乃地	貨船	C. E. DANT	星加坡	十四	怡和
哥路孟道	貨船	COROMANDEL	英國	十五	鐵行
亞勞士	貨船	AROS	日本	十五	天祥
多禮	貨船	TOURNAI	日本	十五	多利順
祥興	貨船	CHANG HANG	日本	十五	隆來
遍古魯晏	貨船	BENCRUACHAN	歐洲星洲	十五	遍行
東希	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲菲島	十五	怡和
奧沙達	貨船	OZARDA	非洲星洲	十五	鐵行
海利	貨船	HAI LEE	新加坡	十五	多利順
愛絲馬士基	貨船	ELSE MSK	日本	十五	捷成
派利士	貨船	PYRRHUS	英國歐洲	十五	太古
亞蘭士吉	貨船	ARENDSKERK	日本	十五	渣華
東榮	貨船	EASTERN GLORY	日本	十六	怡和
興立	貨船	HENRIK	山打根	十六	多利順
緬甸丸	貨船	BURMA MARU	西貢	十六	香港東方
四川	貨船	SZECHUEN	星島	十六	太古
漢堡	貨船	HAMBURG	歐洲星洲	十七	捷成
菲島怡美利	貨船	BRADEVERETT	新加坡	十七	隆來
高蘭羅	貨船	GLENROY	日本	十七	怡和
斯蘭馬士基	貨船	SVEND MSK	澳洲	十七	捷成
琪拿	貨船	KINA	歐洲星洲	十七	寶隆
景斯威利	貨船	KINGSVILLE	美國日本	十八	多利順
力高連馬士基	貨船	NICOLINE MSK	美國	十八	捷成
蘇叻	貨船	SURAT	英國星洲	十八	鐵行
布朗士域	貨船	BRAUNSCHWEIG	日本	十八	捷成
舟山	客船	CHUSAN	英國星洲	十九	鐵行
國川丸	貨船	KUNIKAWA MARU	新加坡	十九	太平
多倫度	貨船	TURANDOT	菲律賓	十九	天祥
多聞丸	貨船	TAMON MARU	日本	十九	洛士利
遍多倫	貨船	BENDORAN	西貢	十九	通行
三稔丸	貨船	MINARU MARU	日本	十九	天祥
伊美蓮娜	貨船	IMERINA	曼谷	十九	法郵
佐渡丸	貨船	SADO MARU	英國	十九	洛士利
海多	貨船	HALLDOR	日本	十九	多利順
福建	貨船	FUKIEN	日本	十九	太古
大安美	貨船	DIOMED	英國星洲	十九	鐵行
愛倫碧琪	貨船	ELLEN BAKKE	新加坡	十九	鐵行
海興	貨船	HAI HING	日本	二十	多利順
布魯連高地	貨船	BROOKLYN HEIGHTS	美歐亞	二十	和發

今日出入口輪船

入口船

船名	船類	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
巴丹那	貨船	PADANA	日本	鐵行	A 六	上午十時
士打順達	貨船	STRAAT SOENDA	馬尼拉	渣華	A 七	上午
士打麥哲蘭	貨船	STRAAT MAGELHAEN	東非洲	渣華	A 一	上午
廣州	客船	CANTON	英國	鐵行	九龍倉碼頭	上午八時
浩生	貨船	HO SANG	湖北	怡和	A 泡	上午七時
菲律濱丸	貨船	PHILIPPINE MARU	日本	香港東方	A 十	下午四時

出口船

船名	船類	西名	往何埠	公司	停泊處	開行時間
丹碧芝亞	貨船	DENBIGHSHIRE	日本	怡和	太古碼頭	上午
木星丸	貨船	MONKUSEI MARU	菲島山打根	香港東方	B十一	上午

怡和公司船務部 Jardine, Matheson & Co., Ltd.

浩生 往山打根斗湖 元月十四日收貨 十五日開行
東榮 往澳洲 元月十八日收貨 十九日開行
東豪 往日本 元月十八日收貨 十九日開行
恒生 往山打根、納閩、斗湖 元月廿二日收貨 廿三日開行

電話三一四五八 怡和公司華人船務部啓

安娜碧琪輪 M.S. "Anna Bakke"
一月十四日落貨 即日啓行
前往石叻 巴生 庇能 及澳洲西部福利文杜埠
澳洲西部福利文杜埠 石叻 巴生 庇能
鐵行輪船公司代理 樂信輪船公司啓

多利順洋行
海順 HELIOS 往日本 元月十四日收貨 十五日開行
多禮 TOURNAI 往星架坡 元月十五日開行
海利 HAI LEE 往日本 元月十五日收貨 十六日開行
皇上威利 KINGSVILLE 往溫哥華 元月十六日收貨 十七日開行
興立 HENRIK 往古晉 元月十七日收貨 十八日開行

德星 港澳 冷氣設備
每日：半夜十二時往澳 下午三時返港
電話：大業有限公司謹啓

佛山輪 港澳
本輪十三號入例塢換爐水 停航三天 十六號照常往澳
港開：每日下午三時往澳 港泊元安碼頭
澳開：每日半夜三時返港 澳泊廿號碼頭
裕安輪船有限公司啓